

БЕЛАРУСКИ ІЛЮСТРАВАНЫ КАЛЕНДАР



БЕЛАРУСКІ ІЛЮСТРАВАНЫ КАЛЕНДАР на 1928 год.

З Новым годам!

З Новым годам, словам шчырым,
Беларусь вітаю я! —
Аб надзеі, што пашырым
Волю, сьніць душа мая.
Бо надзея гэта-ж — сіла!...
Дасьць яна нам моцным быць,
Каб да мэты сваёй мілай
Бязупынна, смела плыць.
Веру я — ня вечна мукі
Будзе лёс нам пасылаць!
Мы прыложым свае рукі,
Каб бядоту зваліць!
Мы спаткаем сваю долю
І збудуем ўласны гмах,
Пераможам лёс-нядолю,
Бо нашлі палечны шлях.

.

Беларусь з яе народамі,
Які ёсьць мая сям'я,
Словам шчырым з Новым годам!
Гэтак вось вітаю я.

Скарга.

1928 ГОД

хрысціянскай эры

лічыцца годам пераступным і мае 366 дзён. Дзеліцца на 4 астранамічныя пары, з якіх вясна пачынаецца 20 сакавіка, лета 21 чэрвеня, восень 23 верасня і зіма 21 снежня.

Жыды сёлетні год лічаць 5688.

Зацменьне сонца і месяца. (Даты новага стылю).

У 1928 годзе будзе 3 зацменьні сонца і 2 зацменьні месяца. У нашым краі будзе відаць толькі адно частковае зацменьне сонца 12 лістапада прад палуднем.

Поўнае зацменьне сонца будзе відаць 19 мая на паўднёвай паўкулі. Частковым будзе яно у паўднёвай частцы Паўднёвай Амерыкі, у паўднёвай частцы Атлянтыцкага Акіяну, на поўдні Афрыкі і паўднёва-ўсходняй частцы Індыйскага Акіяну.

17 чэрвеня частковае зацменьне сонца будзе відаць толькі на далёкай поўначы Эўропы і Азіі.

Поўнае зацменьне месяца будзе 17 чэрвеня, якое займе абшар галоўна Спакойнага Акіяну. Другое зацменьне месяца выпадае на 27 лістапада. На Беларусі яно будзе яно відаць.

Календарныя знакі.

☉ Маладзік (першая квадра). ☽ Поўня (другая квадра). ☿ Сход (трэцяя квадра). ☾ Вятх (чацвёртая квадра).

Праваслаўная пасхалія. (Даты старага стылю).

Новы Год у суботу; мяседу 6 тыдняў і 2 дні. Вялікі пост пачынаецца 14 лютага. 40 мучанікаў у чацвер 4-га тыдні. посту. Аляксея у пятніцу 5-га тыдня посту. Добравешчаньне ў суботу Лазараву. Вялікдзень 2 красавіка. Юр'я ў 4-ы тыдзень на Вялікадні. Прэпалавенье 26 красавіка. Яна Багаслова ў панядзелак 6-га тыдня на Вялікадні. Ушэсце 11 мая. Тройца 21 мая. Загавіны на Пятроў пост 28 мая. Пятровага посту 4 тыдні і 3 дні. Пятра і Паўлы ў чацвер.

Праваслаўныя сьвяты ў 1928 г.

Новы Год — у суботу 1 (14) студня.
 Вадохрышча — у чацвер 6 (19) студня.
 Срэценне Гасподне — у сераду 2 (15) лютага.
 Добравешчаньне — у суботу 25 сакавіка (7 красавіка).
 Вербава — у нядзелю 26 сакавіка.
 Вялікдзень — 2, 3 і 4 красавіка.
 Юр'я — 23 красавіка (6 мая).
 Перанясенне мошчаў сьв. Міколы Чудатворца — у аўторак 9 (22) мая.
 Ушэсце — у чацвер 11 мая (24 чэрвеня).
 Тройца — 21 мая (3 чэрв.).
 Дзень сьв. Духа — у панядзелак 31 мая (13 чэрв.).
 Нараджэнне Іоана Хрысціцеля — у суботу 24 чэрвеня (7 ліпеня).
 Сьв. Апост. Пётры і Паўлы ў чацвер 29 чэрвеня (12 ліпеня).
 Сьв. прарока Ільі — у чацвер 20 ліпеня (2 жніўня).
 Прабражэнне Гасподне (Спас) — у нядзелю (19 жніўня).
 Успенне Прачыстай Багародзіцы (1-ая Прачыстая) — у аўторак 15 (28) жніўня.
 Сьцяцце галавы Іоана Хрысціцеля — у аўторак 29 жніўня (11 верасня).
 Нараджэнне Прачыстай Багародзіцы (2-ая Прачыстая) — у пятніцу 8 (21) верасня.
 Узьвіжаньне Жыватворнага Крыжа (1-ае восенскае сьвята) — у чацвер 14 (27) верасня.
 Апост. і Евангеліста Іоана Багаслова — у аўторак 26 верасня (9 кастрычніка).
 Пакроў Прасьв. Багародзіцы — у нядзелю 1-га (14) кастрычніка.
 Уводзіны ў Храм Багародзіцы — у аўторак 21 лістапада (4 снежня).
 Сьв. Міколы Чудатворца — у сераду 6 (19) снежня.
 Каляды 25—27 снежня (9 студня 1928 г.).

Праваслаўная Царква забараняе вячэца.

1) Напярэдадні сярод і пятніцаў усяго году, не вылучаючы і ўсяедных, а так сама на пярэдадні нядзеляў і сьвятаў.
 2) З 7 (20) лютага да 9 (22) красавіка — дзеля Маслянікі, Вялікага посту і Вялікадзя.
 3) З 29 мая (9-ВІ) да 28 чэрвеня (12 ліпеня) уключна і з 1 (14) да 14 (27) жніўня — дзеля Пятроўкі і Спасаўкі.
 4) З 15 (28) лістапада да 6 (19) студня — дзеля Піліпаўкі і Каляд.
 5) Напярэдадні і ў дні сьцяцця галавы Іоана Хрысціцеля 29 жніўня (11 верасня) і Узьвіжаньня Жыватворнага Крыжа 14 (27) верасня.

Пасты Праваслаўнай Царквы ў 1928 г.

Куцьця перад Вадохрышчам — 5 (18) студня.
 Вялікі пост — 14 (27) лютага да 1 (14) красавіка.
 Патроўка — з 29 мая (11 чэрвеня) да 28 чэрвеня (12 ліпеня).
 Спасаўка — 1 (14) да 14 (27) жніўня.
 Сьцягце галавы Іоана Хрысьціцеля — 29 жніўня (11 верасьня).
 Узьвіжаньне — 14 (27) верасьня.
 Піліпаўка (Калядны пост) — 5 (28) лістапада да 24 сьнежня (7 студня).
 Серады і пятніцы ўсяго году, апроч ніжпералічаных усяедных.

Памінкі на ўмерлых ў праваслаўных (Дзяды) ў 1928 г.

Мясапусная бацькаўская субота — 5 (18) лютага.
 Суботы 2, 3 і 4 Вялікага посту — 26 лютага (10 сакавіка, 4 (17) сакавіка, 11 (24) сакавіка.
 Радаўніца — 11 (24) красавіка.
 Траецкія Дзяды (Троецкая субота) — 20 мая (2 чэрв.).
 Восенскія Дзяды (Зьмітроўская субота) — 23 кастрычніка (5 лістападу).

Pierachodnyja katalickija światy ў 1928 h.

(Nowy styl).

Niadziela starazapusnaja 5 lutaha.
 Papialec 22 "
 Wialikdzień 8 krasawika.
 Uśeście P. Jezusa . . . 17 maja.
 Siomucha. 27 "
 Bożaje Ciele 7 čerwienia.
 Serca Jezusowaha . . . 15 "
 1-ja niadziela Adwentu . 2 śniežnia.

Čas zabaronieny na wiasielli ў katalikoŭ.

Ad 1 da 6 studnia ŭlučna; ad 12 da 14 krasawika ŭlučna; ad 2 śniežnia da kančatku hodu.

Zapusty trywajuć ad 7 studnia da 21 lutaha ŭlučna, znača 45 dzion.



Saulis
Январь
Styczeń

СТУДЗЕНЬ

(мае 31 дзень)

Дні	Стары стыль	Праваслаўны календар	Новае стыль	Katalicki kalendar																														
СЬНЕЖАНЬ 1927 г.																																		
Н.	19	Муч. Баніфата і Цімахвея	1	Nowy Hod. Abrazajnie P. J.																														
П.	20	Ігната Баганошы.	2	Imieńia Jezus.																														
А.	21	Муч. Юльяны, Пётры.	3	Genowefy.																														
С.	22	Муч. Настасі, Зоіла.	4	Auhienia.																														
Ч.	23	Паўлы, Навума.	5	Wil. Telesfora.																														
П.	24	Куцьця. Муч. Аўгеньні.	6	Try Karali.																														
С.	25	Каляды. Мел., Касп. і В.	7	Lucyjana.																														
Н.	26	2-і дзень Каляд. Еварэста.	8	1 pa 3 Kar. Seweryna op.																														
П.	27	Муч. Архід. Сьцяпана.	9	Św. Radzimy.																														
А.	28	Муч. Дарахвея, Агаты.	10	Jana Dobraha bp. w.																														
С.	29	14 тыс. муч. бязьл., Марк.	11	Honoraty pn.																														
Ч.	30	Пр. Хвядоры, Анісі.	12	Arkadzia, Ernesta.																														
П.	31	Багат. Куцьця. Маланьні.	13	Leoncija bp. w.																														
СТУДЗЕНЬ 1928 г.																																		
С.	1	Новы Год. Абраз. Гасп.	14	Hilara.																														
Н.	2	Сьв. Сильвэстра.	15	2 pa 3 Kar. Paŭly 1-ha pust																														
П.	3	Прар. Малахіі, Гардзея.	16	Marcelaha p.																														
А.	4	Сабор 70 апостал., Якуба.	17	Antoniahа op.																														
С.	5	Палінара і Рыгора.	18	Katedr. św. Piotry, Pryski.																														
Ч.	6	Вадохрышча, Рамана.	19	Marjuša m., Kanuta kar.																														
П.	7	Сабор сьв. Іоана Хрысьц.	20	Siebaściana m.																														
С.	8	Юрыя і Рыгора.	21	Jahniešy p. m.																														
Н.	9	Піліпа і Пётры.	22	3 pa 3 Kar. Wincentaha m.																														
П.	10	Рыгора і Паўлы.	23	Rajmunda.																														
А.	11	Хвядоса і Міхаіла.	24	Cimachwieja b. i m.																														
С.	12	Тацьяны і Пётры.	25	Nawiarn. św. Paŭly.																														
Ч.	13	Ярмілы і Якуба.	26	Palikarpa b. i m.																														
П.	14	Сьцяпана і Ніны.	27	Jana Załatawusnaha bp.																														
С.	15	Паўлы і Іоана.	28	Waleraha b.																														
Н.	16	Муч. Левакілы.	29	4 pa 3 Kar. Pranc. Salez. b.																														
П.	17	Антана Вялікага.	30	Martyny.																														
А.	18	Панаса Вял. і Кірылы.	31	Piotry z Nolaska.																														
<table><tr><th>Перамены месяца</th><th>Зьмены пагоды паводле 100-годняга календара.</th><th>Усход</th><th>зах</th></tr><tr><td>☉ Поўня 7 д. у гадз. 7.</td><td rowspan="7">Да паловы месяца пагода, у ночы мароз. Далей да 20 халады і вятры. Пасьля 20 нясталая паг.</td><td>1 дн. 7,31</td><td>3,48</td></tr><tr><td>☾ Вятых 14 дн. у г. 22.</td><td>5 дн. 7,38</td><td>3,52</td></tr><tr><td>☼ Сход 22 д. у 21 гадз.</td><td>9 дн. 7,37</td><td>3,57</td></tr><tr><td>☿ Маладзік 29 дня у 20 гадз.</td><td>13 дн. 7,35</td><td>4,02</td></tr><tr><td></td><td>17 дн. 7,32</td><td>4,06</td></tr><tr><td></td><td>21 дн. 7,29</td><td>4,14</td></tr><tr><td></td><td>25 дн. 7,25</td><td>4,20</td></tr><tr><td></td><td></td><td>29 дн. 7,20</td><td>4,27</td></tr></table>					Перамены месяца	Зьмены пагоды паводле 100-годняга календара.	Усход	зах	☉ Поўня 7 д. у гадз. 7.	Да паловы месяца пагода, у ночы мароз. Далей да 20 халады і вятры. Пасьля 20 нясталая паг.	1 дн. 7,31	3,48	☾ Вятых 14 дн. у г. 22.	5 дн. 7,38	3,52	☼ Сход 22 д. у 21 гадз.	9 дн. 7,37	3,57	☿ Маладзік 29 дня у 20 гадз.	13 дн. 7,35	4,02		17 дн. 7,32	4,06		21 дн. 7,29	4,14		25 дн. 7,25	4,20			29 дн. 7,20	4,27
Перамены месяца	Зьмены пагоды паводле 100-годняга календара.	Усход	зах																															
☉ Поўня 7 д. у гадз. 7.	Да паловы месяца пагода, у ночы мароз. Далей да 20 халады і вятры. Пасьля 20 нясталая паг.	1 дн. 7,31	3,48																															
☾ Вятых 14 дн. у г. 22.		5 дн. 7,38	3,52																															
☼ Сход 22 д. у 21 гадз.		9 дн. 7,37	3,57																															
☿ Маладзік 29 дня у 20 гадз.		13 дн. 7,35	4,02																															
		17 дн. 7,32	4,06																															
		21 дн. 7,29	4,14																															
		25 дн. 7,25	4,20																															
		29 дн. 7,20	4,27																															

Vasaris Февраль L u t y		Л Ю Т Ы (мае 29 дзён)	
Дні Стара стыль	Праваслаўны календар	Нова стыль	Katolicki kalendar
СТУДЗЕНЬ			
С. 19	Макара, Ефрасіньні.	1	Ihnata b. i m.
Ч. 20	Яўхіма Вялік., Лаўрына.	2	M. B. Gramničnaja.
П. 21	Максіма, Аўгена.	3	Blažeja b. i m.
С. 22	Цімахвея.	4	Andreja Kors.
Н. 23	Клімента, Генада.	5	Starazap. Agaty p. i m.
П. 24	Аксеньві.	6	Cita b., Daroty.
А. 25	Рыгора Багаслова.	7	Romualda op., Ryšarda kar.
С. 26	Марыі, Сымона, Тодара.	8	Jana z Matty.
Ч. 27	Пер.мошч. Іоана Залатав.	9	Apolonii.
П. 28	Ахрэма Сірына.	10	Scholastyki.
С. 29	Ігната і Лаўрына.	11	Zjaw. N. Dz. M. ū Lurd.
Н. 30	Васіля Вэл. і Іоана Залат.	12	Miasapusnaja 7 Zakl. Serw.
П. 31	Мікіты.	13	Ryhora II.
Л Ю Т Ы			
А. 1	Муч. Трыфона.	14	Walentaha b. i m.
С. 2	Срэценне Гасподне.	15	Faustyna i Jowit. mm.
Ч. 3	Сямёна і Ганны.	16	Jullany p. i m.
П. 4	Сідара, Міколы, Кірылы.	17	Jullana Kapad.
С. 5	Агаты, Макара.	18	Symeona b. i m.
Н. 6	Мисапуснап. Марты і Мар	19	Zapusnoja. Marcelaha m.
П. 7	Пархвен.	20	Lawona bp.
А. 8	Хведара і Захара.	21	Feliksa b. i w., Eleonory.
С. 9	Нікіпара.	22	Papialec. Stol. św. Piotry.
Ч. 10	Прахора.	23	Piotry Dziamiana bp.
П. 11	Зьмітры Прылуцкага.	24	Macieja apostala.
С. 12	Аляксея.	25	Cezaraha.
Н. 13	Марцініяна.	26	1 n. postu. Wiktara.
П. 14	Пач. вл. пасту. Кірылы.	27	Aleksandra m.
А. 15	Віл. образ Божай Маці.	28	Ramana op.
С. 16	Муч. Памфілы.	29	Teafila.
Зьмены месяца.			
		Зьмены пагоды паводле 100-годняга календара	
		Усход	зах.
☉ Поўня 5 дня ў 17 г.		1 дн. 7,16	4,32
☾ Вятых 13 дн. у 21 г.		5 дн. 7,10	4,39
☀ Сход 21 дня ў 11 г.		9 дн. 7,14	4,46
☼ Маладзік 28 д. у 4 г.		13 дн. 7,57	4,53
		17 дн. 6,50	5,00
		21 дн. 6,42	5,05
		25 дн. 6,37	5,13
		29 дн. 6,33	5,20
		Да 6 вятры і сьнягі, ад 6 да 14 пагодна і марозна, ад 14 да 17 сьнег, ад 17 да 25 ясна і марозна, пасля чаго да канца месяца сьцюдзена.	

Kovas Март Marzec		САКАВІК (мае 31 дзень)	
Дні Стара стыль	Праваслаўны календар	Нова стыль	Katolicki kalendar
Л Ю Т Ы			
Ч. 17	М. Тодара з Тыру. Даяды.	1	Albina b.
П. 18	Сьв. Льва, Папы рым.	2	Paŭla m. Haleny.
С. 19	Архіпа і Хвілімона.	3	Kunegundy cezar.
Н. 20	Агапона.	4	2 n. postu. Kazimiera kar.
П. 21	Цімахвея.	5	Eūzebiaha.
А. 22	Пётры Слупніка.	6	Perpetui.
С. 23	Палікарпа.	7	Tamaša z Akw.
Ч. 24	Рамана Вугліцкага.	8	Wincentaha Kadł.
П. 25	Тараса.	9	Pranciški Rym.
С. 26	Муч. Севасьцяна.	10	40 Mučaŭnikaŭ.
Н. 27	Пракопа.	11	3 n. postu. Kanstantaha.
П. 28	Марыны.	12	Ryhora W. pap.
А. 29	Касьяна.	13	Krystyny.
САКАВІК			
С. 1	Аўдоцьці, Антона.	14	Matyldy.
Ч. 2	Арсеня.	15	Klemensa.
П. 3	Зьвона.	16	Cyryjaka m.
С. 4	Гарасіма, Давілы.	17	Gertrudy pn.
Н. 5	Маркі.	18	Siarodposnaja. Kiryły Jer.
П. 6	Аркадзя.	19	Jazepa Abl. N. Dz. M.
А. 7	Васіля, Ахрэма.	20	Aūchimy.
С. 8	Тэодарыта.	21	Benedykta op.
Ч. 9	Сорак Мучаньнікаў.	22	Kaciaryny.
П. 10	Кандрата і Купрыяна.	23	Feliksa m.
С. 11	Сапрона.	24	Gabryela arch.
Н. 12	Грыгора.	25	5 n. p. Źwiastaw. N. Dz. M.
П. 13	Хрыстыны.	26	Emanuela, Tekli.
А. 14	Расьціслава.	27	Jana z D.
С. 15	Муч. Агапа.	28	Jana Kapistrana.
Ч. 16	Савіна, Іоана.	29	Aūstaza.
П. 17	Аляксея Чалав. Божлага.	30	Anieli ūd.
С. 18	Кірылы і Трахіма.	31	Balbiny.
Зьмены месяца			
		Зьмены пагоды паводле 100 г. н.	
		Усход	зах.
☉ Поўня 6 д. ў 12 г.		1 дн. 6,24	5,22
☾ Вятых 14 д. у 16 г.		5 дн. 6,16	5,28
☀ Сход 21 дн. у 21 г.		9 дн. 6,08	5,35
☼ Маладзік 28 дня ў 13 гадзіне.		13 дн. 5,59	5,41
		17 дн. 5,50	5,48
		22 дн. 5,42	5,54
		25 дн. 5,33	6,00
		29 дн. 5,24	6,08
		Да палавіны месяца сьцюдзена і хмарна наперамен з вятрамі, далей да 22 дождж са сьнегам. Да канца мес. пагода але ветрана.	

Balandis
Апрель
Kwiecień

КРАСАВІК

(мае 30 дзён)

Дні	Стара стыль	Праваслаўны календар	Новы стыль	Katalicki kalendar
КАСАВІК				
Н. 19		Муч. Дар'і	1	Wierbnaja. Hugona b.
П. 20		Муч. Іоанна, Сяргея, Лева	2	Pranciški z Paŭli.
А. 21		Якуба.	3	Ryšarda.
С. 22		Муч. Васілія.	4	Izydara b.
Ч. 23		Піліпа, Лідзіі.	5	Wial. časw. Wincent. Ireny.
П. 24		Арцёма.	6	Wial. piatn. Celestyna pap.
С. 25		Дабравешчаньне Дз. М.	7	Wial. sub. Epifana b. i m.
Н. 26		Вербіная. Гаўрылы.	8	Wialikdzień.
П. 27		Вялікі панядз. Матроны.	9	Maryi Kleofas.
А. 28		Вял. аўт. Гіляра, Сьцяп.	10	Ezechiela.
С. 29		Вял. сер. Марк., Кір., Іоан.	11	Lawona W. pap.
Ч. 30		Вял. чацв. Іоана.	12	Juljuša pap.
П. 31		Вял. пятн. Іпата і Анап.	13	Hermanehilda m.
КРАСАВІК				
С. 1		Вял. суб. Марыі.	14	Justyna m.
Н. 2		Вялікдзень. Ціта, Палік.	15	Prawodnaja. Nastasi m.
П. 3		Мікіты.	16	Bened.
А. 4		Язэпа.	17	Rudolfa.
С. 5		Маркі.	18	Apalonii.
Ч. 6		Мятода вуч. сл.	19	Juryja.
П. 7		Акуліны.	20	Todara.
С. 8		Флегонта.	21	Anzelma b.
Н. 9		Вадзіма.	22	2 pa Wial. Sotera i Kaj. m.
П. 10		Максіма.	23	Wajciecha b. i m. Jaryja.
А. 11		Радзуніца. Антона.	24	Fidel.
С. 12		Васіля.	25	Marki Ew.
Ч. 13		Арцімона.	26	Kleta i Marcelina.
П. 14		Антон, Марціна, Іоана.	27	Zyty p.
С. 15		Трахіма.	28	Paŭly ad Kryža.
Н. 16		Ірыны, Галіны.	29	3 pa W. Piotry z Wer.
П. 17		Сямёна. Адрыяна.	30	Kaciaryny Sien.

Перамены месяца	Зьм пагоды паводле 100 г. н.	Усход	зах.
☉ Поўня 5 дн. ў 5 г.	З пачатку пераменна з ветрам, ад 5 да паловы мес. хараша, ад 5 да 20 пераменна з даж. і ветрамі. Да канца мес. хараша з прымаразк.	1 дн. 5,18 5 дн. 5,09 9 дн. 5,00 13 дн. 4,56 17 дн. 4,44 21 дн. 4,36 25 дн. 4,28 29 дн. 4,21	6,11 6,17 6,24 6,30 6,36 6,42 6,49 6,55

Gegužis
М а й
M a j

МАЙ

(Травень) (мае 31 дзень)

Дні	Стара стыль	Праваслаўны календар	Новы стыль	Katalicki kalendar
КРАСАВІК				
А. 18		Віктара.	1	Pilipa i Jakuba.
С. 19		Нікіфара, Іоана.	2	Zyhimonta.
Ч. 20		Радзуніца. Гаўрылы Сл.	3	Znachod św. Kryža.
П. 21		Сократа і Даяніса.	4	Floryjana, Moniki.
С. 22		Хведара, Лукі Віталія.	5	Piusa V. Papieža.
Н. 23		Вялікамучан. Юрыя.	6	4 pa W. Jana Apost.
П. 24		Муч. Саўвы, Лявона.	7	Flawii, Damiceli.
А. 25		Сьв. Маркі Евангеліст.	8	Stanisława b. m.
С. 26		Прэпалавенье. Васіля.	9	Izydara, Ryhora.
Ч. 27		Сымона, Сьцяпана.	10	Antanina.
П. 28		Кірылы Тараўскага.	11	Mamerta.
С. 29		Хвядота.	12	Pankrata.
Н. 30		Апост. Якуба.	13	5 pa W. Serwacaha.
М А Й				
П. 1		Макара.	14	Banifata.
А. 2		Сьв. Апанаса Вялік.	15	Zofii ūd.
С. 3		Цімахвея, Пётры.	16	Andreja, Jana.
Ч. 4		Пелагеі.	17	Ušėsćie P. Jezusa. Pasch.
П. 5		М. Арыны.	18	Feliksa.
С. 6		Сьв. Евы Мнагапакутн.	19	Piotry, Celestyna.
Н. 7		Пахома.	20	6 pa W. Bernara.
П. 8		Іоана Багаслова.	21	Feliksa.
А. 9		Пер. мошч. сьв. Міколы.	22	Wileja. Julii m.
С. 10		Сымона, Ансіма.	23	Dazydara.
Ч. 11		Ушэсьце. Мят. і Кір. в. сл.	24	Joanny.
П. 12		Апіфана.	25	Ryhora.
С. 13		Леакадзіі і Юрыя.	26	Pilipa.
Н. 14		Сідара і Максіма.	27	Siomucha. Bedy w.
П. 15		Пахома і Еўфросіна.	28	Aŭgustyn.
А. 16		Віта, Мадэста.	29	Maksima.
С. 17		Андроніка і Сьцяпана.	30	Feliksa.
Ч. 18		Аляксандры, Клаўдзіі.	31	Anieli.

Зьмены месяца	Зьмены пагоды паводле 100 г. н.	Усход	зах.
☉ Поўня 4 д. ў 21 г.	Ад 1—6 хараша, ад 6 да 15 дажджы часам з ветрамі. Ад 15 да 22 пераменна з дажджамі.	1 дн. 4,17 5 дн. 4,10 9 дн. 4,03 13 дн. 3,57 17 дн. 3,52 22 дн. 3,47 25 дн. 3,42 29 дн. 3,37	6,58 7,04 7,10 7,16 7,21 7,27 7,32 7,37

Birželis
Іюнь
Czerwiec

ЧЭРВЕНЬ

(мае 30 дзён)

Дні	Стары стыль	Праваслаўны календар	Новы стыль	Katalicki kalendar
М А Й				
П. 19		Патрыкея і Іоана.	1	Jakuba.
С. 20		Язэпа.	2	Marcelina.
Н. 21		Тройца (Сёмуха). Канст.	3	1 pa św. Trojcy. Erazma.
П. 22		Дзень Сьв. Духа. Якуба.	4	Witaŭta, Alaksandra.
А. 23		Еўфрасіньні кн. Полацк.	5	Banifata.
С. 24		Сямёна і Мікіты.	6	Norberta.
Ч. 25		Знаход гал. сьв. Іоана.	7	Bożaje Ciele. S. Paŭły.
П. 26		Карпы, Алены, Юрыя.	8	Medarda.
С. 27		Ніла, Хвядоры.	9	Pryma i Felic.
Н. 28		Іаан. масан. Мікіты Сапр.	10	2 pa siom. Bahumila.
П. 29		Андрэя і Іоана, Хвядосіі.	11	Barbary.
А. 30		Ісаака.	12	Jana Fak.
С. 31		Ярэмы.	13	Antoniaha Pad.
ЧЭРВЕНЬ				
Ч. 1		Юстына, Харытона.	14	Bazyla.
П. 2		Нікітара, Іоана.	15	Serca Jez. Wita i Madesta.
С. 3		Клаўдэя, Паўлы, Юлья.	16	Jana Rehisa.
Н. 4		Мітрафана, Франтаса.	17	3 pa siom. Innocentaha.
П. 5		Леваніда, Дарахвея.	18	Marki i Marcela.
А. 6		Гілярага.	19	Garwaza i Prataza.
С. 7		Маўры і Смарагда.	20	Sylwera.
Ч. 8		Ахрэма, Засімы.	21	Aloiza.
П. 9		Муч. Фёклы, Марты і М.	22	Paŭlina, Flawija.
С. 10		Аляксандра, Антаніны.	23	Zenona.
Н. 11		Баўтрамея і Варнавы.	24	4 pa siom. Jana Ch.
П. 12		Анупрэя, Пётры, Арс.	25	Daroty.
А. 13		Антаніны, Ганны, Іоана.	26	Jana i Paŭły.
С. 14		Алісея.	27	Uladysława.
Ч. 15		Мадэста.	28	Lawona II pap.
П. 16		Ціхона.	29	Ś. Ś. Piotry i Paŭły.
С. 17		Мавуіла.	30	Uspamn. ś. Paŭły.

Перамены месяца

- ☾ Поўня 3 д. у г. 13.
- ☾ Вятых 11 дн. у г. 7.
- ☾ Сход 17 д. у 22 гадз.
- ☾ Маладзік 24 дня у 24 гадз.

Зьмены погоды паводле

100-годняга календара
І-я палавіна месяца
дажджлівая, часам
з навалніцай, пасля
чаго да 21 хараша,
а ад 21 да канца мес.
пераменна.

Усход	зах
1 дн. 3,36	7,40
5 дн. 3,33	7,44
9 дн. 3,31	7,47
13 дн. 3,30	7,49
17 дн. 3,30	7,51
21 дн. 3,31	7,53
25 дн. 3,31	7,53
29 дн. 3,33	7,35

Lepos
Іюль
Lipiec

ЛІПЕНЬ

(мае 31 дзень)

Дні	Стары стыль	Праваслаўны календар	Новы стыль	Katalicki kalendar
ЧЭРВЕНЬ				
Н. 18		Муч. Лявона.	1	5 pa siom. Najśw. Krywi PJ.
П. 19		Іоана, Зінона.	2	Adwiedziny . Dz. M.
А. 20		Сьв. муч. Мятода.	3	Anatola b.
С. 21		Муч. Юльяна і Цярэнція.	4	Todara b.
Ч. 22		Муч. Аўсея, Зінона і Зін.	5	Antoniaha. Mar. Zach.
П. 23		Муч. Грыпіны.	6	Lucei m.
С. 24		Радзіны Іоана Хрысьціц.	7	Kiryly i Metoda.
Н. 25		Давіда, Пракопа.	8	6 pa siom. Alžbiety kar.
П. 26		Давіда з Салуны.	9	Weroniki.
А. 27		Самсона, Марціна.	10	Bratoŭ muč.
С. 28		Майсея, Ксенофонта.	11	Piusa I pap. i m.
Ч. 29		Апост. Нётры і Паўлы.	12	Jana Gwalberta.
П. 30		Сабор 12-ых апосталаў.	13	Anakleta pap. i m.
ЛІПЕНЬ				
С. 1		Муч. Кузьмы і Дзямяна.	14	Bonawentury.
Н. 2		Ювянада.	15	7 pa siom. Henryka.
П. 3		Маркі, Анатоля.	16	M. B. Škapl. An. i Ben.
А. 4		Андрэя Крыцкага, Тодар.	17	Alaksieja.
С. 5		Сяргея Раданескага.	18	Symona z Lip., Kamila.
Ч. 6		Марты, Валентына.	19	Wincentaha a Paulo.
П. 7		Хамы, Гармана.	20	Časlawa, Haron. Em. M.
С. 8		Вял. муч. Пракона.	21	Praksedy pn.
Н. 9		Сьв. муч. Панкрата.	22	8 pa siom. Maryi Magdal.
П. 10		Данілы, Антона.	23	Palinara b.
А. 11		Вольгі, Аўхімі.	24	Kuneg. Kr.
С. 12		Муч. Прокла.	25	Jakuba ap., Kryštofa.
Ч. 13		Саб. Арх. Гаўрылы, Сыц.	26	Hanny.
П. 14		Апост. Акілы, Анісіма.	27	Pantaleona.
С. 15		Сьв. Уладзімера.	28	Wiktara pap. i m.
Н. 16		Валентыны 4 зусьв. Саб.	29	9 pa siom. Marty pn.
П. 17		В. м. Маргарыты, Лазара.	30	Rufina m.
А. 18		Муч. Амільяна і Яніфа.	31	Ihnata Lojoli.

Перамены месяца

- ☾ Поўня 3 дн. ў 4 г.
- ☾ Вят. 10 дн. ў 13 г.
- ☾ Сход 17 дн. ў 6 г.
- ☾ Мал. 24 дн. ў 16 г.

Зьм. погоды паводле 100 г кал.

Да 7 слота і сьцюдзена,
пасля чаго распага-
джаецца да 12. Ад 12 да
18 пераменна але цёпла.
Далей да канца мес. па-
годна з малымі перамен.

Усход	зах
1 дн. 3,34	7,53
5 дн. 3,37	7,51
9 дн. 3,41	7,49
13 дн. 3,45	7,46
17 дн. 3,49	7,42
21 дн. 3,54	7,38
25 дн. 3,59	7,33
29 дн. 4,05	7,28

Rugpiutis
Август
Sierpień

ЖНІВЕНЬ

(мае 31 дзень)

Дзень	Стара стыль	Праваслаўны календар	Новы стыль	Katolicki kalendar
ЛІПЕНЬ				
С. 19		Макрыны.	1	Piotry ū akowach.
Ч. 20		Прарока Ільлі.	2	N.Dz M. Anielskaj, Alfonsa.
П. 21		Нупрэя і Анісіма.	3	Zachod św. Ściapana.
С. 22		Марыі Магдалены.	4	Daminika.
Н. 23		Муч. Трахіма.	5	10 pa siom. M. B. Snieżnaj.
П. 24		Хрыст., Барыса і Глеба.	6	Pieramianie ŋnie P.J.
А. 25		Ганны.	7	Kajatana.
С. 26		Муч. Ермалая, Ярміна.	8	Cyryjaka.
Ч. 27		Павцеляймова.	9	Ramana m.
П. 28		Прахора, Ніканора.	10	Łaŋryna m.
С. 29		Муч. Калініка.	11	Zuzanny pn. i m.
Н. 30		Сілы, Сілуана.	12	11 pa siom. Klary pn., Hilar.
П. 31		Аўдакіма.	13	Wil. Hipalita j Kaśjan mm.
ЖНІВЕНЬ				
А. 1		Сьв. муч. Макавееў.	14	Eŋzebija bp.
С. 2		Сьцяпана, Васіля блаж.	15	Uniebaŋziaćcie N. Dz. M.
Ч. 3		Ісака, Далмата.	16	Joachima.
П. 4		Дзяніса, Бўдакіі.	17	Jacki. w.
С. 5		Муч. Яўсігнея.	18	Haleny ces.
Н. 6		Пераабражэньне Г.Іс. Хр.	19	12 pa siom. Ludwika Tol. b.
П. 7		Пімена.	20	Bernarda op.
А. 8		Мірона, Леваніда.	21	Joanny.
С. 9		Ап. Мацея, муч. Антона.	22	Cimachwieja.
Ч. 10		Муч. Лаўрына, Рамана.	23	Pilipa Beniej.
П. 11		Муч. Сусанны, Максіма.	24	Baŋtramieja.
С. 12		Памфіла і Капітона.	25	Ludwika kar.
Н. 13		Максіма, Ціхана.	26	13 pa siom. M.B. Čanstach.
П. 14		Прар. Міхея.	27	Jazepa Kalas. w.
А. 15		Усьпеньне Прачыст. Баг.	28	Aŋgustyna.
С. 16		Нерукатв Абр.Г., Еакіма.	29	Ściaćcie św. Jana Chryścic.
Ч. 17		Мірона, Піліпа.	30	Roży Lim.
П. 18		Муч. Хлора і Лаўры.	31	Rajmunda.

Зьмены месяца.	Зьмены пагоды пав. 100 г. кал.	Усход	зах.
☉ Поўня 1 дня ў 17 г.	Ад 1 да 6 хмарна,	1 дн. 4,08	7,23
☾ Вятых 8 дн. у 18 г.	пасяля да палавіны	5 дн. 4,14	7,17
☉ Сход 15 дня ў 15 г.	мес. хораша. Да 25	9 дн. 4,20	7,10
☾ Маладзік 23 д. у 9 г.	бурна рэшта мес. ка-	13 дн. 4,26	7,03
☉ Поўня 31 дн. ў 4 г.	роткія дажджы з па-	17 дн. 4,32	6,53
	годай.	21 дн. 4,38	6,47
		25 дн. 4,44	6,39
		29 дн. 4,50	6,31

Rugseis
Сентябрь
Wrzesień

ВЕРАСЕНЬ

(мае 30 дзён)

Дзень	Стара стыль	Праваслаўны календар	Новы стыль	Katolicki kalendar
ЖНІВЕНЬ				
С. 19		Андрэя Стр., Цімахвея.	1	Branislawy.
Н. 20		Прар. Самуіла.	2	14 pa siom. Ściapana.
П. 21		Апост. Хвадзея.	3	Symona.
А. 22		Муч. Севяр'яна, Панаса.	4	Razali.
С. 23		Калініка.	5	Łaŋryna, Justyna.
Ч. 24		Арсеня і Пётры.	6	Zachara.
П. 25		Баўтрамея, Ціта.	7	Bl. Melchiora.
С. 26		Муч. Адрыяна і Натальі.	8	Naradź. Dziawicy Maryi.
Н. 27		Пімена Вялікага.	9	15 pa siom. Piotry Klawera.
П. 28		Майсея Мурына.	10	Mikałaja z Tolentynu.
А. 29		Сьцяцьце гал. Іоана Хр.	11	Prot. i Jacki m.
С. 30		Аляксандра.	12	Najśw. Im. M. B.
Ч. 31		Генадая.	13	Pilipa m.
ВЕРАСЕНЬ				
П. 1		Сімеона, Марты.	14	Użwiżañnie Św. Kryża.
С. 2		Іоапа.	15	M. B. Balesnaj.
Н. 3		Зінона, Домны.	16	16 pa siom. Karnela j Cypr.
П. 4		Вавілы, прар. Маісея.	17	Stygmeta św. Franciška.
А. 5		Захара, Альжбеты.	18	Jazepa z Kup.
С. 6		Міхаіла, Архіпа.	19	Januara bp. m.
Ч. 7		Сазонта, Анісіфора.	20	Aŋstacha.
П. 8		Нараджэньне Пр. Багар.	21	Such. Macieja.
С. 9		Яхіма і Ганны.	22	Tamaša z Wilan.
Н. 10		Клімента.	23	17 pa siom. Tekli pn. i m.
П. 11		Хвадора.	24	Najśw. Dz. M. ad. źn.
А. 12		Аўтонома, Юльяна.	25	Uładysława.
С. 13		Муч. Ільлі, Лук'яна.	26	Cypryjana i Justyny.
Ч. 14		Узьвіжаньне Жыв. Кр.	27	Kuźmy j Dziamiana.
П. 15		Мікіты, Парфіра.	28	Wiačasława.
С. 16		Яўхімі, Піктара.	29	Michała Arch.
Н. 17		Муч. Веры, Надзеі і Люб.	30	18 pa siom. Haronima.

Зьмены месяца.	Зьмены пагоды паводле 100 годняга календара.	Усход	зах.
☾ Вятых 6 дня ў 24 г.	Да 17 пагода з малы-	1 дн. 4,56	6,23
☉ Сход 14 д. у 2 гадз.	мі пераменамі, пась-	5 дн. 5,00	6,16
☾ Маладзік 22 д. у 4 г.	ля дождж і вятры,	9 дн. 5,06	6,08
☉ Поўня 29 дня ў 14 г.	ад 20 да канца мес.	13 дн. 5,12	5,59
	пераменна.	17 дн. 5,18	5,50
		21 дн. 5,24	5,41
		25 дн. 5,30	5,32
		29 дн. 5,36	5,24

Spaľio
Октябрь
Październik

КАСТРЫЧНІК (мае 31 дзень)

Дні	Стара стыль	Праваслаўны календар	Нова стыль	Katolicki kalendar
ВЕРАСЕНЬ				
П. 18		Муч. Зофіі, Ірыны.	1	Jana z Dukli, Taresy.
А. 19		Трахіма, Тодара.	2	Aniołaŭ W.
С. 20		Міхала, Тодара.	3	Kandyda i Gerarda.
Ч. 21		Андрэя.	4	Pranciška z Asyžu.
П. 22		Прарока Ёны.	5	Placyda.
С. 23		Іоана, Іраіды.	6	Brunona op., Amila.
Н. 24		Сьв. першамуч. Тэклі.	7	19 po siom. M. B. Ražanc.
П. 25		Еўфрасіньні, Сяргея.	8	Brygidy pn.
А. 26		Ап. й Еванг. Іоана Баг.	9	Ludwika B.
С. 27		Муч. Калістрата.	10	Pranciška Bor.
Ч. 28		Вячаслава.	11	Amiljana m.
П. 29		Кіпрыяка.	12	Maksymiljana b.
С. 30		Рыгора.	13	Adwarda kar.
КАСТРЫЧНІК				
Н. 1		Пакроў Прасьв. Багар.	14	20 po siom. Kaliksta pap.
П. 2		Кіпрыяна, Юстыны.	15	Taresy pn.
А. 3		Дзяніса.	16	Gerarda.
С. 4		Ерахвея, Дамніны.	17	Jadwigi, Maŭharety.
Ч. 5		Аляксея, Піліпа.	18	Łukaša ew.
П. 6		Апост. Хамы.	19	Piotry z Alk.
С. 7		Муч. Сяргея.	20	Jana Kantaha.
Н. 8		Палагеі.	21	21 po siom. Aršuli pn. i m.
П. 9		Сьв. апост. Якуба.	22	Karduli pn.
А. 10		Яўхіма, Пархвена.	23	Serw. i G.
С. 11		Апост. Піліпа, Зінаіды.	24	Rafała arch.
Ч. 12		Муч. Прова, Тараха.	25	Kryspina.
П. 13		Муч. Карны, Мікіты.	26	Ewarysta pap.
С. 14		Муч. Назара, Гарваса, Пр.	27	Sabiny m.
Н. 15		Яўхіма, Лук'яна.	28	22 po siom. Symona i T.
П. 16		Муч. Лёнгіна.	29	Narcyza b.
А. 17		Андрэя Крыцкага.	30	Alfonsa R.
С. 18		Апост. і еванг. Лукі.	31	Wil. Wolfganga b.

Зьмены месяца.	Зьмены пагоды паводле 100-годняга календара.	Усход	зах.
С Вятых 6 дня ў 6 г.		1 дн. 5,39	5,19
● Сход 13 дн. ў 17 г.		5 дн. 5,46	5,11
○ Мал. 21 д. у 22 г.	Да 11 пагодна, пась- ля да 16 хмарна. Да 27 хараща. Канец месяца ветраны і слотны.	9 дн. 5,52	5,02
● Поўня 28 д. у 24 г.		13 дн. 5,58	4,54
		17 дн. 6,04	4,46
		21 дн. 6,11	4,38
		25 дн. 6,18	4,30
		26 дн. 6,24	4,23

Lapkritis
Ноябрь
Listopad

ЛІСТАПАД (мае 30 дзён)

Дні	Стара стыль	Праваслаўны календар	Нова стыль	Katolicki kalendar
КАСТРЫЧНІК				
Ч. 19		Клеопатры.	1	Usich Światych.
П. 20		Вял.-муч. Арцёма.	2	Dzień zad. (Dziady).
С. 21		Іларыёна Вялікага.	3	Huberta b.
Н. 22		Ганны, Альжбеты.	4	23 po siom. Kar. Baramieja
П. 23		Якуба.	5	Zachara pr.
А. 24		Муч. Арэхвы, Панаса.	7	Leonarda w.
С. 25		Муч. Маркіяна і Настаса.	6	Bl. Antoniaha Bal.
Ч. 26		Зьмітры, Панаса.	8	Gotfryda b.
П. 27		Нестара.	9	Todara m.
С. 28		Сарвілы, в. м. Параскевы.	10	Andreja z Awelinu.
Н. 29		Пр. муч. Настасі.	11	24 po siom. Marcina b.
П. 30		Сьв. муч. Зіноўя і Зіноўі.	12	Marcina pap.
А. 31		Прэп. Сьпірыдона.	13	Stan. Kostki.
ЛІСТАПАД				
С. 1		Кузьмы і Дзямяна.	14	Jazafata b. i m.
Ч. 2		Прэп. Маркіяна.	15	Gertrudy pn.
П. 3		Язэпа.	16	M. B. Astrabr. Edm. b.
С. 4		Муч. Нікандра.	17	Salomei pn., Ryhora.
Н. 5		Рыгора.	18	25 po siom. Anieli m.
П. 6		Панасі й Матроны.	19	Alžbiety kar.
А. 7		Лазара.	20	Fel. Walua.
С. 8		Сабор Архістр. Міхаіла.	21	Achwiar. N. Dz. M.
Ч. 9		Антоня й Аляксандра.	22	Cecylii m.
П. 10		Алімпа, Канстанціна.	23	Klemensa pap. i m.
С. 11		Муч. Віктара й Сьцяпан.	24	Jana ad Kryža św.
Н. 12		Ніла, Іоана.	25	26 po siom. Kaciaryny.
П. 13		Сьв. Іона Залатавуснага.	26	Jana Ber., Sylw. op.
А. 14		Апост. Піліпа.	27	Walarjana.
С. 15		Пач. кал. посту. Маркела.	28	Ždzisławu.
Ч. 16		Апост. і еванг. Мацея.	29	Saturnina.
П. 17		Сьв. Рыгора.	30	Andreja ap.

Зьмены месяца.	Зьмены пагоды паводле 100-годняга календара.	Усход	зах.
С Вятых 4 дня ў 15 г.		1 дн. 6,29	4,18
● Сход 12 д. у 11 гада.	Да 7 пагодна, але ра- ніцай мыгла, пасьля	5 дн. 6,36	4,11
○ Маладз. 20 д. у 15 г.	да 15 пагодна. Ад 15	9 дн. 6,42	4,05
● Поўня 27 дня ў 10 г.	да 23 хмарна і ветра- на, да канца мес. сло- та, часамі сьнег.	13 дн. 6,49	3,59
		17 дн. 6,56	3,54
		21 дн. 7,02	3,50
		25 дн. 7,08	3,46
		29 дн. 7,14	3,43

Дні Стара сіння	Праваслаўны календар	Нова сіння	Katolicki kalendar
ЛІСТАПАД			
С. 18	Платона, Рамана.	1	Eligija b.
Н. 19	Прар. Аўдзея.	2	1niadz. Adwentu, Babjany.
П. 20	Муч. Аўстаха.	3	Pranciška Ksaw.
А. 21	Уводз. у Храм Пр. Баг.	4	Piotr. Chr., Barb.
С. 22	Апостала Філімона.	5	Sabby op.
Ч. 23	Амхілоха.	6	Mikałaja b.
П. 24	Вял. Муч. Кацярыны.	7	Ambrożaha.
С. 25	Клімента.	8	Biazh. Pačaćcie. N.Dz.M.
Н. 26	Прэп. Аліпа.	9	2 n. Adw. Leūkadyji pn.
П. 27	Усевалада.	10	Dz. M. Loretanskaj.
А. 28	Прэп. муч. Сьцяпана.	11	Damazaha.
С. 29	Муч. Парамона.	12	Alaksandra m.
Ч. 30	Апост. Андрэя.	13	Lucyji pn. i m.
С Ь Н Е Ж А Н Ь			
П. 1	Прар. Навума.	14	Śpirydona b.
С. 2	Прар. Авакума.	15	Walarjana b.
Н. 3	Прар. Сафоніі, Тодара.	16	3 n. Adw. Eūzebija b i m.
П. 4	Вял. муч. Барбары.	17	Łazara b.
А. 5	Прэп. Саўвы, Настаса.	18	Čak. N. Dz. M.
С. 6	Сьв. Міколы Чудатворца.	19	Niamiezia b.
Ч. 7	Ніла.	20	Teofila m.
П. 8	Прэп. Патапа.	21	Tamaša ap.
С. 9	Гаяны, Сапрона.	22	Zenona m.
Н. 10	Муч. Міны, прэп. Хамы.	23	4 n. Adw. Wiktoryji pn. i m.
П. 11	Прэп. Данілы і Лукі.	24	Kućcia, Adama i Ewy.
А. 12	Сьв. Сьпірыдона.	25	Naradžeńnie Jezusa.
С. 13	Аўксенця, Аўгена.	26	Kalady 2-dz. Ściapana m.
Ч. 14	Філімона, Апалона.	27	Jana ap. i ew.
П. 15	Сьв. муч. Елеўфэра.	28	Dzietak muč.
С. 16	Прар. Агея.	29	Tamaša b. i m. Urbana p.
Н. 17	Прар. Данілы, Ананіі.	30	Aūhienia b.
П. 18	Муч. Севасьцяна, Нік.	31	Sylwestra pap.

Зьмены месяца.

- С Вятых 4 дня ў 4 г.
- Сход 12 дня ў 6 г.
- Мал. 20 д. у 5 г.
- ⊙ Поўня 26 д. у 21 г.

Зьмены пагоды паводле 100 г. к.

Пачатак сьнежня сьцю-
дзёны і сьнежны. Далей
да 18 мароз, ад 18 да 26
вецяр са сьнегам, пась-
ля чаго пагодна і хо-
раша.

Усход	зах
1 дн. 7,18	3,41
5 дн. 7,21	3,40
9 дн. 7,26	3,38
13 дн. 7,30	3,38
17 дн. 7,33	3,39
21 дн. 7,36	3,40
25 дн. 7,38	3,43
26 дн. 7,39	3,46

З РОДНАЕ НІВЫ.





Янка Купала
Беларускі Народны Паэт.

Беларуская Друкарня імяні Францішка Скарыны.

Прыгожае пісьменства.

Янка Купала.

СПАДЧЫНА.

Ад прадзедаў спакоў вякоў
Мне засталася спадчына;
Паміж сваіх і чужакоў
Яна мне ласкай матчынай.

Аб ёй мне баюць казкі-сны
Вясеньнія праталіны,
І лесу шэлест верасны,
І ў полі дуб апалены.

Аб ёй мне будзіць успамін
На ліпе бусел клікатам
І той стары амшалы тын,
Што лёг ля вёскі покатам;

І тое нуднае агнят
Вляяньне-зоў на пасьбішчы,
І крык варовіных грамад
На могілкавым клядзьбішчы.

І ў белы дзень, і ў чорну ноч
Я ўсыяж рабю агледзіны,
Ці гэты скарб ня збрыў дзе проч,
Ці трутнем ён ня зьедзены.

Напу яго ў жывой душы,
Як вечны сьветач-полымя,
Што сярод цемры і глушы
Мне сьвеціць між вандаламі.

Жыве з ім дум маіх сям'я
І сьніць з ім сны вязьводныя...
Завецца-ж спадчына мая
Усёго-ж Старонкай Роднаю.

РОДНЫЯ ПЕСЬНІ.

Гэй, родныя песьні! Вы ў суме і ў горы,
Ці ночка пануе, ці сівер дзьме зімны,—
Для роднай зямелькі вы—сьветлыя зоры,
Для роднага краю вы—райскія гымны!

У вас адаб'ецца нядоля і доля,
Ўздыханьні, што ходзяць з сахою, з сякерай,
І холад, і голад, няволя і воля,
І ў будачнасьць ясну надзею і вера.

На сьвеце на белым і праўдай і чэсьцяй
Гандлююць, збываюць за фальш і няславу;
Вы-ж песьні і сьветам маглі-бы затрэсьці,
Наклікаць к змаганьню за добрую справу.

На рукі людзкія наложась аковы,
Край стопчуць, заграбляць чужыя народы,—
У песнях-жа родны край, родныя словы
Жылі і жывуць, і жыць будуць заўсёды.

Гэй, песьні, гэй, звон Беларусі загнанай!
Зайграйце пацехай на родным загоне,
Што ўжо няма болей зьяволі, кайданаў,
І людзі ня стогнуць, як стогнуць сьгоньня!

НЯ ШУКАЙ...

Ня шукай ты шчасьця, долі
На чужым, далёкім полі,
Гэт, за шумным лесам-борам,
За шырокім сінім морам
Ня шукай ты шчасьця, долі!

Ты ўсё знойдзеш гэта блізка,
Там, дзе маці над калыскай
Табе песьні напявала,
Як малага калыхала,
Толькі ўмей шукаці блізка!

*

Ня шукай сабе дружкаў
Між чужынцаў, між піяўкаў,
Ні у месце, ні ў палацы,
Ні пры лёгкай панскай працы,—
Ня шукай ты там дружкаў!

Ты іх знойдзеш вельмі блізка,
Каля хаты, каля нізкай,
Дзе ганяў жывёлу змалку,
Дзе касой махаў на ранку,
Толькі ўмей шукаці блізка!

*

Ня шукай сабе, мой братку,
З ветрам Бацькаўшчыну-матку,
Ні на сушы, ні на моры,
Ні у шчасці, ні у горы,
Ня шукай яе там, братку!

Не знойдзеш вельмі блізка,
Як знаходзіць лес вятрыска,
Толькі ў сэрца глянь сваё ты,
І ў душу заглянь з ахвотай,
Знойдзеш Бацькаўшчыну блізка!

З ПАВЯЎШАЙ СЛАВЫ...

З павяўшай славы быўшых дзён,
З магільных прадзедавых крас,
Пад стогн няволі путаў звон,
Мы зложым песню, зложым сказ,
А так агністы, як пажар,
А громкі так, як грому ўдар.

І так, каб чуў і брат і кат
З нізін-далін, з высокіх гор,
Ад меж да меж, ад хат да хат
Зайграем сьвету ў дружны хор
З жыццём у тон, з віхрамі ў тон,
Пра свой напас, пра свой падон.

Хай тое ўсё, што спала ў сьне,
Паўстане яваю жывой
І сьветам блудным здрыгане,
І панясе скрозь сьветаў свой,
Ад краю ў край, між сьпячых сіл,
Аж там—да бацькаўскіх магіл!



Якуб Колас.
Беларускі Народны Пэст.

Якуб Колас.

О, КРАЇЇ РОДНЫ.

(З поэмы „Сымон Музыка“)

О, край родны, край прыгожы,
Мілы кут маіх дзядой!
Што мілей ёсць у сьвеці Божым
Гэтых сьветлых берагоў,
Дзе бруяцца срэбрам рэчкі,
Дзе лясы-бары гудуць.
Дзе мядамі пахнуць грэчкі,
Нівы гутаркі вядуць?
Гэтых гмахаў безгранічных,
Балатоў тваіх, вазёр,
Дзе пад гоман хваль крынічных
Думкі думае прастор;
Дзе у восень плачуць лозы,
Дзе вясной лугі цвітуць,
І шляхам старым бярозы
Адначваюць гожа пуць?..
Гэй, адвечныя курганы,
Сьведкі пропласьці глухой!
Кім вы тут панасыпаны?
Чый волею, рукою
Вы раскіданы па полі,
Даўных спраў вартаўнікі?
Ды ня скажэце ніколі,
Што казалі вам вякі,
І пуцінаю няроўнай
Бяжыце ў далечыню —
У бок Віліі чароўнай
І пад сьветлую Дзевіну...
Край мой родны! Дзе у сьвеці
Край другі такі знайсці,
Дзе-б магла так поруч з сьмецьцям,
Гожаць пышная ўзрасьці?
Дзе бы об-руку з гадечай
Расквятнеў багацтва пуд
І дзе-б з долі чалавечай
Насьмяяліся, як тут?..

У ПАЛЁХ БЕЛАРУСІ.

Дзень, добры вам, лясы і далі,
Прасторы ціхія зямлі,
Я зноў сродзё вас, пагоркі-хвалі,
Палоскі цьмянае ральлі!

Вітаю вас, як блізкіх, родных,
Старцы хвой на палёх,
І вас, красёны сыцэжак згодных,
Сьляды нялічаных дарог!

І гэты жоўценкі пясочак,
Дзе хвойкі зелена растуць,
Бярозы тыя, што ў пнуточк
За рубяжы зямлі бягуць;

Ўдоўж рэчкі гэты луг муражны,
Дубоў разьвіслых цэлы рад
І буслаў дом, стары, заможны,
Як той пасэсарскі пасад.

То тут, то там лясок сінее,
У лагчынах рэчачкі блішчаць,
Ад ўсюль пакоем Божым вее,
На ўсім адна ляжыць пячаць—

Развагі ціхай, задуменья
І нейкай смутнае красы,
І чуеш у гэтым лятуценні
Адвечнай песні галасы.

А хмарка ў небе ў Божым полі,
Плыве шчасьліва, як дзіця,
І забываеш мімаволі
Ўвесь клопат буднага жыцьця.

Куды ні гляне маё вока,—
Ўсё поўна згоды, дабраты...
Ты маеш выгляд прарока,
Наш край пакуты, край сьвяты!

Н Е Б А .

Зоркі таємнія, зоркі далекія
Ціха мігаюць, дрыжаць.
Тонкія хмарачкі, лёгкакрылатія
Белым абрусам ляжаць.
Скрозь іх валоканцы, рунь беласьнежную,
Сьвеціцца глыб неба соў...
Эх, як спакойна ты неба бяздоннае,
Царства далёкіх овятоў!
Эх, як прыгожа ты высь неаглядная,
Цёмная, сіняя гладзь!
Як сьвечкі, зоркі на Божым аўтарыку
Кожную ночку гараць.
Эх, колькі прастору, эх, колькі раздольля!
Колькі таго хараства!
Што-ж нам нявесяда, людзі мы Божыя?
Што-ж нам баліць галава?
Ночачка цёмная, ночачка зорная,
Ціш неабудная цьма!
Волячка сьветлая, дзе ты, жаданая?
Волі няма нам і шчасьця няма!

* * *

— Эй, скажы мне небарача,
Ты, каго ў ярме трымаюць,
Чыё жыццё папіхаюць:
Сам ты выеш, доля плача,
Ва ўсім чысьценька нястача,
Сееш многа ты і дбаа,
Хоць скупое тваё жыццё,
Адкажы ты мне праўдзіва:
Што цябе тут прыкавала?
Ці у сьвеце сьцежак мала?
Або сьвет тут зачыніўся?
Ці ты глух на папіханкі?
Сьвецяць рэбры скрозь катанкі,
А праз шапку чуб прабіўся.
Ці цяпець ты век згадзіўся?
Ці ня чуў аб лепшай долі?—
— Ой, даўно-б я ўсё пакінуў,

Толькі-ж многа сьлёз я лінуў
І крыві на тня ролі,
Дзе ўзыходзяць песні болю.

Дык няхай сьвет хоць трасецца,
Я тут вырас тут і згіну,
А разорак тых ня кіну,
Дзе мой смутак, жаль снуецца,
Дзе мне шчасьце не даецца,

Бо я цьвёрда веру ў тое,
Што наш засеў у полі дзікім,
Гневам вырасьце вялікім
І затопіць усё злое,
Ўсё няшчасьце векавое.

КАСЬБА.

(З поэмы „Новая Зямля“).

Настаў дзянёк, даўно чаканы,
Пакаты ўзгор'я і курганы
Узьдзелі чырвані кароны
І стрэхі сонцам пазлатоны;
Туманаў лёгкія паромы
Над рэчкай віснуць нярухома.
А ў люстры водаў гэтай рэчкі,
Як закаханая дзяўчына,
Глядаіцца пышная вярбіна.
Ў бліскучым лісьпейку, як сьвечкі!
На аўтары ў часы малення,
Іскрыцца сонейка праменьні,
Бы сьмех бязгрэшны і шчаслівы.
А там, на ўсходзе пераліві
Агністых фарбаў робяць даівы
І сыплюць шчодро ад усходу
Зямлі і небу радасьць, згоду.
І чуткі струны гэтай цішы!
Іх подых ветрык ускалыша,
І нават з дэва лісьцік кволы
Адб'е ў іх голас свой вясёлы.

Але паслухай мілы дружа:
Эх, што за хваля і як дужа,
Разгонна, сьмела і вагromна
Плыне па струнах тых з-пад Нёмна!
Ідуць касцы, зьвіняць іх косы,
Вітаюць іх буйныя росы,

А краскі ніжай гнуць галовы,
Пачуўшы косак звон сталёвы.
Касцы ідуць то грамадою,
То шнурам цягнуць, чарадою,
То паасобку, то папары;
Ідуць касцы, ідуць, як хмары,
І дэлеца сьмех іх разудалы,
Як веснавыя перавалы.
Гаворка, шум і коней ржаньне—
Касьбы вясёлае вітаваньне.
Касцы, ваякі ціхай працы,
Выходзяць з косамі на пляцы,
І на палоскі перставіны
Кладуцца коскі іх крывныя.

Ж Н І В О.

(З поэмы „Новая Зямля“).

Угрэла сонца. Жней чародкі
Ідуць паважна як лябедкі,
У хустках лёгкіх, кофты белы,
Іх рукі дужа загарэлы.
Ідуць дзяўчаты, маладзіцы
І жарты строяць, як блазніцы,
Ідуць шумлівы, гаварлівы,
Зьвініць іх голас, сьмех шчаслівы;
Чутва і песьня маладая,
І поле раптам ажывае.
І мацяркі з дзяцымі малымі
Ў лубкох-калысках за плячымі —
Такая ты, жаночча доля —
Марудна цягнуцца на поле.
Прыйшлі на вузкія загоны,
Дзе каласочки шумы-звонны
У таямнічы сьпеў зьлілі,
Упаўшы чолам да зямлі.

Гарачы дзень. На полі душна.
Прыціх той ветрык непаслушны,
Як-бы сваім аддаўся марам.
Зацішак поля дыша варам
І гоніць з твару поту рагі,
І сохнуць губы ад тэй смагі.
А жнейкі жнуць. У моры збожжа
Мільгае постаць іх прыгожа,
Калі ў паверхні таго жыта
Ўсплыве галоўка самавіта

І так прыгожа азірнеца,
А гібкі станік разагнеца,
Або калі над галавою
У жнейкі спрытнаю рукою
Пучок калосьсяў мільгатнеца,
Ашпа дужку, бы вясёлку,
Бы нейкай зьнічкі сьлед пагаслы,
І борзда ляжа ў перавяслы,
Што распасьцёрты на падолку...
Дапраўды: ўзмахаў гэтых мгненьне—
Адна любота, заглядзеньне!

Гараты дзень! Эх, сьлёка, сьлёка!
А прохладзё вечара далёка.
Замлела ўсё ў жары-тамленьні,
Зямля гарача і каменны;
А ўсюды ціха, нема, глуха,
І толькі заедзь каля вуха
Гудзе агідна, надаедна,
Бы сама наша доля бедна,
Ды дзіцяне з лубка-калыскі
Заводзіць плачы свае, піскі,
А кучаравыя снапачкі,
Над ім злучыўшы каласочки,
Стаяць спакойна і маўкліва,
Бы кажуць жнейкам там жычліва:
„Да нас ідзеце, дабрадзеікі!
Пад наш цяпёк хавайцеся, жнейкі!“
А жнейкі жнуць. Іх твар палае,
Іх пражыць, сушыць смага тая,
Якую трудна ім здаволіць,
Якая толькі „піць! піць!“ моліць.

Сярпок скрыгоча прагавіта,
Жытцо згрызаючы сярдзіта,
Як-бы яму ўсё мала стравы —
Ня дарма-ж вылез ён з-за лавы;
Цяпер яго краса-часіна:
Шпарчэй, шпарчэй-жа гніся, сьпіна!
І сьпіны гнуцца, бы выраюць;
На струнах-кольвах пальцы граюць,
Напрост кладуцца жмені жыта,
Растуць снапачкі самавіта,
Стаяць, бы лялечкі якія, —
Глядзяць, як госьці дарагія.

Прыдзі пад вечар ты на поле
І палюбайся ім, саколе!
Ў якія роўныя шнурочки
Цяпер пакладзены снапачкі!
І як прыгожа-слаўны бабкі!

Якія ладныя іх шапкі!
І хоць яны ўсё адзінакі,
Але і выраз і адзнакі,
У кожнай бабкі асабісты,
А наагул усе фарсісты.
Зірнеш—дальбог-жа, возьме ўцеха
І ня стрымаешся ад сьмеху:
Яны так мілы, так прыветны,
Так самавіты, так фацэтны
І пазіраюць так прыхільна, —
Прыгледзься толькі да іх пільна!
І многа-ж іх: ня зьмерыш крокам
І не акінеш нават вокам;
Стаяць радамі, аухаваты,
Як на ўрачыстасці салдаты.

А тая ранічка на полі
У часе летняга расквету!
Эх, выйдзі ў поле, брат, дасьвету:
Ня будзеш каяцца ніколі.
Зірні, прыслухайся наўкола:
Як ціхамірна, як вясёла!
І ў кожным дрэве, і былінцы,
І ў малюпасенькай расьлінцы,
Ну, ва ўсім чысьценька дазваньня
Блукае радасьць спадзяваньня.
Куды ні глянь — усё ў настроі
І ў добрай згодзе між сабою,
Само паветра жыва дыша,
Бы ў ім хтось хвалы жыцьцю піша,
Праменна-сьветлы, яснавокі,
І гаснуць-нікнуць ночкі змрокі.

Усход жыве, гарыць, палае,
Слупы-праменьві падымае,
Бы тыя рукі блаславеньня
У часе шчырага маленьня.
І вось яна, жыцьця крывіца,
Сама багіня-чараўніца,
Ўзышла на неба і міргнула,
Расу ў брыльянты абярнула,
Глядзіць прыветна, ўсіх кахае,
Па сьвеце стрэлы рассыпае
І песьціць шчыра ўсіх, як матка...
Хіба забудзеш міг той, братка?

■■■■■■■■
■■■■■■■■

* * *

Не прасі, ня гнісь ніколі
Траўкаю пахілай:
Сам пружыны сваёй долі
Выкуй ўласнай сілай;

Бо хоць кажучь, што з паклону
Не баліць галоўка, —
Не ўважай: з ярма-прыгону
Выйшла гэта слоўка.

Не прасі, не спадзявайся
Ў жыцьці на падмогу, —
Сам з нягодай барукайся,
Сам прабі дарогу:

Хоць памогуць табе людзі
Вышукаць дарогі,
А саб'ёшся, — зноў ты будзеш
Абіваць парогі.

Не масьціся к сільным, дружа,
Зьмейкаю-бярозкай,
Бо ня выйдзеш век з-пад гужа,
Згубіш вобраз боскі.

І ў людзей ты гонар страціш,
Ўсе цябе зракуцца:
Лепшаламацавольным, браце,
Чым цярапець ды гнуцца.

■■■■■■■■

Максім Багдановіч.

Прывет табе, жыцьцё на волі
Над галавой — дубоў павець,
Віднеюць неба, горы, поле
Праз лісьцяў сець.

Лахмоўця ценяў на палянах
Сказаўшы золата ляжаць;
Яго слаі з пад дзір парваных
Аж зіхацяць.

А к ночы свой чырвоны веер
У небі сонца разьвярне
І разварушаны ім вецер
У даль памкне.

Калі-жа пабляднее золак
І цёмнай зробіцца вада
Зазьяе серабром іголак
Зор грамада.

І роўна мілымі зрабіцца
Здалеюць яркі блеск і цень,
Той дзень, што мае нарадзіцца,
І зьнікшы дзень.

* * *

Ня блішчыць у час зьмярканьня і ў глыбокай цёмні ночы
Дыямант каштоўны,
Але белым днём красою нам чаруе, вабіць вочы
Блеск яго чудоўны.

Бо калі на гэты камень упадзець праменьня сонца,
Ўраз ён блісьне дзіўна
І вясёлкавыя іскры разсыпаць пачне бязконца
Ярка, пераліўна.

Так здаецца ў змроку ночы цёмным і народ мой родны,
Бедны і няшчасны;
Але, як устане сонца, ўраз прачнецца дух народны,
І засьвеціць ясна!

ЗІМОЇ.

Здароў, марозны, авонкі вечар!
Здароў, скрыпучы, мяккі сьнег!
Мяцель ня вее, сьціхнуў вецер,
І волен лёгкіх санак бег.

Як мары, белыя бярозы
Пад сінявой начной стаяць.
У небе зоркі ад марозу
Пахаладзеўшыя дрыжаць.

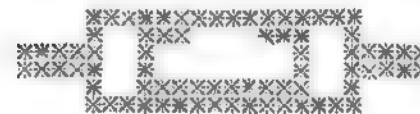
Вільготны месяц стуль на поле
Празрысты, сьветлы стоўп спусьціў
І рысай срэбнаю раздольле
Сьнягоў сінеючых пакрыў.

Ўзрываўце-ж іх саямі, коні!
Зьвіні, вясёлых бомаў медзь!
Вакол лятуць бары і гоні,
Ў грудзях пачала кроў кіпець.

С О Н Э Т.

Паміж пяскоў Эгіпецкай зямлі,
Над хвалямі сінеючага Ніла
Ўжо колькі тысяч год стаіць магіла:
Ў гаршку насеньня жменю там знайшлі.
Хоць зернейкі засохшымі былі,
Усё-ж такі жыцьцёвая іх сіла
Збудзілася і буйна ўскаласіла
Парой вясеньняй збожжа на ральлі.

Вось сымбаль твой, забыты краю родны!
Зварушаны нарэшце дух народны,
Я веру, бесплодна не засьне,
А ўперад рынецца маўляў крывіца,
Каторая магутна, гучна мкне,
Здалеўшы з глебы на прастор прабіцца.





Казімір Сваяк.

АЙЧЫНЫ БУДАЎНІЧЫМ НАЕМНЫМ...

Ня вам, ня вам, афярнікі няволі,
Айчыны сьлёзнае фундамант закладаць, —
Ня вам, паклоньнікі бесплоднай голі,
Душы народнае шлях-волю дыктаваць!

Запасьнікі чужога гаспадарства,
Што вы дасьцё галоднай людзіне?
Ня вам сыны прыблудаў, дзеці лгарства,
Даць праўду нам, што бачым мы у сьне.

Ня вам, трупіцелі душ пражных Бога,
Ня вам, чмудіцелі народнай прастаты,
Ня вам, бажнітнікі багоў дзе многа,
А Духа нет — паліць агонь сьвяты.

Ня вам, ня вам, раскольнікі-бязьверцы,
Душы народнае скарбніцы раскрываць!
Агіднікі! Вы, прыгажства блюзьнерцы,
Хацелі-б вочы нам навакi завязаць.

І рукі вон і проч вы нам з дарогі,
З чужынцам хто народу лёс дзяліў:
Народны Дом ня водле вашай змогі —
Сам Бог у ім бяровеньне залажыў.

Усход Заход заспорылі над намі,
Вучыць бяруцца Дом той будаваць:
Завуць нас ветліва ледзь толькі не братамі,
Сваім дабром гатовы частаваць...

Ня вам, ня вам, пахвальцы капіталу,
Слугі сучаснага, паверыць наш народ:
Хто творыць Дзень для шчасьця ідэалу,
З тым Беларусь адважна ідзе ўчарод.

Ня сёньня заўтра родзіцца дух новы
На вугальнях старога Зьніч-агню;
Душу хто мае, будзь тады гатовы
Спаткаці сьвет, паклон аддаці Дню.

ВЕСНАВЫ СОНЭТ.

(Паводле Шэкспіра).

Вясною сьветлай, у месяцы краскаў,
Быў я далёка ад цябе загнаны...
Сварог агнёвы, для зямелькі ласкаў,
Веў дзіўны гулі, ад вясельля п'яны.

А птушкі ігралі. — Але ад сьпеваў,
Ад кветкі майскай так зманкага паху,
Ад шуму рэчкі, ад ветру павеваў —
Быў я далёкі, поўны жалбы й жаху.

Белая шата княгіні лілеі,
Ані пурпура ражанага цьвету,
Ні дэлікатнасьць кволай орхідэі —

Ня цешыць шчасьцем журлівага вока,
Бо бяз цябе я згубіў маю мэту,
Блізкі мне краскі — Ты, кветка, далёка!

ПЕСНЯ.

Сьвеціць зорка ясна—цудна на сьвет божы ўвесь,
У пасьвеце тоне вёска, горы, сад і лес;
Жыва ночка агарнула сонны цэлы край,
Салавейка адазваўся, быў на сьвеце май.

На ваенца Янка біўся, лёс яго там гнаў,
Сьлёзы ліў па роднай вёсцы, аж ад кулі паў.
Дарма зорка асьвятляе надмагільны крыж,
Янка сьпіць сном даўгавечным—така воля звыж.

Ўзышоў месяц ясны—поўны, дрэмідь сонны сьвет,
Каму-ж гэта яснай ночай сунакою нет?
Заламаўшы белы рукі мара йдзе праз гай,
Ціха шэпчуць вусны белы: „Янку мне аддай!“...

~~~~~

# НЯЎЖО УМРУ...

Няўжо умру! Няўжо мяне дагнала  
Яна—любоўніца магіл?  
Сачыла з лет малых і жудасна стагнала,  
Калі мне звыш зсылаў Бог з неба сіл...

Пацешся-ж ты!... Хоць не!—Ты толькі мрыя:  
Цябе няма, ты выдумка сьляпых;  
Як жыў—жыць буду. Залатыя  
Сны-зьявы сьніць буду аб сьвятых,

Сьвятых цудоўных вод крніцах,  
Якіх душа мая усьмягшы каптавала.  
Не! Сьмерці нет... а толькі у граніцах  
Жыцьця тайніцай меней стала.

■■■■■■■■

# Алесь Гарун.

\* \* \*

Як ліст вярбіні маладой,  
Што вецер злосны адарваў  
І кінуў ў рэчку і з вадой  
У даль няведому пагнаў,—  
Плыву сабе, Рака мая—жыцьцё,  
Па ёй плывуць і кветкі і сьмяцьцё.

Я раз спытаўся у вады:  
— Скажы, адкуль ты прыцякла?  
Яна сказала:—з-пад грады  
Каменных гораў уцякла.  
—Куды-ж бяжыш?—Цяпер бягу над спад  
У мора сінняе.—А вернешся назад?

—Над мной закон—колазварот.  
Плыву я з мора ў акіян  
І стуль зьбіраюсь ў паварот,  
Калі узьнімецца туман  
І ўзьляжа ночь. Ляту хутчэй тады  
Цячы ракой з-над горнае грады.

Як ліст вярбіні маладой,  
Што вецер злосны адарваў,  
І я плыву сваёй ракой,  
Жыцьцём якую хтосьць назваў.  
Нясе яна і кветкі і сьмяцьцё...  
А ты-ж скажы, ці вернешся, жыцьцё?

■■■■■■■■

## Я с а к а р.

### ЗОЛАТАМ СОНЦА...

Золатам сонца ўзгорак абліты,  
Хвойныя кудры ў неба глядзяць.  
Сьнежнаю стужкай узгорак абвіты,  
Сьнежныя плямы між пнямі блішчаць.

\*

Гэта ня ўзгорак—асілак, здаецца,  
Волата голаў ад вешняй зямлі  
Небу і сонцу і хмаркам сьмяецца:  
Ўверх глядзяць горда сасновыя пні.

■

Таюць і млеюць сьнягі паміж пнямі,  
Сонца праменьні ім жыць не даюць.  
Вешняю марай, вясновымі снамі  
Кветкі-пралескі на ўзгорку цвітуць.

### ДОЧ МЕСЯЦА.

Па сьцежцы праменьняў у зьяньнях агнёвых  
Спусьцілася месяца доч на зямлю,  
Дубочак знайшла. Да галінак дубовых  
Тулілась, казала: „Браточак, люблю!“  
І доўга лісточкі яго цалавала,  
І доўга галінкі яго абыймала  
І грэла ад холаду ночнай зямлі  
Густою касою й грудзямі.

\*

У рэчку ўглядаўся жар-месяц чырвоны,  
У пушчы шукаў ён лятуху-дачку:  
Мо' дзесьці завабіў лужочак зялёны,  
Мо' недзе зьбірае грыбкоў у ляску.  
І дзетак маленькіх—ружовенькіх зорак  
Паслаў ён на ціхі ля рэчкі узгорак.  
Гукалі шукалі—нідзе не знайшлі,  
Вярнуліся з чым і пайшлі...

Да раніцы месяца доч забаўлялась,  
Зьвінелі і песьні і казкі яе.  
Царыца-зарніца ўжо паказалась...  
„Хутчэй паляту, бо татуля прыбе!“  
Дубочак маўчыць і дамоў ня пускае,  
Галіны ў коскі яе уплятае.  
Доч месяца плача: „пусьці, дарогі!“  
Жар-месяц глядзіць на лугі...

\*

„Вунь, батыш, ад злосьці як ён чырванее,  
Пусьці, мой міленькі, да хаты пара.“  
Жар-месяц трывожыцца, гнеўны бляднее,  
Ярчэй і ярчэй запылала зара...  
„Вунь носяцца качкі над ціхім чаротам,  
Вунь птушкі пяюць над туманным балотам.  
Пусьці-жа, дубочак, ляцець угару,  
Бо тут у цябе я памру“...

Дубок ня пускае, мацней прыгартэ  
Да росных грудзей, да вілыгтнага пня.  
Доч месяца вочкі свае закрывае,  
Доч месяца ціха сканала да дня...  
Блішчаць на дубовых лістках нерасінкі,  
А буйныя, сьветлыя кроплі-сьлязінькі.  
То плача ад жалю, ад гора-бяды  
Зялёны дубок малады...

■■■■■■■■

## Міхась Чарот.

### СЬВЕТЛАЯ НОЧ.

Пад дзіўную казку каханьня  
Закрыла ты чорныя вочы...  
Я бачу грудзей калыханьне  
У змроку чаруючай ночы.

Я чую, як сэрца пужліва  
Стукоча, шукаючы волі...  
З табою цяпер я шчаслівы,  
Шчаслівы цяпер, як ніколі.



„Кахаю“—праз сон ты шаптала...  
К табе я свой твар прыхіляю,  
Хачу, каб у сьне ты спазнала,  
Што й я цябе шчыра кахаю..

Шапчу я: „дзяўчынка кахана,  
У сьне хоць пабач свае мары,  
Бо заўтра, праснуўшыся рана,  
Зноў сонца затуляць нам хмары...”

Я зноў—дзе поле каласамі  
Свайму поэту б’е паклон,  
Дзе меж зялёных паясамі  
Спавіты вузкі мой загон.

Я зноў—дзе вольхам і бярозам  
Купае сонца галаву  
І жменяй агорнутыя сьлёзы  
Расою сыпле на траву.

Я зноў—дзе птушак пералівы  
Зьвіняць, як струнаў перабор,  
Дзе чорнай хмараю дажджліва  
Стаіць на ўзгорку шумны бор.

Я зноў—дзе рэчкі і выгары  
Блішчаць люстэркам між балот,  
І новай глыбе шэпча чары  
Вясёлым громам небасход.

Гляджу ў заплаканыя вочы  
Старых жабрачак—родных хат,  
Дзе па-над стрэхаю рагоча  
Мяне спаткаўшы вецер-хват.

Я з ім па краю пранясуся  
І прывітаю вольку шыр,  
І песняй ліры памалюся  
На незасеяны пустыр.

На сенажаці паначую:  
Там буду коней вартаваць...  
Расклаўшы вогнічша хачу я  
Начлег мінулы ўспамінаць.

Дзіцячых год вярну я гульні,  
Скакаць я буду праз агонь,  
Пакуль ня спудзіцца вадгульлем  
На небе месяц—белы конь.

Нясьпелым жытам сівявокім,  
Як родны сын, а ня чужы,  
На мора траў пайду далёка  
З касою вострай па мяжы.

Там ліры гук і посьвіст косаў  
Злучу ў адзін нячутны хор.  
І на балоце сьлед мой босы  
Прыгожы вытапча ўзор.

Ад зморы соладка спачыну,  
На сене сьвежым задрамлю,  
Як неба ў чорную аўчыну  
Зашые сонную зямлю.

Калі-ж у марах мне—поэту—  
Пашле натхненьне ціхі змрок,  
Як з васількоў блакітных летам  
Спляту я з вобразаў вянок.

## Натальля Арсеньнева.

### ВАСІЛЬКІ.

У жытох расьцьвілі, расьцьвілі васількі...  
На прасторах далёкіх, ня нашых палёў.  
Між маўклівых, зялёных яшчэ каласоў,  
На чужацкай зямлі расьцьвілі...

Па пяшчаных узгорках палоскі бягуць,  
Пад гарою, ўнізе зелянеюць кляны,  
Асыпаюцца яблыны—дзеці вясны —  
Васількі па узгорках цвітуць.

Кветкі мілыя, памяткі іншых палос,  
Вузкіх межаў, парослых румянкам-травой,  
Кветкі-памяткі песні жаўронка ціхой,  
Песьні-звону з крышталяў нябёс...

Там, у гэтых палёх вы ня гэтак цвілі,  
Гэткі сум не сьвяціўся ў вашых вачох—  
У пахілёных, у зьвяўшых напоў лепястках,  
Кветкі роднай, далёкай зямлі!

### КАЛЫХАНКА.

Ноч рассыпала зораў вагні,  
У сінім небе яны патанулі,  
Вее сон над прасторам зямлі,  
Люлі, люлі, сыночак мой, люлі.

З срэбных зораў, з чырвоных агнёў  
Упляту я праменны вяночак,  
Над галоўкай завешу тваёй,  
Люлі, люлі, засьні, мой сыночак.

Будуць зоркі малому сьвяціць,  
Будуць сны залатыя дарыць.

Ўсюды ціша і сонны опакой...  
Вербы гібкае вецьце пагнулі  
Над халоднаю, змрочнай ракой.  
Люлі, люлі, сыночак мой, люлі.

Я падслухаю шэпты вярбін,  
Я падслухаю шорахі ночак  
І зьлію ўсё у хор у вадзін  
Люлі, люлі сыночак мой, люлі.

Будуць вербы над хлопцам шаптаць,  
Будуць ціхія сны насылаць

Нібы платучы, ў кропельках сьлёз  
Прыгажуньні-бярозы паснулі:  
Гэта ў перлы прыбраў іх мароз.  
Люлі, люлі, сыночак мой, люлі.

Тыя перлінькі-сьлёзкі зьбяру,  
Навіжу з іх пяцёркаў шнурочак  
І на шыю завешу тваю.  
Люлі, люлі, засьні, мой сыночак...

Будзе з імі маленькі гуляць,  
Ручкай пацеркі-сьлёзы ссыпаць.

Сее ночка чароўныя сны  
Над палямі зямелькі-матулі.  
Сьніць усё... Сьні ж аб сонцы і ты...  
Люлі, люлі, сыночак мой, люлі...



Фр. Грышкевіч.

\* \* \*

Хто нас зможа?!... Гэй-жа брацьця!  
Ў гору сэрца!... Ў гору духа!...  
Хто нас сяньня пераможа?...  
І якая завіруха  
Згасіць сьветаць ў нашай хаце?...

Хто стрымае нас ад лёту,  
Хто вязаць нас болей зможа?...  
І на вечную жаброту —  
Хто засудзіць?...  
Нас ніхто не пераможа!

Праз вастрожнае ваконца  
Толькі волю ўбачыш, браце,  
І праз краты вечна Сонца —  
Сьвет бяз канца —  
Зьмерцьвіць цемру ў роднай хаце!



Дзе ня стану,  
Як ня гляну,  
Што рабіці не вазьмуся...  
Усюды вока,  
Хоць здалёка,  
Бачыць постаць Беларусі.  
З роднай далі  
Ветру хвалі  
Калі веюць — ім маюся...  
Бо ў той хвалі  
З роднай далі  
Вее постаць Беларусі.  
Калі вочы  
Ў цёмнай ночы  
Скрыюць млелыя павекі,  
То шаптаньне  
Аж да раньня  
Звоніць з далі... „зъдзекі, зъдзекі!“  
І прачнешся...  
Ўміг сарвешся...  
Шчыбы звоняць бязустанку;  
І нейкі вочы  
З даляў ночы  
Страшна сочаць аж да ранку.  
І здрыжэлым  
Злосьцяй цэлам  
Крыкну ў цемру — „Не баюся!“  
Страшны вочы  
Шчэзьлі ў ночы...  
Бачу постаць Беларусі.

Скажы, паўночная раса,  
Ці там, дзе Нёман коціць хвалі,  
Ці ў той абкрытай хмараў далі —  
Блісьціць ужо ў траве каса?...  
Ці брат мой выйшаў да работы,  
Касою вострай цяць асоты?...  
Скажы, паўночная раса!

Скажы, крыштальная раса,  
Ці мой палетак шнураваны,  
Зярнём крывавым абсяваны,  
Ужо чысьціць з пыраў каса?...  
Ці сохнуць корні дзічы польнай,  
Ці брат мой сьніць аб хвілі вольнай?  
Скажы, крыштальная раса!

## Цішка Гартны.

КРАСУЇ, ЗБОЖЖА!...

Красуй, збожжа майго краю,  
Каласісь багата!  
Жджэ за працу ураджаю  
Ад цябе аратай.  
Хлебароб, аддаўшы сілы  
Свайму полю-ніве,  
Усьміхнецца табе міла,  
Што ты урадліва.

Красуй, збожжа майго краю,  
Каб зярно зьдзілося  
У адплату аратаю  
Ў ядрыя калосьсе!

Сонца, з неба шлі праменьне,  
Залаці чароўна!  
Ў зямлю кінута насеньне  
Родзіць колас поўны.

Красуй, збожжа майго краю,  
Убірай палеткі!  
Хай табою аратая  
Весьляцца дзеткі!

Плён за працу верне ніва —  
Ўцешыш думкі, вока,  
Як поўныя вазы жніва —  
Пагрымяць да току.

Красуй, збожжа майго краю,  
Зіхаці расою,  
Што у працы вылівае  
Селянін сьлязою!

За багацьце-скарбы краю,  
Нівы шнуркоў вузкіх, —  
З вамі радасьць запалае  
Ў хатах беларускіх.

# ЧАГО Я ХАЧУ.

Не прашу забыцца я ў цудоўных чарах,  
Каб ня мець ніякіх думак і клопотаў,  
А сядзець й ня дыхаць у салодкіх марах,  
Абсыпаны макам ціхае драмоты.  
Не прашу забыцца на зямлі панурай,  
Не прашу сьвятога дзіўнага спакою,  
А прашу я моцна і прашу я бурны,  
Цёмнае, сібернай, страшнае і злое,—  
Каб адветраў шумных ўся зямля траслася,  
І танула неба у цямячай хмуры,  
Ад якой маланка з гromaмі-б лілася  
Да зямлі дрымотнай, да зямлі панурай.  
Не прашу спакою, не прашу забыцца,  
Бо жыццё заўсёды ў сьцішы замірае,  
А прашу я бурны, бо ў бурны жыццё  
З сілаю магутнай біцца пачынае.

## А. Г у р л о.

### М О Й К Р А Й.

Край мой там, дзе сонца вечна  
Рвецца зьяць сваёй красой,  
Там, дзе мог-бы я бяспечна  
Супацьць сваёй душой;

Край мой там, дзе вечна хвалі  
К жыцццю новаму плывуць,  
Дзе ня стогнуць нудна далі,  
Песьню-ж вольную пяюць;

Край мой там, дзе дуб сталетні  
Не паддаець глуму бур  
І грабы з красы сусветнай  
Не баяцца злых віхур;

Край мой там, дзе поўны колас  
За паклонам б'е поклон  
І жніў шчаслівы голас  
Загдушае сэрца звон;

Край мой там, дзе каля хаты  
Да нябес узьняўся сад,  
У час вячэрні дзе дзяўчаты  
Апяваюць краю лад;

Край мой там, дзе Нёман льецца  
Серабрыстай паласой,  
Дзе усё, усё сьмяецца,  
Дзе зьяе ўсё красой!

## Уладзімер Жылка.

### Н А П О С Т А Ц І.

Сумнай песьні голас,  
Бы ў цуловым сьне...  
Жыта сьпелы колас  
Жнея хутка жне.

Сонца жар. Зьнямога.  
Сьлёка, гарачынь...  
Пачакай, нябога,  
Крыху адпачынь!

Выпрастала сьпіну —  
Шчок палае мак.  
Стала на часіну  
І замлела так.

Задуменьне пала,  
Пазірае ў даль...  
Мо' аб тымсьць згадала?  
Мо' кагосьці жаль?

\* \* \*

Месячыку—месяц,  
Срэбненькія рожкі!  
З за хмарынкi, месяц,  
Выгляні хоць трошкі

Бедная галоўка,  
Што ня мае долі:  
Дажынаць сьвякроўка  
Кінула на полі.

Супраць ночы цёмнай  
Ледзь дамоў вяртаю —  
Цішыней таёмнай  
Цёмната пужае.

Мгліца ў вочы лезець,  
Ня відаць дарожкі,  
Месячыку—месяц,  
Срэбненькія рожкі.

~~~~~  
Міхась Васілёк.

ГЭЙ ВЫ СІЛЫ МАЕ.

Гэй вы сілы мае, колькі ўсёць вас ў грудзёх;
Гартам волі-жыцця ўзмацаваных,
Памажэца вы мне, каб я вызваліць мог
З цемры брацьцяў, на зьдэкі адданных...

Сілы буйна кіпяць, рвуцца, ймкнуцца далей,
З крыўдай ў бойку—няма ім зьнямогі;
Гэй, ім трэба агню, бліскавіцай балей
Каб спаліць, зьнясьці цемру з дарогі.

Ішчэ ня ўсюды, браты, зьнікла постаць яе,
Лёд вясняны ня ўсюды прабіты —
Ды бурліць ўжо вада, грозным валам ўстае
На шляху сваім крышыць граніты.

Не стрымаць буйных хваль той магутнай ракі;
Сковы лёду слабеюць на сонцы.
Сьвятазарным агнём ўжо гараць маякі
У радзімай, каханай старонцы.

Н О Ч.

Ясная, ціхая ночка марозная
Па ясным, сонечным дні;
Мігаюць ласкава, рознакалёрыя,
Зораў далёкіх агні.

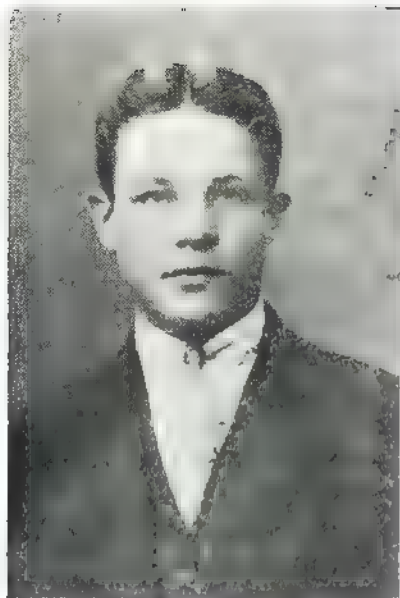
Лес ня кіўнецца—на ім адбіваецца
Думак таёмнасных сьлед.
Між панавістых галін прабіваецца
Цьмянага месяца сьвет.

Зьмейкаю ўецца па лесе дарожка,
Сьнег пад нагамі трашчыць —
Дзіўнымі іскрамі срэбрам на месяцы
Бліскае, зьзяе—гарыць.

Гора запомніш надолгу палючую,
Хочадца верыць і жыць...
Цяжка, высока ўздываюцца грудзі,
Сэрца трапеча-дрыжыць.

Ўсё мне тут мілае, ў сэрцы жывучае
Ў гэтай сьвятой цішыні
Мігаюць ласкава, зьзяюць бліскучыя
Зораў далёкіх агні.





Аўгėнė Бартуľ.

ГЭЇ, УСПЫХНІ!

Тлее вогнік сінім блескам,
Тлее нудна, ледзь гарыць.
Гэп, ты, ўспыхні з дзікім трэскам,
Калі жыць, дык знача жыць!

Будным полымям ўзгарыся
Ярка-рэзкім прамявём,
Сотні іскрамі круціся,
У гару ляці снапом!

Каб угледзіць было можна,
Што агонь ты ўзапраўды,
Каб казалі: „Асьцярожна,
Во паробіць ён бяды“.

Бурай дзікаю, іскрыстай
Ўспыхні, хоць загінеш ўраз,
У завеі залацістай
Лепш момэнт — чым тлєці час!

* * *
Браты мае, нас не адзін мільён,
Аднак ўкруг нас яшчэ туман,
Яшчэ нас муча змора - сон
І цяпер смоча кроў кажан.

Над нашым краем плыве стогн,
Нядолі стогн зычыць між хат,
Плыве усюды і праклєн,
Ў адчаі брата цісьне брат.

Плыве праклєн, нясецца стогн.
Ці-ж сілы брацьця ў нас няма?
Ці-ж вечна будзе зычэць ён?
Ці-ж так бяздольна старана?

Браты мае, ўзнясема трон,
Для Волі выведзем пасад.
Мы працай злучымся і стогн
Замоўкне, сьціхне каля хат.

Замоўкне стогн і зьгіне сон
І блісьне; сонца з па-за хмар...
Браты! Нас не адзін мільён,
Наш край — вялізны ёсьць абшар.

Патрэба працы, а ёй ў тон
Ударам моцным загучыць
Наш вечавы, наш Волі звон.
Наш край паўстаў ён будзе жыць!

Н О Ч.

Ветрык ў паветры тэ свае кросны,
Ціха шапачацца стройныя сосны,
Плаўна істужкаю ўзьняўся туман,
Звонка абвіў ён балотны курган.

Ночка спакойна зямлю атуліла,
Вопраткай цёмнаю неба акрыла,
Вопраткай шытаю пэрламі зораў,
Вопраткай тканая сілай прастораў.

Спуджана цені лятуць і імгла
Усё акружыла, паводі лягла;
Топіць яна і зьлівае усё
Дзіўна-таёмнае творыць жыцьцё.

Месяц ўзыходзе і сьцібныя коскі
Ясна ліюцца на контуры вёскі.
Хмары на небе дожаць быццам пёры
І ясна мігаюць красачкі-зоры.



А. Александрович.

РАЗВОДЗЬДЗЕ.

Зрэбнай коўдраю шэры туман па зямлі
Разаслаўся;
Сьнег зьядае...
Адліга.

Раўтакі, нясучыся ўдаль, загулі...
Сьпеў узняўся...
Рэчка сьпявае...

А крыга—
Нясецца зьвярына
У хвалях шумлівых,
Руйнуе ўсе перашкоды...
Лозы асіны—

Ламае,
Нясе па гарадах
Удаль, пагардліва...

Стогнуць гнуцца кусты...
З сьвістам рагочуць,
Ломіць масты.
Вецер гуляе...

Гоман народу...

Страх...

Прэч думка—
Што сьвет захлынецца...
Лодка во ўжо падплывае...
Вось! вось ужо ў лодцы...
Едуць наўсцяж...

Крыкі разносяцца, поўныя, моцныя,—
На-аш!?

Крыга за крыгай—ляды зімавыя—
Нясуцца

Ў туманныя далі...
Пройдзе стыхія!
Песьні пальюцца,

Лясы зазвіняць звагам сталі...

Максім Гарэцкі.

ПАТАЕМНАЕ.

Гу-гу-гу! — загудзела глухая пушча, зарагатала, заківала макушкамі!

— Ку-га, ку-га! — закугатала нешта страшнае, ці русалка там гуталася на гнуткай і гібкай галіне і п'яла, сумавала аб нечым мінулым, сардэчным. Ці мо' сава гукала да сябе дуракаватага зайку.

— Жгу-жу-жу... — загаманілі лісьцікі на бярозах і з балючай цікавасьцю, і з вялікім жалем і страхам слухалі спрадвечную гутарку лісточкаў асіны, што без надзеі спуджана, як у трасцы, трапыхаліся. Заікаюцца яны, трасуцца на родных сучотках, ня ведаючы спакою ад праклятае думкі спрадвечнае.

— Го-го-го-ей!.. — зазлаваў вецер, што ня пускаюць яго дружныя дрэвы ў сваю сям'ю. Кінуўся ён, як шалёны, на старога дзеда лесавога, на магутны, караністы дуб. Думаў зьнянацку бэхнуць яго на бясконцае, бяздоннае балота, што цягнулася ў непраходны лес няма-ведама куды.

— Ня руш! Не чапай! — толькі і прамовіў магутны дуб. Кінуўся на адзін момант да багны і зноў выпрастаўся. Абправіў сваё каравае суччо... І зноў задумаўся аб отарадаўніх лепшых часоках, калі пад ім маліліся людзі і баранілі яго, аквячалі яго словам і хвалою і не падпуськалі чужынцаў, і шукалі пад ім адказу на свае загадкі, і клятвы пад ім давалі.

Мінулася, прайшло... Не гарыць сьвяты агонь пада мною... Няма сівых старых дзядоў. Адзін астаўся, адзін, адзін, — агарнула туга векавы дуб, што быў старэйшы за ўсіх ува ўсім лесе.

* * *

Шпарка бегаеш ты, шэры воўк! Дуж ты на ногі, хо-дак на бягну, цягуч у дарозе. Але дарма... Бо не аббегаць табе, скараход-жывадзёр, за ўвесь ваўчыны век твой усіх абшараў старонкі нашае, не пратаптаць сьцежачак па ўсіх лясох драмучых. Не! Блудзіш і ты ў машкох-купінках нашых.

І ты, бацяня магутнакрылы, бусел-чорнагуз! Бачыў ты піраміды фараонаў эгіпецкіх, у шклянёй, бліскучай, люстэрнай вадзе Нілу гістарычнага глядзеўся ты, прыгажун! Праз нашага прадзеда, Дуная-многоводнага, ляцеў ты, доўганогі, і многа старонак з рознымі людзьмі ня нашай веры, гаворкі і аблічча бачыў ты. Але дарма! Бо ніколі ня выхадзіць ні табе, ні бацянятам тваім балот нашай зямелькі. Ніколі не накрасавацца табе бясконцай і неабгляднай удоўжкі і ўшыркі істужкай палёў нашых рознакалёр-

ных, наших лясоў зялёна-сініх, нашых рэчак ціхаводных, што вербалозам ды краскамі абрасьлі.

Бліскаеш ты, малайка-бліскаўка, скрозь усё неба бліскаеш, аж з краю ў край. Зьверху ўніз расьсякаеш ты, ня ўгледзіць калі, аграмаднае бяздоньне нябеснае. А дарма... Бо ніколі не асьвяціць табе адразу старонкі нашае па-таемнае.

* * *

А па ўсёй Амсьціслаўшчыне, Гаршчыне, аж у канец Галынішчыны цягнецца цёмны лес. Імшары непалазныя, бярогі зьвярыныя, званы падземныя, пляньне сьвятое пад зямлёю, у скляпох старадаўнішніх, княжацкіх, пахаваных там ад вока людзкога па векі-вечныя.

— Го-го-го! — гудзіць уноч глуха-нема цёмны лес. Скрыпаюць дрэвы хворыя, бахаюць вобзем з гукамі жудкімі. Стогнуць старыя дзяды лесавыя. Рыскаюць спужаныя зьвяры, уцякаючы ад новага чалавека, ды яшчэ больш смуцяць глухі смутны лес. Пачаў адбівацца ад лесу новы чалавек. Ня прыходзіць ужо пад дубы тысячагадовыя, многабачыўшыя пытацца аб долі-нядолі старонкі роднае.

Стогне лес. Прыгожа там вясною, калі дрэвы ўва ўсё зялёнае ўбіраюцца, у вопраткі дзіўныя аправаюцца, калі аборкі ў лядзе красачкамі пахучымі і кволымі ўсьцілаюцца; калі лозы сівымі мушкетэры пупышчакі бабяць дзікіх пчолак з усіх бакоў; калі паветра цёплае, лёгкае.

— Я-кубі! Я-кубі! — сумуе голасна зязюльчэка. Ды ня проста зязюльчэка то шэрая: у даўныя часы тое здзеілася і з тых пор чакае да сябе сына Якуба, што ўкраў яго пагань цмок, страшны зьмеі і занёс у няволью, у царства сваё падземнае, падводнае.

— Я тут! Я тут! — чуецца ёй зьнедкуль здалёку другая зязюльчэка, можа сын Якуб. І яшчэ званчэй-гучней нясецца па ўсім лесе кукаваньне безнадзейнае. Хорапа тады ў цёмным лесе!

А страшна там увосень цёмную, калі лес стогне, а ваўкі выюць, скігочыць няма-ведама хто. Быццам душаць каго, быццам ведзьмакі хаўтуры спраўляюць па кім. Жуда вялікая на сэрцы паднімаецца.

На Купальне-ж там, над возерам, пад бярозамі стромкімі з высокімі макухамі ды галінамі доўгімі, гібкімі пачынаюць гутацца русалкі белацелыя, з косамі чорнымі, вачмі маркотна-шалёнымі.

— Гу-у-та! Гу-та-шы! Гутарэ-элі! — крычаць яны і гукаюць да сябе хлопца прыгожага, мужчыну слабавольнага.

— Мэ, мэ, мэ! — раве там каланіца нячыстая, нібы ўсамдзелішны баран-птушка.

— Сюды, сюды! — савою хтосьці крычыць.

Фабіян Шантыр.

РОДНЫ КРАЙ.

Снуўцеся, песьні, з маеі набалелаі душы!

Снуўцеся, бледныя кветкі маеі роднай убогаі краіны!

Плывіце ў жудную даль хаўтурна - сумнай чарадою, як плывуць шэрыя хмары па роднаму небу ў смутны час восені.

Плывіце, калі ціхім жалым спелюцца па зямлі апошнія праменьні зайшоўшага сонца, а цені грамадамі прыслушваюцца да вялікага сьпева нocy, і маркотны, таемны чар сыплецца ў сьветазмроку...

Віўцеся, песьні - кветкі, у вянок з мукамі і болям парадзіраных думак маіх, а палажу я вас у хвілю малітвы душы мае ў ахвяры на аўтар Бацькаўшчыны, што парадзіла ва мне вялікае, нязьмернае чуцьцё...

А дух мой запаліць вас полымям прыпненьняў сваіх...

І будзеце гаручы вы біцца і дрыжаць у бязсільных патугах, пахлынаючы ў сябе гора маткі—зямлі нашай...

І цалуючы твар роднай убогаі краіны, плывуць вапны сіротныя тоны са скаргай да сьвету, да братніх сэрцаў, — як плыве адзінока з жалёбай і замірае ад вялікага смутку голас звону, што нясецца з магільнай старой званіцы апаўночы, у сьвята Дзядоў—сьвята сьмерці і васкрашэньня.

Паплывуць у хвілю, калі зможаны я барацьбою жыцьця, думкі зажадаюць пакою і пацягнуцца, як раньні туман к гаснучым зорам з чыстымі крыстальнымі сьлязьмі расічэкамі, да адвечнай казкі—праўды, што поіць жыцьцё живою вадою... І будуць сьпяваць сваю казку—праўду.

Апяваць, як між балот, імшараў і выдмаю пясчаных узгоркаў і ўдолаў з імглою і сырмі туманамі, лясоў вякавых з дзіўным шопатам і сьпевам, што сваімі каронамі сягаюць к зоркам і цалуюцца з бягучымі хмаркамі, і сухога роднага хмызьняку, што скрозь паўзауць, як калекі, мізанозаў і чароту, каторыя над соннаю вадою без пачатку і канца і снуюць свае лятучыяні, — разлажыўся як на хаўтурным цалуне ўбогі край.

Край агнілых атрупелых вёсак, што забітымі залужанымі маленькімі хаткамі сваімі прытуліліся да зямлі і мізерна выглядаюць на сьвет праз латаныя лучынаю ваконцы і багатых панскіх замкаў і двароў, што гарда ўзносяцца над убогімі вёскамі сваімі белымі палацамі і на стогі адказваюць зыкамі вясёлай музыкі.

Край—калыска страшна бяздольнага, нявольніча-пакорнага людз, што родзіцца і ўмірае ў бязупыннай працы...

Край сумных пахіліўшыхся на раздарожжы крыжоў і пакрытых задумай курганаў, што крыюць косьці варагоў і прашчтураў, а з імі і думку аб мінуўшай барацьбе за волю.

Край худых гоняў—панства груганоў.

Край зсівелых сухіх папараў і логаў-лажышчаў, шчытнаку і асакі.

Край—панства крыўды і бязмернага зьдзеку.

Край бязупынай мазольнай працы і раздольля голаду, дзе сьмерць вечна водзіць свой харавод з хваробамі, паморамі і ўсялякімі пошасьцямі, а багацьце і распуста ня знаюць граніц...

Край аднаго працягнага векавога стогну, што льецца ў песьні-малітве, песьні-скардзе мучаніка народу,—у бязнадзейна-слёзным жыцьці-быцьці пад палогам вяковае чорнае ночы.

Край заломак, лясуноў, ведзьмароў і русалак...

Край праклёнаў пекла і экстазу малітвы...

Край безнадзейна-трывожнага, вечнага чаканьня прыбыцьця Хрыста...

Край вялікіх думак, што шыбаюць за сонца, і нікчэмнай мізэрнай подласьці, што гадзінай скрозь прапаўзае і забівае ўсё святае сваім ядам.

Край даўнай павабны ў сваім характэры і ў сваім бяздольлі...

Не, ніхто ня слухае вас, мае вы сіротыя думкі-песьні. Заўсёды вы самі...

Плачаце адзінокія каплямі апошніх сьлёз...

Вянеце ахолянныя зімовай сьцюжай, што пануе ў сэрцах маіх братоў...

Бліжэй і бліжэй надходзе ваш скон...

А, як цяжка растацца мне з вамі!

Ціхі смутак, ціхі сум, ціхі плач майго сэрца, замрыце ў паўсьпэве канаючых зыкаў душы мае...

Няхай запануе пакой сьмерці ў глыбі быту майго, вялы пакой цягненьняў, жаданьняў, злобных сноў...

О, не, гарыць душа мая!..

Раздзірае яе вобраз вялікае руіны Бацькаўшчыны, гора братоў маіх...

Яшчэ ў апошнім крыку-сьпэве скончаў трывожнае сэрца маё,—мо гэты крык сьмерці пародзіць думку быцьця,—бо няма табе пакою, няма пакою табе...

Сяргей Помуя.

Хрыстос Уваскрос.

... Хрыстос Уваскрос!

З вялікім сьвятам адвечнага аджыўленьня віншую цябе Вялікі Беларускі Народ!

Гэтаі вялікай ночы страсі з сябе ўсю пагарду, увесь бруд, каторым аблепліваюць цябе ад вякоў. Чыста вымыйся, прыбярыся ў найлепшую вопратку, каб хоць на адзін дзень стаў ты роўны з усімі, і ідзі туды, дзе пачуеш гэтыя вялікія словы:

— Хрыстос Уваскрос!

Услухайся ў іх. Якая вялікая сіла, які ўсе ажыўляючы зьмест захованы ў іх. Ці ні чуеш як радасьцю падзеі, радасьцю сорага ўваскрэсьнення вее на цябе ад гэтых слоў.

— Хрыстос Уваскрос!

Над Ім здэкаваліся. Яго білі па твары, сьцябалі бізном. Плявалі на Яго. Кпілі з Яго. У канцы распялі і распятага не пераставалі мучыць. Спечаныя смагай вусны авільжывалі воцтам і жоўцю. Ея памёр на крыжу паміж двух разбойнікаў. Але ўсе-ж-ткі:

— Хрыстос Уваскрос!

Уваскрос Хрыстос, і крыж,—раней знак пагарды і сору,—зрабіўся Сьвятыняй усяго сьвету. Мукі Хрыстовы змылі з яго. І што году вялікай вясеньняй ночы тысячы цэркваў і касьцёлаў сьвецяцца агнямі сьвечак, ліецца радасны пераклік зваюў, крыж падымаецца над мільёнамі схіленых галоў і ў паветры носіцца радасны шэпт.

— Хрыстос Уваскрос!

Што гавораць табе званы, беларускі народ? Ці ня віншуюць яны цябе яшчэ і з тваім уласным вялікім сьвятам. Сора-ж і ты ўваскрэсьнеш! Адвякоў пагарджалі табой, тваёй мовай; ад вякоў мелі цябе, за быдла, годнае толькі на цяжкую, надсільную работу. Не давалі табе расьці і разьвівацца. Воцтам чужой культуры авільжжалі твае спечаныя смагай сьвету вусны. Леппых тваіх сыноў адрывалі ад цябе прымушалі іх зрабіцца здраднікамі. А цяпер пытаюцца імі, называюць іх сваімі. І яны такі іхнія.

А хіба-ж яны ня любілі цябе? Хіба лепшы жар свайго сэрца афяравалі яны не табе? А дзе яны?

Іх няма, з табой з самага малку адарвалі ад роднай глебы, атруцілі здрадай. І іх, тваіх дзяцей, маюць за зброю проці цябе.

Цябе катавалі. Ты цярпеў мукі, але не памёр. Глыбока, глыбока ты захаваў сваю душу.

Хрыстос быў з табой у тваіх муках, і Ён разам з табой цярпеў іх. Колькі разоў распіналі Яго разам з табой! Больш разоў, чым ёсць пячынак на дне мора! Але кожнага году на ўсёй Беларускай зямлі разносіцца клік:

— Хрыстос Уваскрос!

...І ты ўваскрэсьнеш, мой родны краю. Скінеш з шыі ярмо адвечнага гора і нуды.

Дагэтуль мы плачам, дагэтуль мы стогнем,

Адвечных ня можаў пазбыцца сьлёз...

Ты ўжо перастанеш плакаць. Ты падняў твай твар, з надзеяй ловіш зыкі званоў:

„Бом! бом!.. Прачыхайся ад сна Беларусь! Годзі стагнаць ды жаліцца: жалёба нічога ня дасць табе. Уставай! Ідзі будаваць зруйнаваную бацькаўшчыну!

Наперад да шчасця! Хай злёе ўсё дрогне,

Вясна ўжо на сьвеце — Хрыстос Уваскрос!“

Я бачу, як сьвятлее твай твар, мой родны краю! І поўны сілы і веры, я крычу на ўсю моц тваім нівам, лесам і балотам, тваім панурым вёскам, тваім пакрыўджаным сыном:

— З вялікім сьвятам віншую! З вялікім сьвятам, Вялікі Беларускі Народ!

— Хрыстос Уваскрос.



Папулярная веда.

Б. А.

Падзел зямлі у Заходняй Беларусі.

Француская рэвалюцыя, якая адбылася каля паўтары сотні гадоў таму назад, прынесла з сабой, раней ні пазьней, рэалізацыю лібэральных лёзунгаў: роўнасьці ўсіх станаў, асабістай вольнасьці інш. Лёзунгі французскай рэвалюцыі ў нас на Беларусі і ў Расеі найпазьней пачалі рэалізавацца, бо наагул новачасная цывілізацыя і культура ідзець з Захаду на Ўсход. Тады, калі ў заходня-эўрапейскіх дзяржавах ужо спатыкаем рэспубліканскі лад, на Ўсходзе пануе жорсткі манархізм з крэпасным правам (паншчынай). Яшчэ толькі ў палове мінулага стагоддзя (ў 1861 годзе 19 лютага) быў скасаваны прыгон у б. царскай імперыі, г. зн. і на Беларусі. Скасаваньне прыгону зьяўляецца першым крокам на шляху да рэалізацыі лібэральных лёзунгаў, пасля якога мусілі наступіць далейшыя здабычы прыгнечаных станаў: сялян і работнікаў наагул і прыгнечаных нацыянальнасьцяў паасобку. Новыя здабычы прынесла расейская рэвалюцыя 1905 г. Але гэта яшчэ ня было ўсё. Толькі Лютавая Рэвалюцыя 1917 году прынесла поўную рэалізацыю лібэральных лёзунгаў. Пасьля гэтай рэвалюцыі ня толькі наступіла поўная роўнасьць станаў, (скасаваньне рожных станавых і рэлігійных прывілеяў) г. зн. здабыта правоў прыгнечанымі станамі — сяляствам і работнікамі; паасобныя народы маглі выяўляць свае правы на самаазначэньне. Праўда, гэтая перэвалюцыйная вольнасьць ня ўсюды засталася не абмяжаванай, бо ў першую чаргу кастрычнікавая рэвалюцыя спыніла ў Р.С.Ф.С.Р. вольнасьць і завяла вастраўшчы дэспатычны лад, чымся існаваў за царскіх урадаў, а ў іншых частках б. імперыі, што не падпалі пад радавую ўладу, так сама былі ўведзены тая ці іншыя абмежаваньні здабычаў лютавай расейскай рэвалюцыі. Аднак, наагул бяручы, у гэтых частках пераважна засталіся фармальна нескасаванымі лібэральныя здабычы аб вольнасьці асабістай, роўнасьці станаў і на'т скасаваньне зусім прывілеяваных станаў.

Народы, якія дайшлі да незалежнасьці і ў якіх пануе дэмакратычная ўлада і ўлада працоўных вёскі і места, за трымалі пры сабе ўсе рэвалюцыйныя здабычы. Беларусы,

што ў Заходняй Беларусі, хаця фармальна і маюць пэўную вольнасць, аднак фактычна ў жыцці іхная вольнасць парушаецца сілнейшым і эканамічна і асветна панам і ўрадоўцам. Гэткі стан рэчаў памагае пакрыўджанаму беларускаму сялянству шукаць дарог да здабыцця поўных правоў грамадзкіх і вызвалення з церазьмернай гаспадарчай галіты. Сьведама і інстынктоўна прыходзіць думка аб устаноўнай грамаде ад 25-сакавіка, рэалізацыя якой толькі магла радыкальна змяніць палажэньне ўсяго беларускага сялянства.

Пакуль наступіць рэалізацыя нашага Ідэалу мы, як, пераважна у сваёй масе, сялянскі народ, павінны падумаць аб поўнай вольнасці, і аб варстаце працы для сялянства, аб зямлі для сялян. Трэба сабе ўявіць, колькі у Заходняй Беларусі ёсць зямлі і колькі, яе атрымае беззямельны і малазямельны сялянін пры падзеле зямлі.

ТАБЛІЦА 1*).

Вялікая зямельная ўласнасць у Заходняй Беларусі ў 1921/23 г.

Абшар у тысячах га.

Выводства	Вялікая ўласнасць разам		Дзяржаўная		Касцельная	Іншая грамадзянская і іншая публічная	Прыватная
	Агулам	У гэтым лясам	Агулам	У гэтым лясам			
1 Беластоцк. **)	1013,5	652,1	617,9	527,5	0,9	—	394,1
2 Віленскае . .	1081,9	463,8	254,9	194,4	4,0	0,6	822,3
3 Наваградзкае.	840,0	440,2	170,7	136,5	1,4	—	668,0
4 Палескае . .	2088,0	1005,9	422,1	261,7	7,9	—	1658,0
Разам . .	5023,4	2572,0	1465,6	1120,1	14,2	0,6	2542,7

*) Усе табліцы паводле даных польскага Статыстычнага Ураду.

**) Беластоцкае вывядства ўзята разам з беларускімі і польскімі паведам.

ТАБЛІЦА 2.

**Вялікая прыватная ўласнасць (ад 50 га).
Зямельныя ўжыткі.**

Абшар у тысячах га.

Выводства	Агулам	Орная зямля	Сенажаці	Пасвіччын	Лясы	Іншая прыватная зямля	Непрыдатная зямля
1 Беластоцкае.	395	166	43	26	124	13	23
2 Віленскае . .	822	196	83	73	269	45	156
3 Наваградзкае	668	188	84	42	294	14	46
4 Палескае . .	1658	147	238	71	744	28	430
Разам . .	2543	687	448	212	1431	100	556

З табліцы 1 і 4-тай бачым, што агулам у чатырох вывядствах Беластоцкім, Віленскім і Палескім налічваецца 8138,3 тысяч га (гэктараў) зямлі разам з зямлёй, што пад лесам, пры гэтым вялікая зямельная ўласнасць дзяржаўная і прыватная займае 5023,4 тысяч га, а дробная сялянская і фальварковая 3114,9 тысяч га. Калі ад агульнага ліку вялікай зямельнай ўласнасці адымем лік зямлі, што знаходзіцца пад лесам, дык астанецца толькі 2451,4 тысяч га прыватнай і дзяржаўнай вялікай зямельнай ўласнасці. Вось гэтая сума, каля 2 з паловаю мільёнаў гэктараў і ёсць тым запасам зямлі, які знаходзіцца ў Заходняй Беларусі, і які можа быць прадметам парцэляцыі сярод малазямельных і бяззямельных сялян.

Каб адаць сабе справу, на колькі гэты запас зямлі можа задаволіць патрэбы мясцовага жыхарства, трэба разгледзіць добра стан цяперашняга землеўладання сярод дробнай зямельнай ўласнасці, пераважна сялянскай.

ТАБЛИЦА 4.

Дробная земельная усадинасьць.

Земельробскія грунты на аснове спісу 1921 г.

У тысячах га.

Видно дзягва	Разам дробных гаспадарак Тысяч га	% агульнага абшару	Ніжэй 2 га Тысяч га	% агульна- га абшару	2 — 5 га Тысяч га	% агульна- га абшару	5 — 20 га Тысяч га	% агульна- га абшару	20 — 100 га Тысяч га	% агульна- га абшару
1. Веластоцкае . . .	1117,5	83,0	21,1	1,5	141,1	10,5	743,5	55,3	211,7	15,7
2. Віленскае . . .	472,5	77,3	8,0	1,3	70,8	11,6	266,3	43,6	127,3	20,8
3. Наваградзкае . .	680,7	75,5	16,0	1,8	147,3	16,4	400,3	44,5	117,2	13,0
4. Палескае . . .	844,2	71,0	19,7	1,6	146,8	12,4	509,2	42,8	168,5	14,2
Разам . .	3114,9		64,8		506,0		1919,3		624,7	

ТАБЛИЦА 3.

Дробная земельная усадинасьць.

Ніж гаспадарак наводзе падлічэнні на аснове спісу 1921 г.

У тысячах га.

Видно дзягва	Агулам Агулам дроб- ных гаспадарак	% усіх га- спадарак	Ніжэй 2 га Агулам	% усіх га- спадарак	Ад 2 да 5 га Агулам	% усіх га- спадарак	Ад 5 да 20 га Агулам	% усіх га- спадарак	Ад 20 да 100 га Агулам	% усіх га- спадарак
1. Веластоцкае . . .	182,2	99,6	28,1	15,4	47,3	25,8	97,4	53,2	9,5	5,2
2. Віленскае . . .	79,8	99,1	9,9	12,3	25,7	31,9	38,8	48,2	5,4	6,7
3. Наваградзкае . .	132,2	99,3	17,5	13,2	51,1	28,4	58,6	44,0	4,9	3,7
4. Палескае . . .	141,3	99,5	20,4	14,4	47,3	33,3	66,1	46,5	7,5	5,3
Разам . .	535,5		76,9		171,4		260,9		27,4	20,9

З табліцы 3 і 4 бачым, што ўся дробная зямельная ўласнасць у ліку 3114,9 тысячы га распадаецца на 535,5 тысяч гаспадарак, г. зн. у сярэднім на кожную гаспадарку прыпадае каля 5 з палавінаю гектараў, аднак, ёсць гаспадаркі, якія абымаюць ад 20 да 100 га і ёсць гаспадаркі, якія маюць ніжэй 1 га кожная.

Ёсць ведама, пры парцэляцыі зямлі трэба браць пад увагу ў першую чаргу гаспадаркі найбяднейшыя, якія маюць найменш зямлі, і беззямельных парабкоў, якім таксама належыцца зямля. У першую чаргу павінна быць дана зямля гаспадарам, што маюць ніжэй 2 га і якія маюць ад 2 да 5 гектараў.

З табліцы 3 бачым, што ў Заходняй Беларусі ёсць 76,9 тысяч гаспадарак, што маюць менш 2 гектараў і 171,4 тысяч гаспадарак, што маюць ад 2 да 5 гектараў зямлі, г. зн. ёсць 248,3 тысячы малазямельных гаспадароў. Усім гэтым гаспадаром у першую чаргу павінна быць надзелена зямля. Не прыймаючы на'т пад увагу беззямельных парабкоў, якія ў вышэй пададзеных лічбах не прыняты пад увагу, і калі ўвесь запас зямлі ў Заходняй Беларусі, у ліку 245,4 тысяч гектараў падзелім сярод толькі малазямельных, дык кожны малазямельны гаспадар можа атрымаць толькі ня больш 10 гектараў. Дзесяць гектараў зямлі на кожную гаспадарку—гэта вельмі скромны лік зямлі, які ледзь можа ўтрымаць сям'ю гаспадара. А дзе-ж узяць зямлі для беззямельных і дзе ўзяць зямлі для гаспадарак, якія маюць трохі больш за 5 гектараў, а ня маюць 10 га? Ці пры такіх абставінах можа быць гутарка аб раздаванні зямлі прышлым элементам асяднікам, ці каліяністам?

З вышэй змешчаных табліц, а таксама з аблічэння бачым, што ў Заходняй Беларусі няма лішняе зямлі. Той запас зямлі, які яшчэ не распарцэляваны і знаходзіцца ў руках вялікай зямельнай уласнасці, ня толькі ня можа ісці пад асядніцтва ці пад каліянізацыю, але не хапае, каб задаволіць патрэбы мясцовага беларускага сялянства. Паводле даных з 1921 году ў Заходняй Беларусі налічваецца 248,3 тысячы малазямельных гаспадарак, апрача таго маем 260,9 тысяч гаспадарак, якія маюць толькі ў сярэднім каля 7 гектараў (Табліца 3 і 4) г. зн. таксама малазямельных, дык агулам усяго малазямельных гаспадарак налічваецца 509 тысяч. Калі яшчэ прыняць пад увагу беззямельных парабкаў і тое, што за апошнія 6 гадоў (ад спіску 1921 г. да 1927 г.) шмат з вышэй паданых гаспадарак распалася на даўе, а тое і больш самастойных гаспадарак, дзякуючы прыросту насялення, дык яшчэ больш стане ясным, што ў Заходняй Беларусі не хапае зямлі, каб задаволіць усе патрэбы на'т мясцовага сялянскага жыхарства.

З усяго бачым, што беларускае сялянства адчувае ня звычайна востры зямельны голад, бо ёсць 76 тысяч гаспадарак, якія маюць у сярэднім менш 1 гектар зямлі і 171 тысяч гаспадарак, якія маюць у сярэднім толькі каля 3 гектараў. Пытаньне аб надзеле зямлэй сялянства, ёсць ня толькі насцьпеўшым, але ўжо перасцьпеўшым, бо сотні тысяч сем'яў марнуець свае вытворскія сілы і прападаюць у страшэннай галіце. Увесь запас зямлі павінен быць падзелены толькі сярод адвечных жыхараў нашага краю—малазямельных і беззямельных сялян Беларусаў.



Др. мед. Б. Туронак.

Аб сухотах.

Усе цывілізаваныя народы маюць цэлыя дзесяткі, адумсловых, пэрыядычных часопісаў, выдаюцца кніжкі і брашурны, якія маюць на мэце барацьбу з сухотамі; паўстаюць дзяржаўныя і прыватныя ўстановы, усё дзеля гэтага-ж мэты. Гэта паказвае, як вялікім ворагам чалавецтва зьяўляюцца сухоты. У Нямеччыне што год памірае 100.000 ч., з якіх на сухоты прыблізна 90 проц. У іншых краях гэтая цыфра ёсць большая.

Каб хоць з большага, пазнаёміць нашых чытачоў з гэтай хваробаю, без пары забіраючую многа ахвяраў сярод нашага сялянства, я даю тут кароткую характарыстыку гэтае хваробы. Найстрашнейшы вораг робіцца менш небяспечным, калі яго добра пазнаецца.

Сухоты распаўсюджаны па ўсім свеце і, насколькі ведама з гісторыі, спатыкаюцца з гэтай хваробаю перад двума тысячамі гадоў.

Сухоты ня ёсць, так-жа, хваробай выключна людзей. Зная яна ёсць у кароў, коз, авечак, свіней, каней, сабак і катоў.

Бактэрыя сухотаў. У 1882 г. нямецкі лекар Робэрт Кох выкрыў і апісаў бактэрыю сухотаў і гэтым палажыў канец усім тэорыям і дагадкам аб прычыне сухотаў. Выкрыў ён гэтую бактэрыю ў флегме сухотнікаў, а ў наступных гадох знайшлі яе пры ўсіх тых хваробах скуры, касьці, нэрк і інш., якія цяпер залічаюцца да сухотаў.

Бактерія сухотаў, праз шкло павялічаючае ў 500—800 разоў выглядае як палачка троку скрыўленая, бываючы яны часам злучаныя па дзеве і тры як сучкі.

Каб пабачыць гэтую бактэрыю, трэба флегму расцёрці на шкло і атпаведна зафарбаваць яе.

Сухоты людзкія могуць заразіць ня толькі чалавека, але і малпу, сьвінку марскую і нават малых цялят. Таксама сухоты кароўныя могуць заразіць дзяцей.

Спосаб заражэння. Якім-жа спосабам бактэрыі сухотаў трапляюць у людзкі арганізм? Гэтым навука займалася дужа многа. Перш думалі, што бактэрыі трапляюць у арганізм толькі праз дыханьне, бо ў людзей найбольш бачылі сухоты лёгкіх.

Каб пераканацца ў гэтым, бралі морскіх сьвінак і прымушалі іх дыхаць паветрам, у якім штучна былі распыленыя бактэрыі; сьвінкі падыхаўшы такім паветрам заўсёды даставалі сухотаў. Падобна-ж ёсць і з чалавекам; хворы на сухоты кашляе, а падчас кашлю сляз распыляецца ў паветра на маленькія кулкі, у якіх бываюць і бактэрыі. Здаровы чалавек удыхаючы гэтыя кулкі з бактэрыямі—заражаецца сухотамі. Калі сухотнік плюе на зямлю, флегма высыхае, як пыл падымаецца ў паветра і зтуль можа трапіць у лёгкія. Апроч з паветрам падчас дыханьня, сухоты могуць трапіць у арганізм і з ежай, неперагатаванага малака кароў хворых на сухоты.

Робленыя досьледы выказалі аднак, што дужа рэдка ў дзяцей знаходзілі сухоты кароўнага тыпу, ня гледзячы на тое, што карміліся яны малаком ад кароў, у якіх знойдзеныя былі сухоты.

Дасюль застаецца пэўнік, што найгалаўнейшай прычынаю сухотаў ёсць усё акружаючае хворага чалавека. Варотамі-ж, праз якія трапляюць бактэрыі ў арганізм, ёсць рот, мігдалкі і бронхі.

Рот з мігдалкамі ёсць супольным пачаткам органу дыханьня і травеньня, дзеля гэтага ў ім могуць затрымацца бактэрыі пахадзячыя, як з паветра так і з ежай. Мы знаём, што гручолы шыйныя прыбранхіяльныя, а так-жа і тыя, што знаходзяцца каля кішч, часта бываюць заражаныя, тады калі ў іншых частках арганізму няма следу сухотаў. Дзеля гэтага гручолы можна ўважаць за пагранічную стражу у арганізме, якія напаўшыя ў наш арганізм заразкі затрымоўваюць і нішчаць.

Каб лепш зразумець гэтую роль гручолуў, затрымаем ся коротка над будоваю гручолуў і лімфатычных натынныў.

Крываныя натынны, праз якія разносіцца пажыва для тканяў, у канцы разхіляюцца на капіляры г. з. дужа тонкія натынкі; праз іх сыценкі пранікае вада і пажыўныя

часткі да паасобных каморак арганізму. Пажыўныя часткі астаюцца ў каморках, а вада забраўшы зужытыя праз каморку адпадкі, пакідае яе, даючы месца новаму даплыву, але не вяртаецца ў крываное натынне, а трапляе ў так зв. натынне лімфатычнае, у якім плыве дужа, паволі. Лімфатычныя натынны дужа вузкія з ценкімі сыценкамі; у арганізме іх дужа многа. Цёч, якая праз іх плыве, называецца лімфам і мае колер сыраваткі. Натынны гэтыя лучацца ў грубейшыя і заўсёды на месце злучэння ёсць гручолы лімфатычныя. Гэта губчатныя целы аточаныя балонкай. З аднаго боку ў гручол упадаюць дробныя натынкі лімфатычныя, а з другога выходзе грубейшае натынне. Гручол, такім спосабам, зьяўляецца фільтрам, праз які фільтруецца лімфа, пры гэтым ткань гручолы выдаўлівае з лімфы, апрача іншых чыннасцяў, часткі сталныя, а з імі і ўсялякія бактэрыі выпаласканыя вадою з каморак арганізму.

Прыходзіцца бачыць, што калі мы зранім, палец, то часам гручолы пад пахаю апухаюць. Гэта значыць, што бактэрыі трапілі ў лімфу, а гручолы ня пусьцілі іх далей. З тае-ж прычыны павялічваюцца і балыць гручолы ў пахвіне пры заражэнні раны на назе, або пад пашчэнкаю, калі забаліць папсуцы зуб, або наступе запаленне мігдалкаў. Каб ня гэтое абавеннае ўстройства ў арганізме, жыццё нашае заўсёды вісела-б на валаску. Гручолы вядуць заўзятую барацьбу з бактэрыямі і перамагаючы недапускаюць да заражэння крыві.

Калі-ж бактэрыі пападаюцца дужа зьядлівыя, або іх многа, то гручолы гінуць. Ткань іх перараджаецца і разпадаецца. Бывае, што працэс распадання гручолы ідзе дужа вольна, тады абаронныя сілы арганізму ідуць на помач і гручол такі перараджаецца ў рубец з цвёрдай ткані (папулярна званай „дакім мясам“). Калі-ж распадовы працэс ідзе шчыбка, то гручол перараджаецца ў масу-гной, які можа прабіць балонку гручолы і выліцца або на паверх цела, або ў якую іншую яму цела, як у яму брушную, грудную, а здараецца, што, праеўшы сыценку, гной трапляе ў артэрыю, або жылы і разносіць па ўсім арганізме.

Зразумелым становіцца цяпер, зачым найчасцей сухоты на пачатку праяўляюцца, як сухоты гручолуў.

Гэтая форма сухотаў у дзіцячых гады ёсць найбольш знаяная. Гручолы пры гэтай хваробе перажываюць усе выжэй апісаныя адмены; ад нязначнага павялічвання, аж да аграмадных гнойных гузоў. Гручалоная форма сухотаў даволі лёгка паддаецца лячэнню, яны выгаіваюцца і толькі рубцы застаюцца і сьведчаць аб перабытым цяжкім. Аднак ня рэдка бывае і так, што хворыя гручолы становяцца расаднікам хваробы, бо з іх бактэрыі могуць трап-

ляць у кроў, дарогаю далейшых лімфатычных натыняў, якія ўліваюцца ў жылы, а жыльная кроў, як ведама, з правага сэрца пасылаецца да ачысткі ў лёгкія, дзе бактэрыі і асядаюць. Могуць бактэрыі з гручолі ў перайсці і на суседнія органы, праядаючы акружаючыя іх ткані.

Лёгкія — гэта вялікі орган, выпаўняючы ўсю грудную клетку. Іны акружаныя моцнай балонкай, якая называецца плеўрай. Маса лёгчай ткані складаецца з пазыркоў нападобнасьць губкі гумовай. Паветра, удыханае чалавекам, праз дыхальнае горла, бронхі, якія дзеляцца на што-раз то цянейшыя, трапляе ў канцы ў гэтыя пазырккі. Пазырккі гэтыя аплеценныя дробнымі крывянымі натынямі—капілярамі лімфатычнымі, якія лучацца у грубейшыя, ідуць удоўж бронхаў, пераходзячы праз свае гручолы пры злучэннях. У гэтых гручоліх „прыбронхіяльных“ найчасцей пачынаюцца сухоты лёгкіх.

Ірасьвятляючы Рэндгенам заўсёды можна сьвердзіць павялічэньне гэтых гручоліх, якія могуць быць нават ужо і вылечанымі. Бактэрыі сухотаў асеўшы ў гручолі лёгчай ткані, або дзе ў іншым месцы, прыводзяць да раскладу акружаючай ткані. Гэтая, зьмененая сухотамі, ткань-грудок у кожным органе выглядае аднолькава—як зерня проса, на вялічынні і коляры. Грудкі гэтыя могуць, што найчасцей бывае, лучыцца між сабой у скопішчы грудкаў. У сярэдзіне іх ткань размякчаецца на масу, якая мае выгляд рэдкага тварага. Гэтая маса можа выкідацца з лёгкіх падчас кашлю, застаўляючы за сабой яму.

Калі-ж маса нікуды ня можа быць выкінутая, то яна гусьцее, кругом яе сабіраецца вапна з суседніх тканяў і абрасае кругом рубцоваю тканню. Гэтак адбываецца гаенне сухотных грудкаў, праз вапняньне, невялічкія грудкі, проста прарастаюцца рубцоваю тканню. Калі ў лёгкім сабіраецца многа такіх рубцоў, то зьяўляецца ўдушша, бо яны сьціскаюць здаровую лёгчайную ткань і гэтым зьмяняюць абшым лёгкага. Сухоты з лёгкіх могуць перайсці на балонку, акружаючую лёгкія—плеўру і тагды вызываюць выцек у грудную яму.

У цяцей найчасцей спатыкаюцца сухоты гручоліх шыйных, прыбронхіяльных, у брэнной яме, так-жа часам з выцекам робячым вялікае брэх; далей, сухоты скуры касцей, суставаў і дужа небяспечныя сухоты мазагавых балонак. У ўзрослых, прадусім, пераважаюць сухоты лёгкіх, кішчок, радзей бываюць—скуры, касцей, суставаў, вушэй і інш. органаў. Скрыфлічныя дзеці, гэта ня што іншае, як заражаныя даволі лёгкаю формаю сухотаў.

Арганізм людзкі бароніцца ад сухотаў, вытвараючы кругом грудка рубцовы вал абароны; паўставацьне гэтага вала ёсьць выгаеннем, або затрыманьнем хваробы на даў-

жэйшы, ці карацейшы час. Гэты вал можа прарывацца і тады будзець далей новы і г. д. Пакуль арганізм здольны яшчэ вытвараць гэтыя валы, датуль чалавек, з палешаньнямі і пагоршаньнямі жыве; гэта змаганьне можа цягнуцца доўгія гады. Бывае аднак, што хвароба у іншы зусім спосаб можа накончыць з чалавекам. Бо разлажыўшыся масы могуць прабіць сыценку крывянога натыня, маса выліваецца ў кроў, якая разносе мільёны бактэрыяў па ўсім арганізме. Бактэрыі асядаюць у розных частках органаў і самі вытвараюць, размнажаючыся, грудкі. Хворы дастае высокае гарачкі, траце прытомнасьць і праз некалькі дзён, найвышэй туды, памірае. З дзяцымі гэта здараецца часцей, як з дарослымі.

Сухоты могуць праяўляцца пад усялякімі відамі, залежна ад тата, які орган імі заняты, як хвароба пашыраецца, ад зьядлівасьці бактэрыяў і ад абароннае здольнасьці арганізму. Аграмадны лік хваробаў унутраных, хірургічных, дзяцятых, вушных, скурных і інш. у сваёй пачаткавай прычыне маюць сухоты.

Сягоўня выясьнена, што ня толькі выразныя зьмены арганізму, але і ўсялякія недакладнасьці адхіленьні ад нормы ў будоўлі цела людзкага, ёсьць наступкам заражэньня сухотамі ў дзіцячыя гады, у гады росту і развіцьця чалавека.

Слабая будоўля касцей, пазкая і доўгая грудная клетка, дужа доўгія косці ў руках і нагах прыводзяць да высокага росту пры слабай будоўлі цела, даўней лічылі за прызнакі схлоннасьці да сухотаў, цяпер-жа выясьнена, што асобы з такімі азнакамі ў дзіцячыя гады былі ўжо заражаныя сухотамі, хоць пасья мо' і выяьніліся.

Асабліва ўласнасьцю перабыўшых, або маючых сухоты ёсьць буйнасьць валасоў на галаве, бравях і на вачах пры дужа далікатнай цэры твару. Другая рэч, што гэтыя асобы могуць быць вылеченымі. Калі прымем пад увагу, што агульна прыняты ідэал пекнае асобы, найчасцей уважаецца, калі мае высокі ўзрост, пры пэўнай шчупласці; буйную чупрыну, вялікія бровы і далікатную цэру, то пабачым, што ідэал гэты стаіць дужа блізка да тыпу сухотніка. Пад гэтым паглядам, на несьведомасьці, бываюць найвялікшыя жыцьцёвыя трагедыі.

З усіх формаў сухот, найнебяспечнейшымі, па заразьлівасьці, ёсьць сухоты лёгкіх. Чалавек з хворымі лёгкімі выплёввае флегму з бактэрыямі, якія рознымі дарогамі могуць трапіць у арганізм здаровага і заразіць яго. Бактэрыі заўсёды бываюць у роце хворага і дзеля гэтага чалаваньне з ім, ужываньне адной лыжкі, ручніка—можа быць прычынай заражэньня. Пасьцель хворага, кашуля, ручнік, вусы, барада, валасы на галаве, рукі, словам усё з чым

безпасярэдня хворы стыкаецца, ёсць заражана бактэрыямі. Зразумелым цяпер становіцца, як многа спасобнасьцяў мае сухотнік да заражэньня іншых, асабліва сваіх хатніх. Бацька, або маці сухотнікі, чула цалуюць сваіх дзяцей, ня ведаючы, або ня думаючы аб тым, якую крыўду ім робяць. Адгэтуль уцёрлася перакананьне, што сухоты гэта хвароба ўроджаная. Не! Дзеці родзяцца здаровымі, і заўсёды бываюць заражанымі праз бацькоў, або блізкіх. Бо дзеці сухотнікаў, гадаваныя адалька ад іх—сухотаў ня маюць.

Барацьба з сухотамі—гэта абарона дзяцей ад заражэньня! Заражэньне дарослых адходзе на другі плён. Цяпер даведзена, што амаль кожны сухотнік заразіўся ў дзяцінстве і залежна ад варункаў, у якіх ён жыў, а так-жа ад зьядлівасьці бактэрыяў, ён жыве даўжэй ці карацей.

Даўней калі мэдыцына ня была так выдасканаленая ў пазнаваньні сухотаў, думалі, што сухотнік можа жыць найбольш колькінаццаць гадоў, а вылячэньня блізу-што ня бывае, бо пазнавалі толькі цяжкія адкрытыя формы. І калі лекар сказаў, што данная асоба мае сухоты, то гэта чужь не раўнялася сьмертнаму прыгавару. Пасьля адкрыцьця прычыны сухотаў—бактэрыі, пазнаваньне сухотаў дужа выдасканалілася. Аказалася, што існуюць ня злосьныя, лагодныя формы сухотаў, якія даўней ішлі, пад назовам „катару лёгкіх“, катару „лёгачных вяршынаў“, або і зусім ня прымечаньня. Адкрыцьцё Рэндгена дало магчымасьць знаходзіць, у людзей зусім здаровых, зарубцованыя, звапненныя сухотныя зьмены ў лёгкіх. Гэта азначыла, што яны калісь хварэлі на сухоты ня ведаючы аб гэтым і вылячыліся. Гэтыя спасьцірогі даюць зразумець, што хоць сухоты дужа распаўсюджаныя, аднак процант лёгка хворых, якія зусім здаравеюць ёсць вялікі, а процант такіх, якія пры выразных аб'явах сухотаў ня трацяць здольнасьці спаўняць сваіх штодзённых абавязкаў, аграмадны. Бацькі з лёгкаю формаю сухотаў могуць мець здаровых дзяцей, калі абхадзіцца з імі асьцярожна.

Адкрытыя сухоты лёгкіх ёсць перашкодаю да жанімства, бо яно заўсёды пагаршае справу хваробную, а радзэньне дзяцей зьяўляецца сьмяротнай пагрозай матцы. Для замужніх, зусім усправядліўленьнем ёсць высьцераганьне перад запладненьнем.

Людзі маюць сухоты не павінны жаніцца, або выходзіць замуж. Тыя-ж, што мелі ды вылячыліся, перад жанімствам заўсёды павінны парадзіцца лекара, ці можна ім гэта рабіць. Бывае, што лёгкая форма сухотаў, завастраецца пасьля жанімства, не гаворачы ўжо аб кабэце родзячай дзяцей. Пры барацьбе з сухотамі, ёсць вялікім заданьнем выкрываць лёгка, пачатковыя нормы сухотаў

у моладзі. На пачатку сухотаў найбольш можна зрабіць у сэнсе лячэньня. Дзеля гэтага, пры малейшым падазрэньні, што дзіце можа мець пачатак сухотаў, трэба неадкладна зьвяртацца да лекара і сьцісла застасавацца да яго рады.

Сярод нашага сялянства практыкуецца так, што да лекара зьвяртаюцца тады, калі ўжо прыходзяць канцы, а ў пачатку хваробы лекар мог-бы вылячыць.



Грамадзкае жыцьцё

А. Нацыянальная Культура.

Я—ль.

Культурна-прасьветная праца ў Заходняй Беларусі.

У існаваньні і разьвіцьці кожнага народу найгалаўнейшую роль адыгрывае культурна-прасьветны дзейнік. У нас на-жаль аж да сьняня палітычнай праца апераджала культурную. На гэта зьвяртала няраз беларуская прэса—і гэта бязумоўна было ў нашай адраджэнскай пары вьявіпчым ненармальным. Хуткае і нармальнае адраджэньне беларускага народу павінна адбывацца ўсебакова, як у кірунку палітычна-грамадзкім, так і ў кірунку культурна-прасьветным. Народ, стоячы высока культурна, хутчэй і лепш можа асягнуць мэты, да якіх імкнецца, хутчэй і лепш можа зарадзіць у сваім жыцьці, каб стварыць лепшую долю. Аб гэтым сьведчыць гісторыя іншых народаў і аб гэтым нам Беларусам трэба заўсёды памятаць. Праца культурная, праца прасьветная павінна для нас быць рэчай неабходнай у пары нашага адраджэньня.

Што-ж служыць за прадмет культурнай працы, і што ёсць яе праявы?

Перадусім справа школьная. Балючая і горкая яна для нас. Усякія натугі нашага грамадзянства, каб стварыць родную школу — жорстка зьністажаліся польскай уладай. Курс палітыкі польскіх урадаў, ня гледзячы якія яны былі—ці левая, ці правая—дый агулам адносіны польскага грамадзянства зводзяцца к таму, каб ня даць вам роднай школы. Каб больш-менш мець паняцьцё аб ім, пазволю падаць тут некаторыя даныя.

Пачынаючы ад лістапада месяца 1920 г., стараннем беларускага сьведамага грамадзянства, да 1923 г. было адкрыта на абшарах Заходняй Беларусі больш як 400 беларускіх пачаткавых школаў. Блізу ўсе яны да гэтага-ж 1923 г. былі пазачынены польскай уладай. Такі-ж лёс спаткаў і беларускія вучыцельскія сэмiнaры ў Барунах, Апшмянскага пав., і ў Сьвіслачы, Ваўкавыскага пав. Беларускія сярэднія школы—гiмнaзіі ў Гарадку, Несьвіжы і Горадні, з прычыны благіх да іх адносінаў уладаў, мелі кароткі свой век і згаснулі. Існуючыя да-сяняня беларускія гiмнaзіі ў Вільні, Клецку, Наваградку і Радашкавічах праз цэлы час свайго існавання вялі і вядуць цяжкае змаганьне за свой быт.

Пасьля выдаты ў 1924 г. (31.VII) т. зв. янковай уставы беларуская школьная акцыя аджыла. Пададзена было на 412 пачаткавых школаў дэклярацыяў. Аднак і тут польскі ўрад стойчы цвёрда на грунце паліянізацыі беларускіх зямель, ніводнай з гэтых школаў не адчыніў. І так да сьняжнянага дня Беларусі пад Польшчай ня маюць можна сказаць урадавых пачаткавых школаў, апроч некалькі нядаўна адчыненых.

Найгалаўнейшай установай, паклаўшай шмат працы ў мінулых гадах—у кіраваньні вядзеньня школьнай акцыяй—было Т-ва Беларускае Школы ў Вільні—як цэнтральная школьная ўстанова, —ды такія-ж Таварыствы мясцовага значэньня ў Радашкавічах і Наваградку. Закладзенае ў 1926 г. Т-ва Беларускае Інстытут Гаспадаркі і Культуры разам з Т-вамі Белар. Школы, ёсьць такія ўстановы, якія найбольш даюць і пашыраюць беларускую культуру і прасьвету. Пры гуртках гэтых устаноў, парасьсяваных шырока на правінцыі па мястэчках і вёсках, вядзецца арганізацыя беларускіх школаў, чытаньне рэфэратаў, газэт, кніжак, ладжаньне бібліятэк, чытальняў, арганізацыя драматычных сэкцыяў і хораў.

Наймагучэйшым спосабам разьвіцьця культурна-прасьвежнай працы ёсьць друкаванае слова. Працай аб выданьні беларускага друкаванага слова найбольш рупілася Беларускае Выдавецкае Т-ва, выдавецтвы беларускіх газэтаў і розныя прыватныя выдавецтвы. Даволі шмат выдана кніг з галіны літэратуры, навукі, палітыкі, эканомікі і інш.

Лік выданых кніг найлепш характарызуе ўзрост, ці заняпад, беларускага выдавецкага руху. Найбольшае запатрабаваньне беларускай кнігай ёсьць тады, калі творца культурна-прасьветных цэнтры... Так напрыклад да 1923 г. найбольш выдана кніг, асабліва падручнікаў, у 1921 г., бо аж 36. Тлумачыцца гэта тым, што ў гэтым годзе найбольш паўстала беларускіх школаў; яны найбольш патрабуюць друкаванага слова. У наступных пасьля 1921 г. — тут на-

ступае як-бы заняпад выдавецкага руху, бо з памяншэньнем ліку беларускіх школаў (закрываліся польскімі ўладамі)—памышалася запатрабаваньне на кнігі. Пасьля 1923 г. залежна ад узросту беларускай сьведамасьці масаў—узраслае і выдавецкі рух.

Гурткі, твораныя за апошнія два гады (1926 і 27) рознымі палітычнымі беларускімі партыямі, а такжа гурткі беларускіх культурна-прасьветных т-ваў, як Т-ва Беларускай Школы, Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры, Т-ва Прасьветы—былі толькі асяродкамі, якія найбольш патрабавалі і пашыралі беларускае друкаванае слова.

І так прыблізна лік выданых розных кніг на 1923 г. прадстаўляецца ў такіх цыфрах:

У 1923 годзе выдана	14	кніг
" 1924	28	"
" 1925	14	"
" 1926	33	"
" 1927	(праз палова году) 24 кнігі.	

Кольпортажам (пашырэньнем) беларускіх кніжак і розных друкаў займаюцца беларускія кнігарні ў Вільні, якіх ёсьць у сучасны момант аж тры: 1) Кнігарня Т-ва „Пагоня“ (раней „Крыніца“), 2) Кнігарня Т-ва Беларускае Школы (ёсьць найстаршай з усіх беларускіх кнігарняў) і 3) Кнігарня Ст. Станкевіча і некаторыя белар. кнігарні на правінцыі.

Беларуская прэса, рознага палітычнага кірунку і літэратурныя часопісі, якіх ад 1920 года выходзіла даволі шмат, аддаці найвялікшыя ўслужы разьвіцьцю беларускай культуры, прасьветы і нацыянальнай сьведамасьці.

Немагчыма падаць назоў усіх беларускіх газэт, якія выходзілі ад 1921 г. Заняло-б гэта шмат месца. Шмат з іх мелі вельмі кароткі век, бо закрываліся ўладамі за некалькі тыдняў або месяцаў пасьля выхаду.

Успомню толькі аб найбольш доўгавечных:

У 1921 г. выходзілі „Наша Думка“, „Беларускія Ведамасьці“, „Беларускі Звон“ — кірыліцай і „Krynica“ — лацінкай.

У 1922 г.—„Krynica“, „Бел. Ведамасьці“ (на пачатку году да выезду рэдактара М. Гарэцкага) і „Беларускі Звон“; Беларускае студэнцкае моладзь выдавала сваю газету „Наш Шлях“, а гiмнaзіяльня, „Маладое Жыцьцё“.

У 1923 г. выходзіла даволі шмат газэт, але бадай усе яны мелі вельмі кароткі век і адна адну зьмянялі. Праз даўжэйшы час выходзілі „Змаганьне“, „Наш Сьцяг“—кірыліцай і „Krynica“—лацінкай. Да паловы 1923 г. выходзілі часопісі студэнцкай і вучнёўскай моладзі: „Наш Шлях“ і „Маладое Жыцьцё“.

У 1924 г. найдаўжэй выходзілі газеты „Кругіса“, „Сялянская Праўда“, „Грамадскі Голас“ і „Голас Беларуса“.

У 1925 г. — „Кругіса“, „Беларуская Доля“, „Грамадскі Голас“ і пад канец году „Сялянская Ніва“.

У 1926 г. — „Кругіса“, „Сялянская Ніва“, „Жыццё Беларуса“, „Беларуская Ніва“ і „Бел. Слова“.

„Студэнская Думка“ — орган Белар. Студ. Саюзу — выходзіла ў 1925 і 1926 гадах.

У 1927 г. „Bielaruskaja Krynica“, „Сялянская Ніва“, „Наша Справа“ (на пачатку году), „Наша Праўда“ (пасля „Нашай Справы“) па 2–3 разы ў тыдзень, тыднёвікі: „Беларускі Дзень“, „Беларускае Слова“ — гражданкай.

Апроч гэтых палітычна-грамадскіх часопісяў выходзіць вельмі паважныя журналы: 1) „Родныя Голы“ — месячнік літаратуры і культуры, 2) „Беларуская Культура“, 3) „Саха“ — месячнік сельскай гаспадаркі, „Заранка“ — журнал для дзяцей. Вышаў так-жа адзін нумар месячніка літаратуры і мастацтва „Досьвіткі“. З гумарыстычных часопісяў утрымалася дагэтуль „Маланка“, хоць выходзе вельмі рэдка.

Магутным дзейнікам культурна-просветнай працы ёсць тэатр. На жаль Беларусы ў мінулых гадах свайго тэатру ня мелі. Былі ня раз досыць паважныя спробы стварэння сталага тэатру ў Вільні, ці аб'езднага, але ўсе гэтыя спробы не дасягнулі сваёй мэты. Бязумоўна, віной гэтага — перадусім зьяўляецца матэрыяльная ўбогасць Беларусаў і нядбальства некаторых адпаведных да працы ў гэтым кірунку працаўнікоў. Беларуская драматычная праца найбольш вялася і цяпер вядаецца ў тых мясцох, дзе былі ці ёсць беларускія культурна-просветныя установы, як гімназіі, школы, гурткі, хаты-чытальні і інш. На асаблівую ўвагу ў культурна-асветнай дзейнасці заслуге заложаны у канцы 1926 году Беларускі Інстытут Гаспадаркі і Культуры, аб якім гутарка ніжэй.

У пачатку лета 1927 г. Беларускі Інстытут Гаспадаркі і Культуры зарганізаваў аб'ездную драматычную групу — Беларускі Народны Тэатр. Заслуга ў гэтым Інстытуту — вялікая.



Беларускі Інстытут Гаспадаркі і Культуры.

Статут Т-ва „Беларускі Інстытут Гаспадаркі і Культуры“ быў апрацаваны і паданы ў міністэрства ўнутраных спраў у канцы 1925 г., а праз паўгода, 26-га мая 1926 г. быў зацверджаны.

Беларускі Інстытут Гаспадаркі і Культуры, заснаваны з мэтай падтрымання і развіцця: а) краёвага земляробства ў ваўсіх яго галінах разам з гародніцтвам, пчалярствам, і земляробскім промыслам; б) народнага промыслу, рамясла, тэхнікі і народнага мастацтва; в) духовай культуры, навукі і асветы.



Адам Більдзюкевіч

Старшыня Цэнтральнага Ураду, ініцыятар і закладчык Інстытуту.

У імкненні да здзяйснення сваіх мэтаў Інстытут:

- а) закладае і вядзе прыкладныя гаспадаркі, даследчыя станцыі, пасекі, варштаты, адкрывае склады земляробскіх прыладаў і гаспадарскіх вырабаў;
- б) закладае майстроўні земляробскіх прыладаў, а так-жа гаспадарчых і пасечных вытвараў;
- в) праводзіць ролёвую мэльбэрацк;
- г) паддзяержвае ўправу дрэў і іншых расьцінаў карысных для земляробства;

е) арганізуе экскурсіі з мэтай пазнання гаспадаркі земляробскай, пчалаводскай, гародніцкай, малочнай, людовага промыслу і тэхнікі;

ф) высылае інструктароў, дае парады і прафэсійнальную помач, як з навуковага, так і матэрыяльнага боку;

г) сазывае зьезды сяброў;

h) арганізуе выстаўкі, конкурсы і выдае нагады;

і) ладзіць лекцыі, курсы, гутаркі і дыскусійныя зборкі, тэатральныя прадстаўленьні, канцэрты і інш.;

і) выдае і распаўсюджае кніжкі, брашурны і часопісі, згодна з кругам дзейнасьці Т-ва;

к) закладае і ўтрымлівае чытальні, бібліятэкі, кнігарні, музэі і народныя дамы;

л) аткрывае і ўтрымлівае вышэйшыя навуковыя ўстановы, сярэднія і ніжэйшыя, а так-жа пачатковыя — як прафэсійнальныя, так і агульна-ўзгадавальныя, а гэтак-сама вучыцельскія курсы і семінары;

м) праводзіць навуковыя і статыстычныя досьледы, спробы і досьледы над паасобнымі пытаньнямі, згодна з кругам дзейнасьці Т-ва.

II а) Т-ва бярэ ўдзел у куплі і прадажы земляробскіх прадуктаў і прадметаў неабходных у гаспадарцы; пры закладаньні ўсялякіх каапэратыўных таварыстваў, як: спажывецкіх крамаў, касаў, таных пазычак, малачарняў, таварыстваў дзеля куплі і прадажы зямляробскіх прадуктаў для супольнага карыстаньня з земляробскіх машын, а так-жа з рэпрадуктараў; пры закладаньні пажарных камандаў і ўзаемных штраховак;

б) Т-ва інфармуе адпаведныя ўлады аб гаспадарчым стане, патрэбах эканамічных і культурных сваіх сяброў, а так-жа бароніць іх інтарэсаў натуры матэрыяльнай і культуральнай; арганізуе праўную помач сябром і дае праўныя парады, як просьбы і паданьні да ўладаў і прыватных інстытуцыяў;

в) Т-ва дае помач і пасрэдніцтва пры куплі і прадажы зямлі, быдла, земляробскіх плadoў, штучных гнаёў, машын, земляробскіх прыладаў, вырабаў людовага промыслу і інш.;

г) Т-ва стараецца аб крэдытах для земляробства, адбудовы гаспадарак, рамясла, на адбудову школаў, мэльэрацыю і інш.;

д) Т-ва выступае перад дзяржаўнымі ўладамі з прапановамі і просьбамі, маючымі на мэце падняцьце стану гаспадаркі і культуры, а так-жа агульна краёвага багацьця.

е) арганізуе адпаведныя сэкцыі пры выканаўчых органах Т-ва.

Як бачым, Інстытут мае вельмі шырокае поле да працы і, ёсьць ведама, пры нашых абставінах жыцьця немагчыма прыступіць да выкананьня ўсіх задач, намечаных статутам.

Але Інстытут, хоць установа зусім маладая — у працягу свайго кароткага існаваньня выявіў нязвычайную энэргію і здольнасьць у працы.

Да часу заснаваньня Інстытуту існуючыя беларускія культурна-просьветныя ўстановы ня мелі сталай лучнасьці з нашай вёскай і затым праца іх гуртавалася ў невялікім коле беларускай інтэлігенцыі, што знаходзілася ў цэнтрах беларускага руху: у Вільні, Наваградку, Радашковічах і інш. местах.

Інстытут першы сярод беларускіх установаў пачаў уцягваць у працу інтэлігенцыю, што знаходзіцца на мясцох і якая апынулася ў вельмі цяжкіх матэрыяльных абставінах. Там, дзе сярод такой інтэлігенцыі прабудаілася нацыянальнае пачуцьцё, закладаліся гурткі Інстытуту, якія сваёй працай захоплівалі ўсё, што ёсьць лепшае на вёсцы. Інстытут, як культурна-гаспадарчая ўстанова, у сваёй працы паслугоўваецца толькі больш сьведамымі грамадзянамі, людзьмі, якія маюць даныя для культурнай працы, бо ёсьць ведама, культурную беларускую працу могуць вясці толькі адпаведна ўзгадаваныя культурныя працаўнікі.



Д-р мед. Браніслаў Туронак
Старшыня ўраду Віленскага Алязепу
Інстытуту.

Праца Інстытуту спатыкае перашкоды, як з боку ўлады, якая зацягвае легалізацыю гурткоў Інстытуту, так і з прычыны недахватку матэрыяльных сродкаў. Інстытут абавёр працу на свае ўласныя сродкі, атрымліваньня з сяброўскіх складак, спектакляў, збораў, выдавецтва і інш., а дзеля таго, што ўсё беларускае грамадзянства ў Заходняй Беларусі якраз знаходзіцца ў цяжкіх матэрыяльных абставінах, дык і праца Інстытуту вельмі шчыбка не магла ісьці ўперад, а тым больш праца на гаспадарчым грунце. Аднак ня глядзячы на вельмі скромныя сродкі і іншыя перашкоды Інстытут спаўняў і спаўняе паступова некаторыя пункты свайго вельмі шырокага поля да працы, устаноўленага статутам.

Сярод заложаных каля 60 гурткоў ідзець плянавая культурна-просьветная праца на вёсцы. Гурткі ладзяць

спектаклі, лекцыі, выпісваюць беларускія газеты, закладаюць бібліятэчкі-чытальні (заложана ўжо каля 35 бібліятэчак), падгатаўляюць грунт для закладання коопэратываў і інш.

У справе беларускай асветы, гурткі арганізуюць складаньне дэкларацыяў на ўрадавыя беларускія школы, дамагаюцца прыватных беларускіх школ. Ёсць ведама, гэтая апошняя праца вельмі няўдзячна, бо ўлады тасуюць сыстэму палітызацыі беларускіх зямель. На ўсю Заходнюю Беларусь Інстытуту ўдалося дабіцца толькі дзвух прыватных беларускіх школ (у Рудаўцы, Слонімскага пав., і ў Шаўлянах, Браслаўскага пав.).

Адным з найгалаўнейшых матываў улады пры недапусканні да заснавання беларускае школы ёсць ссылка на недахват кваліфікацыі сярод кандыдатаў прапанаваных на вучыцельскія беларускіх школ. Каб пазбавіцца гэтае быццам прычыны, Інстытут выступаў перад Віленскім Куратарам з заявамі, у якіх прасіў дазволу на прыватную вучыцельскую семінарыю і на вучыцельскія курсы. На вучыцельскія курсы адразу быў адмоўны адказ, а на вучыцельскую семінарыю ўжо ад 1.VIII 1926 г. няма ніякага адказу.

У школьных справах Інстытут нат выслаў заяву да п. міністра асветы, але пасля паўгоду быў атрыманы адмоўны адказ.

Апрача змагання за школу ў роднае мове Інстытут пачаў выдаваць беларускія кніжкі. Хаця ў галіне выдавецтва Інстытут не займае яшчэ першага месца ў Заходняй Беларусі, аднак факт распачатай працы ў гэтым кірунку можа прарочыць у будучыне самыя найлепшыя рэзультаты.

Да адных з найпрыгажэйшых старонак працы Інстытуту належаць Беларускія Коопэратывна-Гандлёвыя Курсы і Беларускі Народны Тэатр. Інстытут дзякуючы нязвычайным натугам змог залажыць 3-х месячныя Коопэратывна-Гандлёвыя Курсы і заснаваць у Заходняй Беларусі першы Беларускі Народны Тэатр, які цешыцца найлепшым паспехам на вёсцы і здзяйсняе культурна-просветныя мэты Інстытуту.

Чарговымі задачамі, да аканчальнага вырашэння якіх мае прыступіць Інстытут, зьяўляюцца: закладаньне малачарняў і спажывецкіх коопэратываў, выдаванне перыядычнай часопісі — як органу Таварыства і разьвіццё працы Беларускага Коопэратывнага Зямляробска-Прамысловага Банку.

Статут Банку ўжо апрацаваны і прыняты, астаецца толькі разьвіць працу Банку, уцягваючы ў яго сябры больш

спажывецкіх коопэратываў, крэдытовых касаў і іншых асоб юрыдычных і фізічных.

Ува ўсёй працы Інстытуту патрэбна падтрыманьне шырокіх колаў беларускага грамадзянства. Вось, даючы



Сэнатар А. Назарэўскі
сябра Цэнтральнага ўраду Інстытуту.

гэты кароткі агляд працы Інстытуту, заклікаем ўсіх шчырных барацьбітоў на кіме беларускага адраджэння, па магчымасьці, прыняць удзел у працы, якую запачаткаваў Беларускі Інстытут Гаспадаркі і Культуры — адзіная найвышэйшая ў Заходняй Беларусі установа.

Віленскі Гурток Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры.

Віленскі Гурток Б. І. Г. і К. заснаваўся незабавам пасля адчынення Інстытуту.

Як толькі ў пачатку 1927 г. стварылася магчымасьць здабыць Інстытуту сваё ўласнае памешканьне, адразу мож-

на было бачыць ажиўленне ў Гуртку. Пакуль старшае грамадзянства прыглядалася і надумывалася запісывацца сябрамі гуртка ці не — наша віленская беларуская моладзь, тая моладзь, якая не падпала пад партыйны ўплыў б. Грамады, ахвотна гуртавалася пры Інстытуце, як пляцоўцы не партыйнай і запісывалася ў сябры Гуртка Інстытуту. Вясной 1927 гаду лік сяброў Гуртка дайшоў 50 чал. і дагэтуль з кожным днём гэты лік павялічваецца. У склад прэзідыуму Гуртка ў апошні час уходзяць наступныя асобы: Ал. Стэповіч — старшыня, Я. Пешка — сакрэтар і Ал. Яцyna — скарбнік.

За свой годні век існавання, праз увесь час, за выняткам летніх месяцаў, Віленскі Гурток веў культурна-асветную працу па меру сваіх сілаў. Быў наладжаны цэлы цыкл лекцыяў, на якіх лектарамі выступалі: Кс. Ад. Станкевіч, інж. Дубейкоўскі, А. Зянюк, А. Стэповіч, П. Каруза, і Я. Шутовіч. Былі так-жа зладжаны Гуртком 2 спектаклі-канцэрты ў Новай-Вялейцы.

На асаблівую ўвагу ў працы Гуртка заслужвае хор.

Апроч працы культурна-асветнай, гурток стаўся вогнішчам, дзе ў чыстым памешканьні Інстытуту кожны сябра і запрошаны госць можа паслухаць сьпеву і музыкі, адпачыць па сваёй цяжкай штодзённай працы, спаткацца з сваімі знаёмымі і падзяліцца з імі сваімі сумнымі і радаснымі перажываньнямі, а калі служыць ахвота і патанцаваць.

Жодзісны Гурток Белар. Інстытуту Гаспадаркі і Культуры.

Гурток распачаў сваю працу ў палове верасьня 1926 г. Дзейнасьць яго ў ўспомненым годзе выражалася ў наступным: зарганізавана вечарына ў Смаргонях і сьвяткаваньне ў Жодзішках 20-х угодкаў беларускай прэсы, закладзена чытальня-бібліятэка ім. К. Сваяка і знаджана сцэнічнае прадстаўленьне. Прыгатаваны публічныя лекцыі не адбыліся дзеля не атрымання дазволу.

Гурток меў у 1926 г. каля 30 сяброў, у пачатку 1927 г. лік уарос да 48. У прэзідыум Гуртка ўваходзяць: Я Чартовіч — старшыня, Э. Цікота — скарбнік і Э. Стальчынскі — сакрэтар.

У 1927 г. пры гуртку ўтвораны сэкцыі: гаспадарчая і мастацкая.

Ня глядзячы на вялікую ўтрату ў працы Гуртка праз арышт яго найбольш дзейнага сябры кс. Гацлеўскага, Жодзісны Гурток і ў пазьнейшы час веў і вядзе вельмі энэргічную і карысную працу дзеля пашырэння роднай культуры і добра нашай бацькаўшчыны.



Віленскі Гурток Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры.

(Глядзі стар. 63)

Цяцёрскі Гурток Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры.

Гурток Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры ў в. Цяцёркі Браслаўскага пав., заложаны 14 жніўня 1926 г. Думку аб заляжэнні гуртка Інстытуту ў в. Цяцёрках падлі кс. В. ШUTOBІЧ і М. Пецюкевіч. Усе больш развіцця сяляне надта прыхільна адгукнуліся на гэта, прадбачыўшы ў гэтай культурна-асветнай Інстытуцыі магутнага змагацца за лепшую долю нашага загнанага народу.

У склад часовага ўраду гуртка, увашлі: старшыня — гр. Дзяніс Мядзведзяў, скарбнік — гр. Альжбета Пецюкевічанка, сакрэтар гр. Антон Пецюкевіч, кандыдатамі: гр. Генрык Пецюкевіч і Станіслаў Карсюкевіч. Гурток мае цяпер каля 30 сяброў. Гурток Інстытуту з першых дзён свайго існавання пачаў вельмі інтэнсіўна працаваць, ня гледзячы на розныя перашкоды з боку паліцыі.

Цяцёрскі Гурток Інстытуту наладзіў цэлы рад беларускіх прадстаўленняў у в. Бардзешнічах; у вялікім доме нарахвіляльным былі адыграны наступныя п'есы: „Мікітаў Лапаць“, „Зьбянтэжаны Саўка“, „Пан Міністар“, „Сурдот і Сярмяга“, „Гурток“, „Суд“, „Апошняя Спатканьне“. Апрача гэтага гурток аладзіў спектаклі-вечарыны ў сваёй вёсцы, толькі апошнім разам дык катэгарычна паставіла сабе за заданьне Ёдкава паліцыя перашкаджаць у развіцці Цяцёрскаму Гуртку. Цяцёрскі Гурток пашырае сьведомасць беларускую на вёсцы, праз роднае друкаванае слова, стараўся і стараецца, каб закладаць беларускія школы, дбае за тым, каб моладзь нашае вёскі і іншых ваколічных, угадовывалася ў духу здаровым маральна і фізычна; апрача гэтага стараецца ўліваць маладому пакаленьню дух патрыятызму, дух любові да ўсяго свайго роднага.

Цяцёрскі Гурток Інстытуту выканаў вялікае заданьне перад сваім народам, але, ведама, што на гэтым яшчэ не застановіцца і будзе далей інтэнсіўна працаваць.

Дай-жа Божа сілу, адвагу і вытрываласць.

Беларускія школы Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры.

Адразу, пасля зацверджання статуту, Інстытут падняў акцыю за сваю родную школу. У сваім часе Цэнтральны ўрад Інстытуту выдаў адозву да беларускага грамадзянства і да настаўнікаў, заклікаючы яго, побач з дамаганьнем урадовае беларускае школы, закладаць, па магчым-



Жоўніны Гурток Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры.

(Глядзі стар. 64)

масьці, прыватныя школы. Рэзультатам адозвы ўраду Інстытуту было тое, што сяляне паасобных вёсак пачалі зварачвацца ў Інстытут з просьбай аб заснаваньні ў іх хоць прыватнае школы ў роднай мове. Інстытут узяў на сябе ўсе клопаты аб атрыманьні канцэсіі на школы на 1926—27 школьны год, падаў да школьных Інспэктараў заявы на 23 школы. Улады выдалі толькі 8 канцэсіяў з засьцярогай, што навука ў школах ня можа быць распачата пакуль вучыцель ў не зацьвердзіць школьны інспэктар. Гэтая засьцярога, можна сказаць, амаль што анулявала выданьня канцэсіі, бо школьныя інспэктары не прызнаюць кваліфікацыі беларускім вучыцелям. Толькі пасля доўгага змаганьня і розных „адваданьняў“, удалося дабіцца зацьверджаньня 2-х вучыцеляк: гр. Л. Булыгі ў Шаўлянскай школе, Брасл. пав. і гр. Ст. Таўлай у Рудаўскай школе, Словім. пав.

Такім чынам, ува ўсёй Заходняй Беларусі — на 2 1/2 мільёнаў беларускага насяленьня, існуе толькі 2 прыватныя беларускія школы, утрымываныя Беларускай Інстытутам Гаспадаркі і Культуры.

Таксама стаіць справа і з урадовымі школамі. Ня глядзячы на масовыя дэкларацыі, польская ўлада блізу што не даець Беларусам беларускае школы.

Шаўлянская Беларуская школа.

Беларуская школа ў Шаўлянах Браслаўскага пав. założана ў 1926 г. Навука распачата дн. 1 сакавіка 1927 г. Канцэсыянэрам Бел. школы ў Шаўлянах ёсьць Б. І. Г. і К. Кіраўнічкая школы зьяўляецца Мар'я Булыга. У 1926—1927 вучэбным г. было ў школе 54 вучняў: I аддз. — 7, II — 22, III — 14 і IV — 11. На 1927—28 школьны год з пачатку школьнага году запісалася ў школу 100 дзяцей, з іх 95 католікаў і 5 старавераў. Кожны дзень сяляне з далейшых вёсак прыходзяць у школу, каб запісаць іх дзяцей, але дзеля недахвату месца кіраўніца школы больш дзяцей ня можа прыняць.

Наагул навука ў школе йдзе з вялізарным паспехам. Дзеці вучацца з вялікай ахвотай. Сяляне, бацькі дзяцей у школьным веку, надта задаволены з роднай школы. На 1927—28 вучэбны год сяляне з суседніх вёсак ужо ня пусьцяць сваіх дзяцей у польскую школу, а толькі ў Беларускую ў Шаўляны.

Ня глядзячы на немажоньнасць сялян-бацькоў, ўсё-ж такія яны з апошняга дапамагаюць школе як грашмі, так і фізычнай працай. Пры школе існуе бацькоўскі камітэт у асобах: Ігната Пабыржыня, Станіслава Аўсюкевіча і Вінцэнта Аўсюкевіча.



Цяперскі Гурток Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры.

(Глядаі стар. 68)

Рудаўская Беларуская Школа.

Беларуская пачатковая школа ў Рудаўцы, Слонімскага павету, Міжавіцкае вол. была заложана 5 траўня 1926 г. Каб вучыць сваіх дзетак у роднай матчынай мове, прышлося вясці ў працягу двух гадоў цяжкую і ўпорыстую барацьбу. Арганізатарам школы зьяўляецца гр. в. Рудаўка П. Таўлай, які потым быў выбраны ад вёскі паўнамоцнікам. Канцэсія пачаткова была атрымана Радашкоўскім Таварыствам Беларускае Школы, а цяпер Беларускім Інстытутам Гаспадаркі і Культуры, які і ўтрымлівае школу. Вучыцелькай і кіраўніцай школы ёсць С. Таўлай.

Месяціца школа ў хаце П. Таўлая, займае адзін пакой, даўжынёй 8 мт., а шырынёй 6 мт. У гэтым невялічкім пакоі першы год змяшчалася 43 вучні і мела 3 аддзелы.

Апрача дзяцей в. Рудаўка ў школу ходзяць дзеці з суседніх вёсак — В. Кракоткі і М. Кракоткі. Бацькі вельмі ахвотна пасылаюць дзяцей у сваю родную школу.

Любяць і дзеці сваю родную школу. Ня глядзячы на тое, што заняткі пачаліся на два месяцы пазьней, і школа вельмі бедная навуковымі прыладамі, яны, дзякуючы сваім старанням, арабілі ў канцы году добрыя пасьпехі.

Зразумеў Беларускі Народ, што толькі родная школа выведзе яго на лепшы вольны шлях жыцця, што толькі праз навуку ён здабудзе сабе належнае месца сярод іншых культурных народаў.



Беларускія Коопэратыўна-Гандлёвыя Курсы.

Незалежна ад арганізацыйнай культурна-асьветнай працы, Інстытут царупіўся і аб грамадзкай працы на гаспадарчым грунце. Ёсць ведама, гэтую працу ня лёгка вясці, бо яна вымагае вялікіх матэрыяльных сродкаў, якіх, якраз, Інстытут ня мае, бо яго сябры знаходзяцца ў цяжкіх матэрыяльных абставінах. Адзіная дарога, ідучы якой можна хоць крыху папраўляць нашу нацыянальную гаспадарку, ёсць коопэрацыя. Толькі праз коопэрацыю, толькі праз супольную арганізаваную грамадскую працу можна нам браць у свае рукі лейцы, якімі кіруюцца гаспадарчае жыццё. Маючы гэта на ўвазе Інстытут адраау выступіў перад уладамі аб дазволе на коопэратыўна-гандлёвыя курсы ў Вільні. Хоць даволі доўга прышлося чакаць на гэты дазвол, аднак нарэшце, у канцы лютага 1927 г. курсы пачалі функцыянаваць. Наагул было каля 60 заяваў ад кандыдатаў аб прыняцці на курсы, але з прычынны нястачы памешкання



Гурток Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры ў Гайніне.

і сродкаў — прынята на курсы толькі 30 слухачоў, з якіх мужчын 28 і кабет 2. Паводле асьветы слухачы дзяліліся: з 8-мі клясавай гімназіяльнай асьветаю — 6 асоб; з 7-мі клясавай — 3 асобы; з 6-ці кл. — 1 ас.; з 5-ці кл. — 3 ас.; з 4-х кл. — 4 ас.; з 3-х кл. — 6 ас. і 6. вучыцель пачатковых школаў — 5 асоб. Большасць слухачоў — 27 асоб прыехала з вёсак і 3 асобы мясцовыя, з Вільні.

Навука на курсах стаяла на даволі высокім роўні, чыталіся лекцыі па такіх прадметах: Асновы эканомікі, Асновы і практыка коопэрацыі. Навука аб гандлі, Рахунковасць коопэратываў, Гандлёвая арытмэтыка, Бугальтэрыя, Беларуска-гандлёвая карэспандэнцыя, Польская гандлёвая карэспандэнцыя і Таваразнаўства. Усе лекцыі, апрача польскай гандлёвай карэспандэнцыі, вяліся ў беларускай мове.

Лектароў было 5 асоб, у тым ліку кіраўнік Курсаў гр. А. Більдаюкевіч.

Першыя беларускія коопэратывна-гандлёвыя курсы скончыліся 21 мая 1927 г. Гэтакім чынам, Беларускі Інстытут Гаспадаркі і Культуры, для беларускай нівы змаганьня і будаваньня новага жыцця, прыпасобіў тры дзесяткі асоб, якім выпадае на долю быць піанэрамі адраджэньня беларускае коопэрацыі. Якія вынікі дасць іх праца — згадаць вельмі цяжка, аднак-жаказаць, што пачатая праца заціне — нельга. З гэтых узгадаваных Інстытутам зьяўляюцца, вырасьце некалькі каласкоў, якія далучь насеньне для далейшага пасеву. За гэта гаворыць ужо тая чалавечая ізэрцыя, што кожная асоба маючы якую-коледы веда стараецца наколькі магчыма выкарыстаць яе. Дык вось і тая веда, якую атрымалі слухачы курсаў, будзе набуджаць іх да працы.

А.

Беларускі Народны Тэатр.

Ніжэй зьмяшчаем фатаграфічны знімак артыстаў Беларускага Народнага Тэатру, заснаванага і кіраванага Беларускім Інстытутам Гаспадаркі і Культуры. Мы зьмяшчаем воблікі некалькіх аматараў-артыстаў, якія панясці роднае беларускае слова на правінцыю туды, дзе брат гаруе, панясці роднае беларускае слова развагі і пацехі ў родныя беларускія масы. І за гэта ім тэсьць і пашана, якую яны ўжо і атрымалі ад тых мас, з якіх вышлі і да якіх прышлі.

Тая пашана, якую выказала наша вёска да маладога Беларускага Народнага Тэатру і тое цёплае прывітаньне,



(Глядзі стар 68)

Беларуская школа ў Шаўлянах Бел. Інстытуту Гаспадаркі і Культуры.

якім усюды яго спатыкаюць, вельмі выразна сьведчыць, што тэатр мае вялікае значэнне ў жыцці народу.

Асаблівую павагу і асаблівае значэнне мае беларускі тэатр у нашых варункх, калі мы нацыянальна адраджаемся, калі мы нацыянальна ўсведамляемся і імкнемся да нацыянальнага адраджэння.

Што-ж такое тэатр? Тэатр гэта тое месца, дзе здольныя і ўталентаваныя людзі выяўляюць жыццё гэтак, як яно пабудавана, дзе выяўляюцца добрыя і блія староны чалавечага жыцця: яго цыннізм і гніласць; яго моц і прыгожасць; яго вартасці і нястачы. Тэатр гэта тое месца, дзе ўздымаецца высока ўсё прыгожае і сьвятое дзеля таго, каб крытычна і забойча выступіць проці няпрыстойнасці і пагрэшнасці чалавечага жыцця.

Ведама, што тэатр гэта школа, якая вучыць любіць і шанаваць добрае і змагацца з блім.

Дык вось, знача, маючы гэтакае разуменне аб тэатры мы лічым, што Беларускі Народны Тэатр, як расаднік беларускае нацыянальнае культуры, значна адыгрывае сваю ролю. Ён падмацуе ў беларускім народзе надзею на тое, што яго ідэя не загіне, што яна жыве і папыраецца, што яна становіцца рэальнаю і што час яе здзейснення набліжаецца.

* * *

Беларускі Народны Тэатр Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры заснаваны ў маі месяцы 1927 году, а працу сваю распачаў 27-га чэрвеня, ставячы першы свой спектакль у Сморгонях, Ашмянскага павету. У працягу двух з паловаю месяцаў Б. Н. Т. паставіў 36 спектакляў у наступных мясцох: Сморгоні—1; Жодзішкі—1, Лебедзева—3; Маладэчна—1; Краснае—2; Вішнева—3; Валожын—3; Іўе—3; Молчадзь—4; Баранавічы—2; Ляхавічы—1; Мядзведзічы—2; Гайнін—1; Гарадзёя—2; Круты-Бераг—1; Рубяжэвічы—4 і Івянец—2.

6-га верасня Тэатр вярнуўся ў Вільню, дзе разам з рэарганізацыйнай персанальнай падгатаўляліся да пастапоўкі п'есы: „Паўлінка“, „Заручыны Паўлінкі“, „Хам“, „Залёты і інш. У палове кастрычніка тэатр ізноў выехаў на правінцыю і ў працягу году мае намер аб'ехаць усю Заходнюю Беларусь.

Каб больш забраваць вартасць артыстычных сіл Тэатру і яго значэнне, ніжэй падаём рэцэнзію аб Б. Н. Т., друкаваную ў № 67 „Сялянскае Нова“ напісаную глядзельнікам:

„11-га жніўня в. г. над Ляхавічамі завітала шчаслівая зорка; сюды завітала, едучы з Баранавіч, група Беларускага Народнага Тэатру.



Група слухачоў Беларускага Коопэрацыйна-Гаспадарчага Курса ў Вільні і саброў Інстытуту ў 9-ыя годкі абвешчаныя Цэнтралізацыяй Беларускага, 25-III 1927 г. (Ліста стар 70)

Іграліся: „Дзядзька Якуб“ драма ў 2-х актах і „Чорт і Баба“ камедня ў 1-м акце, абедзве Ф. Аляхновіча. Як адна так і другая п'еса прайшлі нязвычайна ўдала, памастацку ў поўным значэнні гэтага слова.

Калі ішла драма ўсе з заміраючым сэрцам сачылі за гульнёю, за кожным словам артыстаў. На т прадстаўнікі польскай інтэлігенцыі, якое, трэба зацеміць, было шмат, былі захоплены. Асабліва моцнае ўражаньне зрабіў канчаток 1-га акту, калі Якуб зарэзвае Андрэя. Гэты момант так быў памастацку выкананы, што цэлая саля аж замерла, а звыч нажа, выпаўшага з рук Якуба, адбіўся рэхам у душы кожнага глядзельніка і таксама канчаток 2-га акту—манадэг Якуба, яго словы глыбока, глыбока запалі ў душу глядзельніка і на вачох некаторых кабет заблішчэлі сльёзы. Адна нястача—драма „Дзядзька Якуб“ крыху малаватая, шчуплая, каб яна была абшырнейшая, больш распрацаваная—было-б, здаецца, лепшае ўражаньне. Ну, гэта ня віна артыстаў. Камедня „Чорт і Баба“ прынясла мора сьмеху. Гэта жывы абразок з вясковага жыцця, копіі якога спаткаеш на кожным кроку. Усе ролі і асабліва старое бабы знахаркі выкананы надта ўдала, вельмі натуральна. Гэтая п'еска апроч сьмеху прыносіць маральную карысць глядзельнікам.

На далейшую праграму складаліся хор і скокі.

Пасьля кароткага аятракту выступіў у нацыянальных вопратках хор. Пасьля двух трох нумароў уся публіка была здзіўлена, ачарована. Гэтая простая мужыцкая песня, а пры ўмелым выкананні, колькі мае хараства, багачства, мілагучнасьці і чару! Пасьля ў вельмі прыгожых вопратках артысты з „шыкам“ скачуць, нашу родную лядовіху. І тут якое хараство!

Вельмі добра, што Б. Н. Т. заглянуў у Ляхавічы. Якія трупы сюды ўжо не прыяжджалі: жыдоўскія, польскія, расейскія, украінскія і толькі сваеі дагэтуль ня бачылі. Аж ур-шце дачакалі гэтага сьвята. Б. Н. Т. сваімі ўмелымі мастацкімі выступленьнямі служыць доказам, сьведчыць, што мы жывём, маем сваю літаратуру, гісторыю, а нашай мове, песні, тэатры, вопратцы — знаходзіцца аднаведная пашана ў нас самых і ў другіх народаў, якія маюць, або хочаць мець з намі добрыя адносіны“.

Ст. С.



Беларускі Народны Тэатр Бел. Інстытуту Гіспэармі і Культуры, у першым сваім складзе. (Глязі стр. 72)

Хор Віленскага Гуртка Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Інстытуту.

Арганізацыя хораў зьяўляецца адным з магутных дзейнічаў развіцця музыкальнага мастацтва нацыі, а такжа грамадскага ўзадавання асабліва ў тых выпадках, калі побач з мастацтвам выяўлена ў гэтым музыкальнага твору нейкая ідэя напр. любоў да бацькаўшчыны.

Не аднаму нашаму нават інтэлігентнаму Беларусу не прыхадыла ў галаву, што напр. гімн „Ад веку мы спалі“ больш арабіў дзеля пашырэння нацыянальнай і класовай сьведомасці, чымся сотні найлепшых патрыятычных прамоваў ці газэтаў. Справа ў тым, што навучаная песня перадаецца адзін аднаму ў самую густую найменш сьведомых людзей і прымушае пры кожным пяньні песні задумацца над яе словамі, ня кажучы уж аб мелодыі, якая так-жа можа захапляць чалавека і пабуджаць да вялікіх чынаў. Ведалі аб гэтым добра кожныя перадавыя правадыры ўсялякіх магутных арганізацыяў і грамадскіх рухаў; вось чаму ў вайне, рэвалюцыі, у змаганьнях агулам, песня, асабліва патрыятычнага зместу і паходнага рытму, адыграла першарадную роль.

* * *

Хор Віленскага Гуртка Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры заснаваўся на канчатку 1926 году, калі гэты Інстытут здабыў патрэбнае памешканьне. Кіраўніком яго зьяўляецца гр. Ал. Стэповіч, старшыня Гуртка. Хор складаецца з 30 з дзішнім чалавек і праз зімовы сезон арабіў некалькі публічных выступленьняў, а пасярод якіх на асаблівую ўвагу заслугоўвае выступленьне на сьвятакаваньні ўгодкаў незалежнасьці Беларусі, зладжаньне Вечару Беларускай Песні, а такжа выезд з хорам у Новую Вялейку. Трэба зазначыць, што як кіраўнік, так і ўсе харысты працавалі зусім бяэнтэрэсоўна, што сьведчыць аб любові з іх боку і да мастацтва і да сваёй роднай справы. У сэнсе мастацкага роўня хор стаіць на вышнім, на якую толькі магчыма здабыцца ў першым годзе працы пры бясплатнасьці апошняй. Інчай кажучы, хор паче добра і будзем спадзявацца, што пры падтрыманьні грамадзянства палепшыцца.

Грамадзяне, запісвайцеся ў сябры Інстытуту.

Беларускі Інстытут Гаспадаркі і Культуры ёсьць адзінай гаспадарчай беларускай установай і адной з найпаважнейшых культурных арганізацыяў у Заходняй Беларусі. Каб Інстытут мог шырэй павясяці гаспадарчую і культурную



Беларускі хор Віленскага Гуртка Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры.

(Глядаі стар. 78)

працу, патрэбна падтрыманьне беларускага грамадзянства. Дзеля таго, што нашае грамадзянства знаходзіцца ў вельмі цяжкіх матэрыяльных абставінах, цяпер яно ня можа нясьці вялікіх афяр на свае арганізацыі. Але афяроўваючы і маленькія сумы пры вялізарным ліку афярадаўцаў могуць сабрацца паважныя сумы, за якія можна шырэй павясьці працу, карысную для ўсяго беларускага грамадзянства. У Заходняй Беларусі ёсьць каля 2½ мільёнаў Беларусаў і калі-б з кожнае сям'і (хаты) афяраваць па 1 зл. ў год, то разам зьбіраецца сума каля 500.000 зл. За такія грошы можна павясьці ня толькі культурную працу, але і гаспадарчую, а якое будзе мець карысьць усё беларускае грамадзянства.

Дык маючы гэта на мэце, кожны сьвядомы Беларус пасьпяхыцца запісацца ў сябры Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры. Інстытут не зьяўляецца палітычнай партыяй, а толькі гаспадарча-культуральным таварыствам і затым сябрамі Інстытуту можа быць кожны сьвядомы Беларус бяз розніцы палітычных перакананьняў. Сябры Інстытуту аплачваюць у год толькі 1 зл. сяброўскіх складак і аднаразова ўступных 1 зл.

Хто хоча запісацца ў сябры Інстытуту павінен прыслаць заяву такога зьместу:

У Беларускай Інстытут Гаспадаркі і Культуры
ў Вільні, Завальная 6.

З А Я В А

Ветліва прашу залічыць мяне ў сапраўдныя сябры Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры.

Адначасна дакладваю акуратна аплачваць сяброўскую складку і тасавацца да Статуту і Рэгуляміну Інстытуту.

(—) подпіс

Вёска
Волясьць
Павет
Пошта

Дня 192 . . г.

Пасьля залічэньня кандыдата ў сябры Інстытуту, ён атрымлівае сяброўскі білет. Перад атрыманьнем білету кожны новапрыняты сябра павінен заплаціць 1 зл. уступнай складкі і найпазней за 3 месяцы ад дня атрыманьня білету заплаціць 1 зл. сяброўскіх складак.

У мясцовасьці, дзе знойдзецца ня менш як 3 сапраўдныя сябры Інстытуту могуць яны заапыць Гурток і самастойна вясьці працу.

Пакуль няма такога гуртка на месцы кожны новапрыняты сябра Інстытуту будзе належыць да Аддзелу або Цэнтралі Інстытуту.

Дык кожны сьвядомы Беларус, якому дорага адраджэньне Беларускага Народу, кожны селянін, які хоча для сабе і сваіх суседзяў асьветы і лепшай долі, запісвайся ў Інстытут!

Цэнтральны ўрад Інстытуту.

Б. Палітычнае жыцьцё.

А. Незалежнік.

Т Р Ы Ш Л Я Х І.

Цяпер, пасля апошняй эўрапейскай вайны, на ўсім сьвеце ёсьць 68 незалежных дзяржаваў. Хаця лічба гэта даволі і паказная, аднак не абыймае яна ўсіх народаў; шмат народаў у граніцах гэтых 68 незалежных дзяржаваў маюць пэўную сваю аўтаномію, ужо шмат народаў ня маюць ня толькі свайго самаўраду, але яшчэ агранічаны ў право, і часам бываюць на т уцісканымі праз пануючую нацыянальнасьць. Да гэтай апошняй катэгорыі належыць Беларускай Народ Беларусы, хаця і маюць усе даныя на незалежнасьць, дагэтуль не зьяўляюцца самастойным народам. Гэтая залежнасьць не аднолькавая ўва ўсіх часьцях Беларусі. Як усім вядома, па Рыскаму трактату, Беларусь была падзелена на 3 часткі, на ўсходнюю Беларусь, што асталася пад Саюзам С. Р. Р., Заходнюю Беларусь, што падпала пад Польшчу і частку, што асталася ў межах Латвіі. Апрача гэтага падзелу ўсходняя Беларусь яшчэ падзелена на 2 часткі, адну, што называецца Беларускай Радавай Рэспублікай і другую частку, што апынулася за межамі Б. Р. Р., якая належыць да Расейскай Сац. Фэдэр. Рад. Рэспублікі.

Такім чынам маем, што беларускі Народ быў падзелены ўладай сільных аж на чатыры часткі. Найбольшымі па абшару і ліку насяленьня зьяўляюцца Радавая Беларусь, ўсходняя Беларусь і Заходняя Беларусь, што пад Польшчай.

Жыцьцё Беларусаў ува ўсіх частках, хаця і розьніцца між сабой, але мае той супольны характар, што нідзе Беларусы не зьяўляюцца незалежнымі, самастойнымі. Гэтая залежнасьць у кожнай частцы выглядае інакш.

Фармальна. юрыдычна Беларусы Меншчынны, Магілёўшчыны і Віцебшчыны (выключаючы частку, што пад Р.С.Ф.С.Р.) маюць сваю незалежную дзяржаву Радавую Беларусь, аднак фактычная ўлада ў Радавай Беларусі належыць да Масквы, якая камандуе ў Менску праз сваіх людзей; ня глядзячы на гэта ў Рад. Беларусі Беларусы маюць усе культурныя правы і сьмела могуць лічыць сябе Беларусамі, адкрываць свае школы, друкаваць беларускія кніжкі, займацца культурна-асьветнай працай. Аднак вельмі шчыбка разьвіваць гэту працу ня могуць, бо скоро будуць ахрышчаны „шовіністамі, нацыяналістамі“, за якімі будуць сачыць агенты галоўнай палітычнай управы, якія найчасцей набраны з польскай нацыянальнасьці. Побач з гэтым, калі ходзіць аб беларускае сялянства, то нам трудна пачуць яго шчыры і адважны голас на пытаньне, ці добра яму жывецца? На колькі нам вядома, прынцыпова ідэолёгія беларускага селяніна не прызнае кумуны. Сяляне хочуць здабываць сабе зямлю на ўласнасьць і быць поўнымі гаспадарамі ў сваёй хаце і на сваёй зямлі. Супроць гэтай індывідуальнай свабоды і поўнай самастойнасьці гаспадарселяніна стаяць радавыя доктрыны, якія стараюцца забіць усялякую індывідуальнасьць і падчыніць псыхіку і дзеяньні грамадзянства ўладзе радавых установаў. Гэтая супярэчнасьць між ідэолёгіяй селяніна-ўласніка і навуковай арганізацыяй дзяржавы па спосабу комунальнаму, колектыўнаму, не даець селяніну багаццё, інтэнсыўна папраўляць сваю гаспадарку.

Калі ходзе аб Усходнюю Беларусь, што пад Рас. Саюз. Федар. Рад. Рэсп., то гэта частка астаўлена на поўную русыфікацыю. Беларусы там павінны ўчыць сваіх дзетак у расейскай мове, чытаць газэты парасейску, гутарыць у радавых установах парасейску. Соцыяльнае іх становішча такое, як у Радавай Беларусі. Ня жывецца ім там вельмі добра, калі змушаны яны выяжджаць у Сібір. Цяпер у Сібіры налічваецца 1 мільён Беларусаў. Найбольш эмігравалі Беларусы ў Сібір у 1922—23 годзе, калі на Беларусь прыпадала 40 проц. усей эміграцыі з усяго Саюзу Сац. Рад. Рэсп.

Найменшая частка Беларусі, што апынулася пад Латвіяй фактычна можа зьяўляецца найшчаслівейшай. Латвійскі ўрад калі ня споўніў усяго, чаго дамагаюцца Беларусы, то ўсёж-такі культурна-асьветная праца ідзе там даволі пэўным, хоць малым крокам. Гаспадарчае палажэньне Латвіі ня зусім кепскае, сяляне маюць запэўнены збыт для земляробскіх прадуктаў і шчыбка паліпшуюць земляробскую культуру. А зямля абшарнікаў пераходзіць там у рукі Латышоў.

Адносна Заходняй Беларусі, дзе жыве 2 з паловай мільёнаў Беларусаў, дык і тут ня можам пахваліцца

сваёй доляй. Не аналізуем тут нашага палажэньня, яно ўсім добра ведама, бо добра асьвятляецца беларускай пэрыядычнай прэсай, толькі зьвернем увагу на беларускі палітычны рух у Заходняе Беларусі.

Яшчэ ня так даўно, толькі некалькі гадоў таму назад, увесь адраджэнскі беларускі рух у Вільні канцэнтраваны каля беларускіх установаў, праца ў якіх ішла адным згодным фронтам, маючы на мэце здзейсьненьне Ідэалу Беларускага



Кс. Вінцэнт Гадлеўскі,

выдатны беларускі дзеяч, засуджаны на 2 гады крэпасьці.

рускага абяздоленага Народу. Даволі было назвацца Беларускай, як ужо перад ім адчыняліся дзьверы беларускіх арганізацыяў для працы ў адраджэнскім руху. Быў толькі адзін ідэал — нацыянальнае і сацыяльнае вызваленьне Бацькаўшчыны, які захопліваў найлепшыя сілы Беларускага Народу. Да гэтага ідэалу ўсе барацьбіты ў беларускім руху ішлі, тым ці іншым шляхам, але да адной мэты. Аднак, у меру таго, як беларускі рух разрастаўся і захопліваў што-раз большы лік інтэлігенцыі і народных гушчаў, пачалі

Узнікаць розніцы паглядаў у справе выбару шляху барацьбы за здзяйсненне Ідэалу Беларускага Народу. Гэтая розніца першы раз выявілася ў паўзале Беларускага Пасольскага Клубу, як выбарнага законнага прадстаўніцтва Беларускага Народу ў Заходняе Беларусь. Частка паслоў, у змаганні за правы і інтарэсы працоўных масаў, згубіла веру ў нацыянальную сілу беларускага сямяжніка і ў свае надзеі на паліпшэнне долі сялянства і работнікаў палажыла на варожую беларускаму нацыянальнаму адраджэнню ідэалёгію. Гэтая частка паслоў, у сваім часе, сваімі лезунгамі і дакляраваньнямі захапіла аграмадную большасць сялянства і работнікаў.

Узнікае пытаньне, чаму вёска не разабраўшы справы так лёгка і скора адгукнулася на гэныя лезунгі і пайшла за імі? Адказ зусім просты. Цяжкое палітычнае і соцыальнае жыццё вёскі і недавер у хуткую яго паправу, пхала масы хоць куды, абы збавіцца ад тэй немагаты, у якой яна апынулася. Мала гэтага, тут адыграў сваю ролю агульны натуральны закон, які кажа, што чалавек імкнецца да задавальнення сваіх патрэбаў шляхам якнайменшай натугі. Дакляраваная дэмагогамі помач кожнаму усмехівалася, бо ён лічыў, што ўсё зробіцца без яго ўдзелу, без ягонай рызыкі і натужанай сыстэматычнай працы. Такі стан справы, на першы пагляд, выдавацца можа і рацыянальным, але калі над ім трохі падумаць, дык скора можна ў ім расчаравацца.

Гісторыя адраджэння іншых народаў вучыць нас, што ніводзін з іх не атрымаў паліпшэння сваёй долі дзякуючы толькі добрай волі іншых народаў, ці дзяржаваў. Кожны народ, каб дабіцца сваёй незалежнасці павінен быў сам арганізавацца і сам змагацца за свае ідэалы. Так было з Ірляндзіям, Чэскім, Латыскім, Літоўскім, Вэнгерскім і іншымі народамі. Дык чаму-ж Беларускі Народ павінен быць выняткам? Чаму, за што яму чужая ўлада можа даць незалежнае існаваньне? Рэч ясная, што калі мы ня маем чым плаціць, дык нічога ад чужынцаў добрага і не атрымаем. Дзе-ля гэтага разлічаньне на няпэўную помач было зусім памылковым і на'т шкодным, бо гэтым самым аслаблялася энэргія да арганізацыі і самастойнага змаганьня за свае правы і інтарэсы. Праўдзівасьць гэтых сказаў пацвярдзілі гістарычныя студнёвыя выпадкі і далейшыя палітычныя кан'юнктуры, якія аканчальна падарвалі веру сярод працоўных гущаў у правільнасьць успомненай арыентацыі. З кожным днём гэтая арыентацыя слабее і слабее, а яе даўнейшыя прыхільнікі шукаюць новага шляху ў змаганні за здзяйсненне ідэалу беларускага народу.

Побач з вышэй успомненым кірункам, які ўзьнік сярод сапраўдных беларускіх арганізацыяў, дзякуючы толькі

іх памылкам, ці палітычнаму непрадбачаньню, быў створаны бяз удзелу Беларусаў фікцыйны беларускі кірунак з заходніцкай арыентацыяй, які меў на мэце толькі інтарэсы чужынцаў і ім выслужваўся. Лезунгі гэтага кірунку асталіся кіенымі зусім на вецер, бо пры існуючых абставінах жыцця, ніхто не паверыў і ня верыць у магчымасьць паправы долі Беларускага Народу, дзякуючы дабрадзействам пануючай ўлады. Не затрымліваемся больш над гэтым кірункам, бо ў ім немагчыма знайсці і цені беларускае працы; усё, што там робіцца правіснута чужацкім духам, чужой апекай, шкоднай для беларускага адраджэнскага руху.

І вось, сярод гэтых двух рожных па кірунку, а аднолькавых па сутнасьці, нявольніцкіх шляхаў, увесь час існаваў і існуе адзіны сапраўдны шлях, ідучы якім мы можам дабіцца здзяйснення Ідэалаў Беларускага Народу, — гэта самастойны незалежніцкі шлях. Барацьбіты, што трымаюцца гэтага шляху, збаўленьне Беларускага Народу бачаць ня ў вонкавай усходняй ці заходняй помачы, а ў сіле самага Народу. Толькі сам Народ можа здабыць сабе лепшую долю, але для гэтага патрэбна, каб ён палітычна і культурна быў зусім сьпелы, каб ён быў добра арганізаваны. І вось, над аканчальным і поўным яго ўсьведамленьнем і арганізацыяй у Заходняй Беларусі працуюць цяпер толькі дзьве палітычныя партыі, гэта — Беларускі Сялянскі Саюз і Беларуская Хрысьціянская Дэмакратыя.



А. Саюзнік.

Беларускі Сялянскі Саюз.

Усё цяперашнія ўладары ўсіх частак Беларусі, з маленькімі розніцамі, аднак усёцяж імкнуцца да замацаваньня існуючага палажэньня, да спынення нацыянальнага беларускага руху, бо разумеюць добра, што нацыянальнае ўсьведамленьне нашага сялянства і арганізацыянасьць яго ў сваім саюзе можа стварыць такую сілу, якая ў корні зьменіць нядолю на самастойнае жыццё і гэтым спыніць усю эксплёатацыю працоўнага сялянства рознымі чужынцамі. Беларусь, як сялянская старонка, павінна належыць да працоўных гущаў, толькі працоўныя масы могуць у ёй кіраваць палітычным, грамадзкім і гаспадарчым жыццём. Аб іншай капіталістычнай ці буржуазнай уладзе

ня можа быць і гутаркі, бо мы ня маем сваёй буржуазіі ў тым значэнні, як гэта разумеюць нашы сялянскія гупчцы. Беларускае грамадзянства складаецца амаль што не цалком з сялянства і толькі вельмі невялічкі процант маем мяштан, яшчэ меней работнікаў і працоўнай інтэлігенцыі. Усе гэтыя класы жывуць з працы сваіх рук, хоць часткова і маюць сваю хату і кавалак зямелькі. Гэтае мізэрнае ўладаньне не дае магчымасці ні адной з груп нашага грамадзянства мець даход толькі з уласнасці, а затым усе мы зьяўляемся працоўным народам, у якім сялянства, як па свайму ліку, так і па сваёй беднасці займае першае месца. Вось гэта аграмадная большасць насялення Беларусі, і ў дадатку, цяпер найбяднейшая наша класа — сялянства павінна адыграць у гісторыі нашага народу рашучую ролю, павінна яно дайсці да ўлады працоўных, каб спыніць вяковыя крыўды, каб спыніць галіту, несправядлівасць і зьдаекі. Народ наш адродзіцца і вызваліцца толькі тады, калі нашае сялянства пойдзе па шляху сваёй моцнай арганізацыі—грамадзка ўзагадуецца і загартуе ў сабе сілу волі і стойкасць. Такую працу, якая імкнецца арганізаваць сялянства і гэтым стварыць рэальныя асновы нашай лепшай долі, вядзе Беларускі Сялянскі Саюз. Арганізатары Саюзу, прадстаўнікі Беларускага Народу ў Сойме, паслы В. Рагуля і Ф. Ярэміч ужо амаль што ня два гады таму назад зразумелі, што сіла беларускага руху — ў сіле беларускага сялянства, што толькі сялянства як наймагутнейшая лічэбная класа можа поруч з іншымі працоўнымі вызваліць бацкаўшчыну з нядолі і гора. Але сілы нашага сялянства распылены і прыкрытыя цемрай. Трэба толькі гэтыя сілы сабраць пад адзін сьцяг у свой Сялянскі Саюз і скінуць цемру праз усведамленьне сялянства, — тады можна будзе здзейсніць усе ідэалы беларускага адраджэнскага руху.

Беларускі Сялянскі Саюз ёсць палітычная партыя, якая паставіла сваёй мэтай поўнае адраджэнне Беларускага Народу. У праграме Саюзу ёсць тры найгалаўнейшыя пункты: першы аб самастанаўленьні народаў, другі аб зямлі і трэці аб работніцкім пытаньні. Пункт першы кажа: „Стоячы на грунце самаазначэння (самастанаўленьня) народаў, Беларускі Сялянскі Саюз лічыць сваім ідэалам незалежнасць, злучаньне зямель Беларускага Народу і добрасуседскія адносіны з іншымі народамі, імкнучыся да фэдэрацыі з імі“. Гэты пункт праграмы даволі ясны і не патрабуе адумасловага высвятленьня. Другі пункт праграмы кажа: „Усе землі: панскія, дзяржаўныя, касцельныя, царкоўныя і іншыя, павінны перайсці ў рукі беларускіх — малазямельных і беззямельных сялянаў, без розніцы веры, без выкупу і на ўласнасць, без права спекуляцыі зямлёй,

у ліку працоўнай нормы, у залежнасці ад якасці зямлі“. Як бачым, Сялянскі Саюз, як сялянская беларуская партыя, дамагаецца ў сваёй праграме падзелу панскай, гаспадарскай, касцельнай, царкоўнай і інш. зямлі між беларускім сялянствам без выкупу. Можа хто пытацца, чаму падзел без выкупу? Каб адказаць на гэтае пытань-



Пасол Базыль Рагуля,
Старшыня Цэнтральнага Камітату Беларускага Сялянскага Саюзу.

не, трэба глянуць трохі назад—у гісторыю. З-пад многіх вякоў, тысяча год таму назад, Беларусы рассяліліся каля рэчкі Дняпра, Дзвіны і Нёмну і іх прытокаў і пачалі мазольнай працай здабываць сабе хлеб. Як толькі перайшлі яны ад эпохі паляўнічай, рыбалоўнай і качовай да зямляробства, сталіся гаспадарамі на занятай і выкарчаванай зямлі. З часам, як настаў панскі прыгон, сяляне ня толькі павінны былі ўрабляць зямлю, з якой хлеб ішоў у сялянскую сям'ю, але і працаваць на пана, які, як самых сялян, так і ўсю зямлю на якой працавалі сяляне, лічыў сваёй уласнасцю. Такім парадкам усю працу выкарчоўкі і ўрабленьня зямлі на Беларусі спаўняў беларускі селянін, а вынікамі яго працы карысталіся іншыя—паны.

Гэтая несправядлівасць часткова была спынена скасаваннем паншчыны, але затое вельмі шмат зямлі, на якой працавалі сяляне-Беларусы перайшло на ўласнасць пана, ці гаспадарства, або касцёлу ці царквы. Прайшло 60 год і ўжо маем тое, што сялянам не хапае надзельнай зямлі (ужо і раней не хапала), сяляне проста душацца на маленькіх кусочках зямлі, бо ня маюць магчымасці выжывіць сваю сям'ю. Рэч ясная, што гэты голад зямлі павінен быць задаволены і селянін малазямельны і беззямельны павінен дастаць зямлю, на якой пралівалі пот і кроў яго прадаеды. Зямлю гэту павінен ён дастаць дарма, без выкупу, бо ён яе не прадаў пану, але пан сідай пануючага ладу забраў зямлю ад селяніна без выкупу. Гэтакім парадкам зямля павінна вярнуцца ў рукі свайго даўнейшага гаспадара.

Ня можа быць тут ніякай гутаркі аб малазямельных, што прышлі з іншага краю; ім зямля належыцца але ў сваім краі, там дае іх дзяды працавалі. У нашай жа Беларусі зямля павінна перайсці толькі ў рукі сялянаў-Беларусаў, бо яны павінны быць гаспадарамі на сваёй зямлі. У сувязі з гэтым Беларускі Сялянскі Саюз і дамагаецца скасавання як найбарджэй вайсковага асудніцтва і прыватнай каланізацыі беларускіх земляў.

Беларускі Сялянскі Саюз імкнецца да таго, каб у Беларусі стварыць моцную сялянскую клясу, якая-б поруч з работнікамі трымала ў сваіх руках уладу. Каб дацяць гэтае мэты трэба падумаць ня толькі аб тым, каб падзяліць зямлю сярод малазямельных і беззямельных сялян, на якой цяперашнія ўласнікі самі не працуюць, але яшчэ аб тым, якога тыпу павінны быць самастойныя гаспадаркі. Рэч ясная, што ніводзін селянін-гаспадар не захоча йсці ў комуну, каб там супольна з іншымі працаваць, а пасяля толькі дзяліць паміж усімі хлеб.

Такая комунальная гаспадарка адбірае ад усіх іхнюю свабоду й прымушае ўсіх быць парабкамі эканомы, які будзе кіраваць комунальнай гаспадаркай. Такі тып гаспадаркі нічым ня будзе розніцца ад цяперашніх маёнткаў, бо як там, так і тут няма свабоды, няма пачыну (ініцыятывы) асобных сяброў камуны, ці парабкаў цяперашніх маёнткаў. Нашаму селяніну найбольш падходзе тып самастойнай хутарнай гаспадаркі.

Самастойная хутарная гаспадарка, гэта такая гаспадарка, на якой гаспадар працуе сам, сам гаспадаркай кіруе й сам атрымлівае ўвесь ураджай. При гэтым з такой гаспадаркі селянін атрымлівае столькі даходу, што можа задаволіць усе свае патрэбы. Ня можа быць тут ніякай гутаркі, каб селяніну на самастойнай хутарнай гаспадарцы прышлося дакупляць хлеб, ці корм для скаціны.

Хутарная гаспадарка павінна даць столькі земляробскіх прадуктаў, каб іх хапіла на свае патрэбы ды яшчэ лішка была прадаана ў места. За атрымання з прадажы земляробскіх прадуктаў грошы селянін можа сабе купляць прамысловыя тавары прылады, машыны, штучныя гнаі, мауфактуру й іншыя патрэбныя селяніну рэчы.

Хутарная гаспадарка розніцца ад цяперашняй вясковай гаспадаркі тым, што кожны селянін-гаспадар усё мае ў сваёй гаспадарцы й не патрабуе тасавацца да іншых гас-



Пасол Фабіян Ярміч,

Старшыня Беларускага Пасольскага Клубу і віцэ-старшыня
Ц. К. Беларускага Сялянскага Саюзу.

падарак. Цяпер селянін вясковы павінен сеяць жыта на той зьмене, якой трымаецца ўся вёска, скаціну пасьвіць на агульным пасьвішчы і інш.

На хутарнай гаспадарцы селянін-гаспадар незалежна ад іншых вядзе сваю гаспадарку й як хоча, так і ўрабляе сваю зямлю. Такі гаспадар усё мае пад бокам і поле, і сенажаць (замест сенажаці можа пасеяць кармовыя травы), і ваду, і іншыя выгады. Што хутарная гаспадарка вельмі

карысная, пераканацца ў гэтым можна на фактах. Яшчэ за царскіх часаў, з пачатку ўрадавання Сталыпіна ў нашым Дзісьненскім павеце паўсталі такія хутарныя гаспадаркі. Хто блізка жывець каля гэтых гаспадарак, той бачыць, што хутарныя гаспадары вельмі добра жывуць, бо іх гаспадаркі даюць шмат даходу.

Аб тым, што хутарныя гаспадаркі найбольш падходзяць сялянам-Беларусам няма ніякага сумніву, тут толькі можа быць пытаньне, як нам перайсьці на такія гаспадаркі?

Пры падзеле ўсіх земляў (маёнткаў) павінен плянова праводзіцца пераход на хутары. Гэтай справай кіруюць самі сяляне. Перш-наперш сяляне асобных вёсак ці грамадаў павінны пастанавіць аб тым, што ўсе яны хочуць перайсьці на хутары. Пасьля сялянскія зямельныя камісіі пры ўчасьці спецыялістых-землямераў праводзяць падзел зямлі на хутары. Пры гэтым падзеле кожны атрымае працоўную норму—столькі зямлі, колькі можа ўрабіць і колькі павінна хватаць для гаспадары.

Ёсць ведама, на правядзеньне гэтае рэформы дзяржава павінна даць грошы й будаўляныя матэрыялы, каб усе маглі пабудавацца на новых месцах і завясьці прыкладную гаспадарку.

Так-жа важным пунктам праграмы Саюзу ёсць работніцкае пытаньне, яно павінна быць вырашана так:

Беларускі Сялянскі Саюз імкнецца да таго, каб прамысловыя фабрыкі былі ў руках рабочых, так, як зямля ў руках сялян.

Беларускі Сялянскі Саюз стаіць проціў вызыску капіталістычнымі работніцкае клясы, дамагаецца працы для ўсіх работнікаў і рашучай барацьбы з безработьцем.

Беларускі Сялянскі Саюз стаіць за ўтрыманьне ўсіх сацыяльных здабычаў работніцкае клясы, а іменна: 8-мі гадзіннага рабочага дня, абароны працы кабэт і дзяцей, страхаваньне ад нешчасьлівых выпадкаў, старасьці, утраты здароўя, безработьця і іншых.

У барацьбе за свае наасобныя ідэалы як сяляне, так і работнікі павінны ісьці разам і старацца адны адных падтрымліваць.

З вышэй зьмешчанага бачым, што Беларускі Сялянскі Саюз зьяўляецца сялянскай партыяй, якая вядзецца працу за зьдзейсьненьне ідэалаў ня толькі сялянства, але і ўсяго Беларускага Народу.

Гэтае зьдзейсьненьне ідэалаў можа наступіць толькі дзякуючы ўсьведамленьню працоўных густкаў і іх арганізаванасьці. Сьведамасьць і арганізаванасьць беларускіх сялян і работнікаў будучы рашучымі дзейнікамі ў вызьваленні нашай Бацькаўшчыны.



Пасол Сойму Кс. Адам Станкевіч,

выдатны беларускі дзеяч, адзін з найгалаўнейшых закладчыкаў Бел. Хр. Дэм.

А. С.

Беларуская Хрысьціянская Дэ- мокрацыя (БХД).

Кожны, хто езьдзіў па вёсках і мястэчках нашага краю, кожны, хто заходзіў пад беларускую саламяную страху і стыкаўся з нашым народам бліжэй, той ня мог ня ўбачыць адной з галоўных рысаў нашага сялянства:—глыбокай рэлігійнасьці. Выяўляецца яна ў тым, што блізка кожны 5—10 вёрст дарогі, здалёку кідаюцца ў вочы вежы касцёлаў, або цэркваў, якія кожны сьвяточны дзень запаўняюцца шчыльна народам. Прыдарожныя

крыжы, абразы бяз ліку на сьценах нашых хатаў сьведчаць як ня трэба лепш, аб глыбока закаранелай рэлігійнасьці сялянскіх масаў. Выявілася гэта і ў нашым жыцці палітычным.

Калі пачаўся наш адражэнскі рух, то пайшоў ён перадусім двума аснаўнымі шляхамі.



Павал Каруза,

Старшыня Цэнтральнага Камітэту Б. Х. Д. і рэдактар „Belaruskaj Krynicy“.

Па адным шляху да адражэньня вялі людзі, якія думалі і думалі дагэтуль, што з рэлігіяй, калі ўжо не змагацца адкрыта, то прынамся ня браць яе пад увагу. Гэтыя „паступоўцы“ думалі так, бо, відаць, забыліся, чым ёсьць для нашых масаў хрысьціянская рэлігія і якую ролю адыграла яна ў руках варожых нам элементаў пры палянізацыі і русыфікацыі нашага народу.

Па іншым шляху пайшла тая часта правадзіроў нашых, якая, будучы ў большай ці меншай меры сама рэлігійнай, бачыла агромністую вартасьць і сілу Хрысьціянства, беспорную пабожнасьць нашай вёскі і патрэбу апоры на асновах хрысьціянскай маральнасьці.

Бачылі далей гэтыя перадавыя і інтэлігентныя сыны вёскі, што жыццё рэлігійнае Беларуса сьвядома было падпарадкавана мэтам палітыканскім, ці—прасьцей кажучы—праз рэлігію рабілася з Беларусаў, або Палякаў, або Расейцаў.

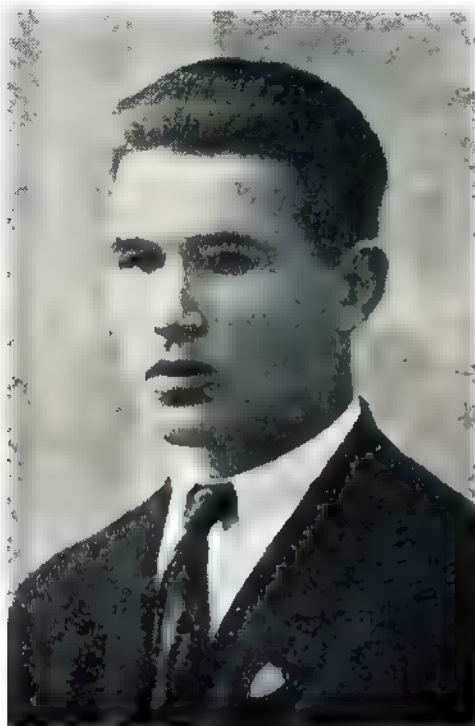


Альбін Стэповіч,

Віцэ-старшыня Цэнтральнага Камітэту Б. Х. Д. і выдавец „Belaruskaj Krynicy“.

На чале руху адражэнскага, які меў на мэце так-жа ідэалы рэлігійныя, сталі перадусім ксяндзы Беларуса, якія і да сягонняшняга дня былі аднымі з найбольш дзейных і ахвярных працаўнікоў для бацькаўшчыны. Да гэтых ксяндзоў прылучылася перадусім моладзь, якая будучы з крыві і косьці беларускай моладзьдзю, пераважна вышаўшай з вёскі, падзяліла погляды сваіх старшых братоў, ня пужаючыся беларускай духоўнай сутані, бо ведала, што ксяндз Беларуса—гэта-ж той самы сялянскі сын, які не пачураўся свайго народу, ня здрадзіў яго.

Ведала так-жа добра гэта моладзь, што ксёндз, які мае адвагу ў нашых цяжкіх палітычных варунках называць сабе Беларусам, ёсць ідэйным дэмократам у процілежнасць да польскага духавенства і нашых ксяндзоў ренэгатаў, што—дзеля ласкі ў сьвецкіх і духоўных уладаў і сяброў-



Янка Шчутовіч,

Сакрэтэр Цэнтральнага Камітэту Бел. Хр. Дэм

ства з абшарнікамі пры картачным зялёным століку — выракліся сваёй беларускай мовы і свайго пароду.

Адносна праваслаўнага духавенства, трэба сьцьвердзіць, што яно яшчэ ня зусім сабе уявіла ідэю адраджэньня нашага народу. Сяньня яшчэ праваслаўныя сьвяшчэньнікі ў сваёй большасьці зьяўляюцца толькі спакойнымі наглядчыкамі таго магутнага адражэнскага руху, які захапіў іх праваслаўныя парафіі. Прычыны гэтакай бяздзейнасьці рожныя. Галаўнейшыя з іх: расейскае паходжаньне сьвяшчэнікаў і няпрыхільныя адносіны да ўвядзеньня беларускай мовы ў царкву з боку ўладаў. Ня глядзячы на гэта

у апошнія часы даецца заўважыць, што частка праваслаўнага духавенства, вышаўшая з беларускай вёскі пачынае ўжо ціха ці яўна хінуцца на беларускі нацыянальны грунт па прыкладу іншых інтэлігентных сыноў вёскі, праваслаўнай веры. Такім чынам Беларусы, якія прызнаюць вялікае значэньне хрысьціянства ў грамадзкім жыцьці нашлі су-



Абсольвэнт мэд. Язэп Жук

Заступнік сакрэтара Ц. К. Б. Х. Д.

польны шлях, бо розьніца рэлігіі ня можа быць перашкодай да нацыянальнай еднасьці.

Вось калі наша хрысьціянская інтэлігенцыя, на чале з духавенствам у апошнія гады ўбачыла, што праца пад сьцягам поўнай незалежнасьці Бацькаўшчыны будзе больш карыснай пры арганізацыі партыйнай—паставіла стварыць сваю партыю Беларускай Хрысьціянскай Дэмакратыі з падрабязна апрацаваным статутам і праграмай.

Каб ня паўтараць таго, што вышэй друкавалася аб праграме Сялянскага Саюзу, трэба зазначыць, што між праграмай БХД і Сял. Саюзу розьніца вельмі малая. Розьніца гэта зьяўляецца толькі ў нястачы зацікаўленьня справамі рэлігіі з боку Сял. Саюзу і выдзяленьнем мейсца

перадусім на інтарэсы сялянства, у той час, калі мэты БХД носяць характар агульна-нацыянальны і хрысціянскі.

Галоўнымі мэтамі БХД з'яўляюцца: *іжжненне да самастойнасці Беларускага Народу на ўсёй яго землі, аб'яднання ў дэмакратычную рэспубліку, зямля без выкупу безземельным і малаземельным сялянам у працоўнай норме на праве ўлас-*



Абс. мед. Валеслаў Грабінскі.

Сябра Цэнтральнага Камітэту Бел. Хр. Демакр.

насці, скасаванне чужацкага асідніцтва на нашых землях, абавязковая пачатковая школа ў роднай мове з навучаннем рэлігіі і беларускай мове ў дадатковых набажэнствах у касцёлах і царкве.

На з'ездзе прыхільнікаў Б.Х.Д. 24.X.26 запраектаваны статут з невялікімі змяненнямі быў прыняты і выбраны Урад Цэнтральнага Камітэту Беларускай Хрысціянскай Дэмакратыі ў наступным складзе: Старшыня П. Каруза, Віцэ-старшыня кс. пасол А. Станкевіч, Сэкрэтэр А. Стэповіч, Скарбнік—Ст. Станкевіч, Заступнік сэкрэтэра—І. Жук

Сябры: кс. В. Гадлеўскі, В. Грабінскі, І. Красоўскі і Я. Пазыняк.

Неспадзяваным ударам па гэтай партыі быў прысуд над кс. Гадлеўскім і забарона працаваць у органе БХД „В. Крыніцы“ паслу кс. А. Станкевічу.

Пасля выхаду з прэзідыуму пасла кс. А. Станкевіча па загаду Арцыбіскупа і адарвання прысудам кс. В. Гадлеўскага ад працы, мейсца Віцэ-старшыні Ц. К. заняў гр. А. Стэповіч, становішча сэкрэтэра—Я. Шутовіч.

На гледзячы на адыход перадавых адзінак, Беларуская Хрысціянская Дэмакратыя зусім нармальна разьвіваецца і знаходзіць штодзень новых прыхільнікаў у асобах шчырых сыноў Маці Беларусі, а гэта паказвае, што БХД стаіць на правільным шляху.



II. К—за.

Беларускі нацыянальны Камітэт.

Віленскі Беларускі Нацыянальны Камітэт паўстаў у 1919 годзе. У гэтым часе існавалі ў Вільні 3 беларускія палітычныя групы: Хрысціянская Дэмакратыя, эсэры (соцыял-рэвалюцыянеры) і эсдэкі (соцыял-дэмакраты), між якімі пачалі зарысаввацца што раз выразней розніцы поглядаў на агульна-нацыянальныя справы. Пры гэтых абставінах адчувалася патрэба міжпартыйнай установы, якая кіравала-б цэласцю агульна-нацыянальнай палітыкі. Дзеля гэтага быў утвораны Нацыянальны Камітэт. Будова Камітэту апіралася на г. зв. коаліцыі г. зв., што камітэт складаўся з прадстаўнікоў усіх існуючых палітычных групаў на правах роўнасці для кожнай групы. Каб-жа даць магчымасць удзелу у працы Камітэту так-жа і людзям беспартыйным, у камітэт уваходзілі і прадстаўнікі ад усіх беларускіх грамадскіх арганізацыяў.

Аднак-жа галоўным чынам камітэт апіраўся на палітычных партыях, дзеля чаго ў Урад камітэту зложаны з 3 асобаў уваходзілі прадстаўнікі 3 існуючых партыяў па аднаму ад кожнай. Пры гэтай будове камітэт з'яўляўся маленькім парламентам, на грунце якога прадстаўнікі розных палітычных кірункаў, дарогай нарадаў і ўзаемных кампрамісаў (уступкаў) заўсёды даходзілі да паразумення ў прынцыповых справах агульна-нацыянальнай палітыкі.

Калі-ж пасля выбараў у Сойм у 1923 годзе быў утвораны Беларускі Пасольскі Клюб, значэнне Нацыянальнага Камітэту само сабой памяншаецца, або ад гэтага часу роль парламэнту бярэ на сябе ўжо Пасольскі Клюб. Праца ў Нацыянальным Камітэце памалу замірае.

Але ў 1925 годзе ў Пасольскім Клубе наступае разлом і Клюб перастае быць месцам міжпартыйнага паразуменьня. Узнаўленьне даўнага значэння Нацыянальнага Камітэту становіцца канечным. Але і самую арганізацыю камітэту трэба было абнавіць, бо шмат чаго за гэты час змянілася. Месца збанкрутаваўшых у сваёй ідэалёгіі эсэкаў заняла „Грамада“. Эсэры, пасля высяленьня за межы польскай дзяржавы Ластоўскага, Душэўскага і другіх, рассыпаліся і ў Заходняй Беларусі, як партыя перасталі існаваць. Затое паўстала новая партыя „Сялянскі Саюз“. Адна Хрысціянская Дэмакратыя існавала падаўнаму, згрупаваная каля сваёй газеты „Крыніца“. Вось-жа было прыступлена да рэарганізацыі Нацыянальнага Камітэту. Але большасць грамадзкіх устаноў была тады пад уплывам „Грамады“ і вась большасцю галасоў грамадоўцы хацелі правясьці ў ўрад камітэту толькі сваіх людзей. Прадстаўнікі іншых партыяў запратэставалі проці пагвалчэння прынцыпу камітэту—коаліцыі. Тады грамадоўцы запрапанавалі выбраць ўрад беспартыйны. Пратэстуючыя, каб не дапусьціць да аканчальнага разлому Нац. Камітэту згадзіліся на апошнюю прапавізію і ўрад камітэту быў выбраны з асоб быццам беспартыйным. Аднак гэты абноўлены камітэт да ролі парламэнту і міжпартыйнай установы так і не вярнуўся.

Новы ўрад Камітэту аказаўся пад поўным уплывам тых асоб а „Грамады“, якія ніяк не хацелі з свайго боку ісьці на якіяколеты ўступкі, як гэта бывала даўней, а хацелі, каб Камітэт выражаў толькі аднастаронні погляд „Грамады“ на ўсе агульна-нацыянальныя справы. Дзеля гэтага ўрад Камітэту ў працягу свайго паўтарагадовага існаваньня не парупіўся склікаць ніводнага агульнага сходу Камітэту. Нічога не памагала колькіразовыя дагмаганьні сяброў Камітэту. Урэшце сябры Камітэту, знецярплівеньня ненармальнымі адносінамі ў Камітэце і бачучы, што ніколі не даб'юцца ад ўраду скліканьня агульнага сходу, даручылі паслу Ф. Ярэмічу і гр. А. Стэповічу склікаць агульны сход Камітэту.

Сход быў скліканы 1 ліпеня 1927 году на, які прыбыло большасць сяброў Камітэту, гэты сход выбраў новы ўрад Камітэту.

У гэтым часе існавалі ўжо толькі дзьве партыі Хрысціянская Дэмакратыя і Сялянскі Саюз, Грамада-ж была ўжо зьліквідованая.

Вось-жа каб захаваць даўны прынцып камітэту—права роўнасьці сходу, выбраў у новы ўрад 2 партыйных і 1-го беспартыйнага, а мяноўна: беспартыйнага сэнатара Багдановіча старшынёй Камітэту, прадстаўніка „Сельсаюзу“ пасла Ярэміта віцэ-старшынёй і прадстаўніка Б. Х. Д. гр. Карузу сэкратаром.



Сэнатар Вячаслаў Багдановіч,

Старшыня Беларускага Нацыянальнага Камітэту ў Вільні.

Даўны ўрад Камітэту не прызнаў новых выбараў і склікаў другі сход 12 ліпеня 1927 г. На гэтым сходзе аказалася меншасць сяброў Камітэту, дзеля чаго паставы гэтага сходу не маглі быць правамоцнымі. Гэкім чынам законным аказаўся новы коаліцыйны ўрад. Можна спадзявацца, што цяпер Камітэт ізноў стане тым, чым быў у пачатку свайго паўстаньня.



Земляробская гаспадарка.

А. К.

Пяшчанае золата.

Ніхто хай не падумае, што кажучы аб „золаце“ думаю нейкі жарт. Крый Божа. „Золатам пяшчаным“ называе нямецкі досведны земляроб ня што іншае, як толькі т. зв. зялёнае гнаенне. Ці слухна, — пачнем.

Каб поле добра радзіла, трэба яго добра спрацаваць (успахаць), умяць і падабраць добрае насенне. Пакідаючы тут стараной першае і апошняе, прыглянемся бліжэй толькі гнаенню. Вось-жа гнаенне ёсць ня што іншае, як прыкормліванне часам згаладаўшай глебы. Такое прыкормліванне можа дзеіцца прыдаваннем у глебу або звычайнага хлёўнага гною, або гнаёў штучных (парашкоў), або ўрэшце гадаваннем расьцінаў зялёнага гнаення і заворваньнем іх. Што хлёўны гной ёсць вельмі добрым угнаеннем сумлявацца ніхто ня будзе. Але дзе яго ўзяць на ўсе грунты, не хапае. А на нягноеных глебах у нас на Беларусі гаспадарваць нельга. Іншая рэч, што так часта дзеіцца, але гэтак рабіць нельга. Ёсць два спосабы як у такім выпадку бядзе земляроба памагчы: дапоўніць гнаенне гнаямі штучнымі (парашкамі), або выўжыць помачы гнаення зялёнага. Ужыванне гнаёў штучных ёсць рэч вельмі добрая, але... дарагая. Далёка выгаднейшым ёсць гнаенне зялёнае. Тым больш, што вынікі гэтага гнаення паказваюць сапраўдныя цуды. Во і як-жа не?!

Суседняя нам амаль, Усходняя Прусія (у Нямеччыне) перад 150 гадамі была скрозь пакрытай самымі толькі балотамі, ды сыпучымі жоўтымі пяскамі. Была так бедная, што слаўны кароль прускі Фрыдрых Вялікі, каторага і сягоння Немцы яшчэ называюць закладчыкам сваёй нямецкай магутнасці, гэты кароль называў сваю Прусію „пустынай Сахараі“, куды доўга і доўга ня мог нікагусенькага прывабіць, каб там пасяліўся і гаспадарыў... Гэта было. А сягоння? Сягоння Прусія ёсць перлай усяго нямецкага земляробства і справядліва называецца „свірным Нямеччыны“. Які вялікі скок! Сталася так дзякуючы вялікай празорлівасці нямецкага духа, знайшоўшай і замацаваўшай новы, тады яшчэ зусім нязнаны спосаб палепшвання пяшчаных грунтаў. Такім „спосабам“ сталася „зялёнае гнаенне“.

Але мыліўся-б той, хто-бы думаў, што з завядзеннем зялёнага гнаення і ў Нямеччыне ішло ўсё так лёгка. Не.

Народ доўга не хацеў верыць, што зялёнае гнаенне і сапраўды ёсць так памощным, хоць і батыў ягоныя вынікі: падвышэнне ўраджайнасці. Доўга ўсяляк адгаварывалася... І не вядома чым-бы ўсё кончылася, каб ня той-жа іхны кароль Фрыдрых Вялікі, які бачачы бязмэтнасць усякіх далшніх намоваў і пераконванняў па добраму і аднаго дня ўзяў ды выдаў сумысны закон, наказуючы ўсім сваім прускім земляробам ужываць зялёнае гнаенне. Такі закон быў выдадзены ў 1784 годзе. Не паслухання гэтага закону цяжка каралася... Сягоння „зялёнае гнаенне“ ў Нямеччыне ёсць простаю неабходнасцю, без каторай земляроб нямецкі ўжо і не прадстаўляе як-бы мог жыць і гаспадарыць. Мімаходам толькі сказаны прымусовы закон у Нямеччыне аб зялёным гнаенні, вельмі прыпамінае такі-ж закон аб разводжыванні бульбы, якую, міма найвідавочнейшай карысці, сяляне адмаўляліся садзіць: мелі супроць бульбы даўняны на наш сянёжны розум перакананні, што бульба гэта „чортаў яблык“. Знаем сянёны ўжо ўсе, як карыснай для земляроба ёсць бульба, падпора хлеба: зялёнае-ж гнаенне ёсць дзейнай падпору ўсяго земляробства. Перакананае будзе аб гэтым ужо найбліжэйшае нам пакаленне. А пакаленне наша? Яно мусіць без адкладу да зялёнага гнаення прыступіць, калі ня хоча: 1-е дарма, а то і з стратай працаваць на нягноенай глебе і 2-е, калі ня хоча быць сьмешным уваччу будучых пакаленняў так, як нам сянёны здаюцца сьмешнымі быць тыя нашы далёкія дзяды-прадзеды, што ўсімі сіламі адмаўляліся садзіць і есць бульбу, аж пакуль іх да гэтага законам ня змусілі. Мы сягоння мусім мець гэтуюлькі ўжо гаспадарскага розуму, каб пазнаць, што нам шкодзіць, што памагае і паводле гэтага сыцісла кіравацца. Зялёнае гнаенне земляробу памагае і таму гэта гнаенне трэба разумна выўжыць. Але як? Аб гэтым і пагаворым.

Кажачы аб зялёным гнаенні разумеем загаранне ў глебу зялёнай расьціннай масы (націння) звычайна сумысна дзея гэтага гадаванай. Хто загорываў напр.: няўдаўшыся гарох, сачыўку і інш., той нясьведама для самога сябе ўжо гнаіў „зялёна“. Але сапраўды зялёна гноіць той, што загорывае расьціны толькі аднаго гатунку, а імяна: расьціны з сям'і т. зв. бабовых, інакш стручковых, ці ўрэшце матыльковых (пападзінску leguminosae). Такія бо толькі расьціны патрапяць дадаваць глебе найцэнзнейшую амаль кармоўную сучастку, азот, з вольнага паветра. Для ўсіх іншых расьцінаў вагromністыя запасы азоту ў атмасферы ёсць недаступны. Якім спосабам стручковыя расьціны прыймаюць і складаюць у сабе вольны азот з паветра дагэтуль яшчэ дакладна ня ведаюць. Пэўным ёсць гэтуюлькі, што галоўную ролю пры гэтым іграюць малыя стрункі на

карэньнях стручковых расьцінаў знаходзячыся, ці яшчэ лепш, што гэту ролю іграюць вельмі малыя арганізмы (мікробы), што ў гэтых стручках знаходзяцца. Апрача здольнасьці расьцін стручковых (бабовых, матыльковых) прымаць і складаць пры помачы ўспомненых мікробаў вольныя атмасфэрныя азот, важны гэтыя расьціны і таму, што коштам вольнай атмасфэры і глыбокага *споду* глебы могуць вытвараць вялікае мноства зялёнай арганічнай масы расьцінаў, якая раскладаючыся ў глебе дадае ей шмат *пераную*.

Але на гэтым не канец: расьціны зялёнага гнаеньня — гэтак часам называюцца яшчэ вядомыя ўжо нам расьціны стручковыя (матыльковыя), — маюць вельмі сільнае і доўгае карэньне, каторым высмактваюць спажыўныя прадукты з сподніх пластоў глебы для звычайных расьцінаў зусім не даступных. Шырокае лісьце гэтых самых расьцінаў вельмі добра прыкрывае глебу ад усякіх шкодных атмасфэрных уплываў, як дождж-ліўен і інш, што дзеяннем сваім глебу зьбіваюць. Буйнае карэньне расьцінаў зялёнага гнаеньня, пранікаючы глыбока ў глебу, гэту апошнюю вельмі добра дробяць. На лёгкіх грунтах (на пясках), куды зялёнае гнаеньне асабліва бывае прыгодным, стручковыя расьціны важны яшчэ і тым, што затрымоўваюць у верхніх пластах глебы ейныя жыўныя сучасткі, каторыя інакш — пры го-лым, або чорным папары, — спаласківаюцца ў пласты сподня і тым для расьцінаў бываюць зусім страчанымі. У пэўных выпадках зялёнае гнаеньне замаяняе гной хлёўны, напр.: на палёх далёка ад сялібы паложаных, або куды бывае часта і зусім не магчыма гной хлёўны завясці, як напр. поле за вадой, або на касаторы і інш. Заместа хлёўнага гною ўжываецца зялёнае гнаеньне і тады, калі хлёўнага гною або не хапае, або зусім гаспадарца бяз жывёлы хлёўны гной вырабляючай (спробы заграцінай).

Ува-ўсіх такіх выпадках зялёнае гнаеньне ёсьць проста неаданімай поматчу для земляроба.

З расьцінаў растуць у нас на Беларусі і належачых да сям'і стручковых (бабовых, матыльковых) трэба ўспомніць перадусім гарох, боб, сачыўку, лубін, сэрэдзю, канюшыну, люцынку і інш. Кожная з гэтых расьцінаў мае сваё ўпадабаньне ў пэўнай глебе. Але ўсім-жа ім патрэбны перадусім дастатак вогнасьці*). Дзеля добрага ўзросту расьцін зялёнага гнаеньня раіцца глебу, пад іхны пасеў празначаную, яшчэ пагнаць звычайна ў глебе нехапаючымі ўгнаеньнямі фосфарнымі, ды калійнымі (паташовымі), азотных угнаеньняў ня трэба.

Зялёнае гнаеньне бывае няпоўнае і поўнае. Няпоўна зялёна гноіцца ўжо і тагды, калі заворываецца толькі ір-

*) Гэта знача, што расьціны такія можна сець у замокшыя грунты. Віком. Наадварот, замокшыя грунты трэба перад усім асушыць.

жышча пасья скошаных расьцінаў зялёнага гнаеньня, ды карэньня. Поўным-жа такое гнаеньне бывае пры заворваньні ўсей вырастай зялёнай расьцінай масы, скошанай, ці няскошанай.

Што датычыцца спосабу сяўбы расьцінаў зялёнага гнаеньня, дык разрозніваюць такіх спосабаў аж тры: расьціна зялёнага гнаеньня 1) як пасеў галоўны, 2) як падсеў і 3) як пасеў на сьвежа ўзаранае іржышча. Першага спосабу ўжыць можна толькі на навалях (навееныя сыпучыя пяскі) і наагул на глебах або горшых сваёю якасьцю, або на такіх, на каторых толькі што пачынаюць па земляробску працаваць (дзірваны, выкартаваныя пасекі і інш.); словам, усюды там, дзе глебы да спрадаваньня ёсьць досыць, дзе ня трэба скупіцца з кожнай пядзю глебы да спрадаваньня па земляробску прыгоднай. Дзе з прычыны нястачы глебы (малазямелье) трэба бывае кожную пядзю зямлі найбольш рацыянальна выўжыць, там гэтакі, першы спосаб гнаеньня ёсьць ня выгядным, бо задарагім; далёка выгядней бывае ў такіх выпадках выўжыць два апошнія спосабы сеяньня расьцінаў зялёнага гнаеньня, як *падсеў*, або сяўбы на іржышча. Абодва гэтыя спосабы называюць *адначасна* гадаваць як розныя збажжавіны, так і расьціны зялёнага гнаеньня.

Не на кожную глебу можна сець першую лепшую расьціну зялёнага гнаеньня. Гэтак на глебы пяшчаныя найлепш бывае сець *сіні дубін*, які зусім добра зносіць у глебе і вапну, падчас як іншыя сарты дубіну, напр. дубін жоўты вапну ў глебе ўжо ня сьцерпіць. Перад усімі астатнімі сартамі расьцінаў стручковых добра бывае глебу прыгнаць вапнай. Цяжкія глебы добра родзяць коньскі боб, гарох, віку, ды швэдзкую канюшыну. Па прыгнаеньні вапнай на такіх глебах добра таксама родзіць *сэрэдзю*. Ды чырвоная канюшына (інкарнат). Коньскі боб найлепш бывае сець як расьціну галоўную. Раіцца таксама ня сець толькі адзін які-небудзь сорт, але заўсёды мешавіну двух-трох сартоў. Калі-б адзін з гэтых сартоў дзеля якіх-небудзь прычынаў ня ўдаўся, дык ягонае мейсца ў такім выпадку займе сорт іншы. Цэласць гнаеньня, як вытварэньня зялёнай расьцінай масы, пры гэтым не дазвае шкоды. Ня трэба хіба і зазначаць, што сяўба на зялёнае гнаеньне праводзіцца заўсёды *на густо*.

Другім з чаргі ёсьць спосаб сяўбы расьцін зялёнага гнаеньня як *падсеў*. Ужываецца на гэта перадусім канюшына, ды люцынка (*medicago sativa*), якія выкарыстоўваюцца на вясну, як у збажжавіны зімовыя, так і ў яравыя. Пры засейваньні канюшыны ў збажжавіны яравыя можна або ўсё насеньне мяшаць і высейваць пасья разам, або спачатку высейць адну толькі ярыну, а канюшыну (эвент,

люцынку) засеіць аж тады, як ярына ўжо абыйдзе. Засее-ную канюшыну паводле апошняга спосабу трэба *лёгка* баронамі прыбаранаваць. Пасья таго, як ярына ўжо пажата і з поля сабрана, канюшына астаецца на полі зімаваць. Вясной іржышча яравое з канюшыны дбайна выбарануецца (глеба мусіць быць ужо *сухой*) і выграбца. Да месяца чэрвеня маецца з канюшыны ўжо найлепшая паша, якая звычайна косіцца; заворываецца атава.

Трэцім спосабам ёсць пасеў расьцінаў зялёнага гнаення на іржышча. Праводзіцца гэтак: як толькі ўжо збожжа пажата ставіцца ў копкі, іржышча *яраву-ж* між радоў копка падлупшчваецца (плытка заарэцца) і засеіцца якой-небудзь, для данай глебы падхадзячай расьцінай зялёнага гнаення.

Дальшай важнай працай пры зялёным гнаенні ёсць заворваньне вырашай расьцінай зялёнай масы ў глебу. Кіравацца пры гэтым трэба правілам, каб уся зялёная маса была добра прыкрыта ралльёй. Рабіць гэта можна ўсяляк: або вырашчыны расьціны косяцца і старанна ўкладаюцца ў барозны зараз-жа за плугом, або такія расьціны ня косяцца, а толькі старанна прывалковуюцца *цяжкім* валкам у *адзін* бок і пасья ў гэты-ж бок заворваньца. Дзеля ўлажэння расьцінаў зялёнага гнаення ў баразну часта хапае прывесіць толькі перад паліцай плуга цяжкі ланцуг, ці нешта падобнае. Каб заараная расьцінная маса магла лягчэй у глебе раскладвацца, добра бывае пакошаньня гэтых расьціны павязьці трохай гною.

Пара і глыбка заворваньня зялёнага гнаення залежа ад чароднага засеву і ад якасці глебы. Агулам узятая, трэба кіравацца такім правілам, што на цяжкіх глебах заворываецца зялёнае гнаенне раней і плытчэй, а на лёгкіх—пазьней і глыбей. Перад азімнімі пасевамі трэба зялёнае гнаенне заворваць прынамся два тыдні перад сяўбой, каб ароміна зьяглася. Пад ярыну заворываюцца расьціны зялёнага гнаення ўвосені вайпазьней, як толькі можна. Добра бывае, калі гэтых расьціны прыхопіць і мароз. Глеба пад густым травастоем перамярае ня так хутка і таму зялёнае гнаенне можна завораваць яшчэ і тады, як усё кругом ужо здаецца быць зьмерзлым. Можна заворываць зялёнае гнаенне працягам зімы як толькі настане адліга, а поле ня бывае засьнежаным. На грунтох-жа лёгкіх, асабліва там, дзе ня бывае небяспечкі сухамені (засухі), можна зялёнае гнаенне заворваць і аж на вясну.

Зялёна гнаіць можна як пад збажжавіны азімы, так і пад яравыя. Заўсёды трэба мець на ўвазе вельмі частае нараканьне нашага земляроба, што „збожжа пасья канюшыны вылягае“. Гэта праўда. Але чаму вылягае?

Вылягае яно таму, што расьцін зялёнага гнаення дадаюць глебе пераважна адну толькі кармавіну—азот. Здаровы-ж арганізм расьціны патрабуе апрача азоту яшчэ *фасфору* і *калія*, якія мусяць быць у глебу даданымі-ж ў форме штучных гнаёў, парашкоў: *фасфор* у форме суперфосфату, або томасляку, а калі—як кайніт, ці 40% калійная соль. Дзе гэтак робіцца, збожжа на зялёным гнаенні вельмі буйна расьце, але не палягае.

Наагул-жа зялёнае гнаенне ў час і ўмела праведзенае ёсць найтанейшым угнаеннем глебы, асабліва пяшчанай. Таму і назоў ягоны, як „пяшчанае золата“ ёсць вельмі адпаведным.



Што трэба рабіць з нашымі сенажацямі.

Сельская гаспадарка нашага часу дае добрую карысць і аплатавае цяжкую працу нашага земляроба толькі тады калі ўсе галіны яе знаходзяцца ў добрым стане. Заняпад адной галіны вызывае заняпад другой і шкодна адбінаецца на ўсёй гаспадарцы.

Мусіць ні адна галіна сельскае гаспадаркі не знаходзіцца ў нас у такім заняпадзе, як нашы сенажацы. Ніву сваю наш селянін сяк-так абрабляе, час-адчасу яе ўгноівае а сенажаць гэтага ня бачыць. Што год бяручы з лугоў пакосы і нічога не аддаючы ім у замен, мы прывялі да таго, што на нашых сенажацях, апроч моху, розных казлоў ды чарнагалоўкі, нічога не расьце.

І няма дзіва, што пры нашым малазямельлі і нядбалым даглядае за сваімі лугамі, кармавое пытаньне ў нас усё болей і болей дае сябе адчуваць, у сувязі з чым наша жывёлагадоўля—гэта адна з карысьнейшых галін сельскае гаспадаркі—сягоння ня можа нават акупіць кошту свайго ўтрыманьня.

Сенажаць—гэта дойнае карова ў гаспадарцы.

Сколькі-ж мы маем добрых сенажацяў?

Сенажацяў у нас ёсць шмат, але добрых вельмі і вельмі мала. Усе яны па прыроднай якасці не такія ўжо дрэнныя, каб на іх не зьвяртаць увагі. Даволі толькі прылажыць трохі працы, каб аддаліць тых прычыны, якія выклікалі іх зьдзічэньне, і хутка можна будзе ўбачыць вынікі нашае працы.

Сенажаці ў нас дрэнныя галоўным чынам ад двух прычын: ад недастачы ў грунце вады, ці ад лішку яе. Бяручыся за паляпшэньне лугоў, гаспадар і павінен павясяці сваю працу ў гэтым кірунку, каб перш аддаліць

гэтыя прычыны і даць магчымасьць расьліне лепш выкарыстаць як прыроднае багацьце грунту, гэтак і ўнесенае ўгнаеньне.

У гэтым нарысе перш мы разгледзім, як палепшыць сенажаці, якія не патрабуюць асушкі, дзеля чаго іх трэба і перш прывадзіць у культурнае становішча.

Сухія лугі, на якіх расьцець мох дзя другія неспажывуныя расьліны, часта бывае карысным абярнуць іх у раллю. Калі гэтага па якіх-небудзь прычынах зрабіць нельга, дык на такім куску лепш заляжыць штучны луг з падсевам культурных траў (Гл. рыс. I). Першая работа тут пачынаецца з ачышчэньня сенажаці ад кустоў і кушні. Зрабіўшы гэту работу, луг трэба яшчэ ачысьціць ад моху і ўспульхнуць залежаны і ўтоньлены верхні слой зямлі, чым дамо магчымасьць паветру, цяплу і спажывунай матэрыі пранікнуць да караньняў лепшых лугавых траў і падняць іх жыцьцяздзейнасьць. Гэтага можна дасягнуць баранаваньнем спецыяльнымі луговымі баронамі, ці звычайнымі з вострымі жалезнымі зубамі. Першае забаранаваньне робіцца ўвосень і сенажаць барануецца да чарна. Выбаранаваны мох складаецца ў кучкі і, як прасохне, паліцца ці звозіцца дмаю на подецілку ў хлявы. Попеў-жа ад моху роўна раськідваецца па лугу. З мінеральных угнаеньняў уносяць патасоўку каля 20 пуд. на дзесяціну, патасовую 30% соль-каля 10 пуд. і луг ізноў барануець, каб парашкі зьмяшчаць з зямлёй. Вясной, як толькі луг абсохнець, яго яшчэ раз барануець, засяваюць лугавымі травамі і прыкатваюць калодай (катком).

Але бываюць выпадкі, што сенажаць так адзічала, зямля так зьляглася, што апісанымі спосабамі паліпшэньня значнага дасягнуць ня ўдаецца. Тады гэтакую сенажаць прыходзіцца тымчасова абярнуць пад раллю і гадоў цераз 4—6 засяваюць лугавымі травамі. Паднімаюць дзярніну на такой сенажаці не пазьней жніўня м-ца на глыбіню 1½—2 арш. Увосень, добра выбаранававшы дзярніну, сенажаць аруць на поўную глыбіню. У першы год пад лёну, пасья паў авёс. На трэці год на лёгкіх землях можна садзіць бульбу, унёсшы перад гэтым патасаваньні соль мерай каля 15-20 пуд. на дзесяціну. На чацьверты год сеюць авёс з падсевам траў і астаўляюць гэты кусок пад штучны луг. Перад пасевам траў трэба абавязкова ўнясьці мінеральнага ўгнаеньня, бо ў праціўным выпадку ўся праца гаспадары і выдаткі на паліпшэньне сенажаці не дасягнуць сваёй мэты. Без угнаеньня сенажаці палепшыць яе ніколі не ўдаецца, бо папярэднімі пакосамі мы лугі свае настолькі спусташылі, што на іх ня можа расьці культурная трава.

Балоцістыя сенажаці Калі сухія сенажаці прывясыці ў культурнае становішча—работа ня вельмі складная, дык гэтага нельга сказаць пра мокрыя сенажаці.

Агульна прызнаных правіл для паліпшэньня балоцістых сенажацяў няма, дык балоты па натуре сваёй бываюць розныя.



Рис. I.

Галоўнымі нястачамі мокрых сенажацяў зьяўляецца лішья вады і нястача пажыўных сокаў для расьлін, ад чаго на мокрых сенажацях растуць дрэнныя балотныя травы, часта ня маючыя ніякай сельска-гаспадарчай вартасьці.

У культурных, заходніх краінах, асабліва ў Нямеччыне, у выкарыстаньні балот дасягнулі значных вынікаў, дзе працай над балотамі кіруюць балотныя дасьледчыя станцыі. У Заходняй Беларусі гэтакіх станцыяў няма, а данымі Менскай балотнай станцыі нам, нажалі, карыстацца немагчыма, ня гледзячы на тое, што гэта станцыя ў апошнія часы шырока развіла сваю працу над вывучэньнем спосабаў паліпшэньня вільготных лугоў, у чым ёй удалося дасягнуць добрых вынікаў.

Якое-б ня было балота, будзь гэта асокавае, тарфяное, ці пераходнае, для якіх-бы метаў гаспадар ня думаў балота ўжываць: пад паліявыя расьліны, сенажаць, выган для скаціны, або для ўжываньня торфу як апалу ці ўгнаеньня—усялякую працу пачынаюць перш з асушкі. Ад правільнага выкананьня асушкі балот залежыць паспех працы. Пры асушцы трэба мяркавацца: для якой мэты

гаспадар думае ўжываць балота. Калі яно мае быць ужывана для палявых расьлін, балота трэба асушыць глыбей, а для сенажацкаў узровень грунтовых вод зьніжаюць менш глыбока. Зьніжэньне грунтовых вод на выганы для скаціны трэба рабіць глыбей чым пад сенажаць і менш глыбока чым пад палявыя расьліны. Зьніжэньне грунтовых водаў рэгулюецца глыбінёй канаваў і іх адлегласьцю адна ад другой.

Асушваюць мокрыя сенажаці двума спосабамі: адкрытымі равамі і закрытымі. Апошні мае перавагу перад першым дзеля таго, што эканоміць плошчу зямлі; усоўвае перашкоды ў часе працы на сенажаці і патрабуе менш рамонту.

Каб асушыць вядзікія абшары балота, перш трэба зрабіць плян асушкі яго, што вымагае спэцыяльнасьці інжынера, у праціўным выпадку ўся праца і кошт гаспадара можа даць яму адну страту. На малых кавалках часта можна пачынаць асушку і самому, калі гаспадар добра ўявіць сабе, дзе капаць равы, якой глыбіні, на якую адлегласьць праводзіць каналы, для якой мэты асушка робіцца і г. д.

Пры асушцы перш праводзяць галоўную каналу, якая мусіць быць пакаравана ў натуральнае вадазборнішча (возера, рака), а патым капаюць бакавыя каналы. Галоўную каналу праводзяць па самаму нізкіму месцу, для паказаньня чаго служаць розныя спосабы. Здарэцца, што калі праз балота цякла рэчка, якая ўжо зарасла траваю, дык галоўную каналу трэба вясці па яе рэчышчу, дзе большы нахіл. Для гэтай-жа мэты карыстаюцца і вясновым разводаўдзем: дзе больш зьбіраецца вады, кірунак стоку яе і паказывае месца для галоўнай каналы. Калі тут гаспадар парупіцца азначыць яшчэ і ўсе выкрутасы стоку вясновай вады, дык яму лёгка будзе выбраць правільны кірунак галоўнай каналы. Гэтыя каналы заўсёды капаюцца адкрытымі, глыбей і шырэй бакавых.

Капаньне канаваў лепш расьцягнуць на два-тры гады каб балота асядала паступова (Гл. рыс. II).

Часта бывае неабходнасьць у сухі год падняць узровень грунтовых водаў, — тады робяць застаўкі, якія робяцца большаю часткаю толькі на галоўных канавах, ад чаго вада паднімаецца і ва ўсіх баковых канавах і расходзіцца па ўсёй плошчы асушанай сенажаці.

Пасеў траў або інш. расьлін трэба пачынаць толькі тады, калі верхні слой сенажаці будзе добра выраблены воркай і выраўнены. Раўнаваньне асушанай сенажаці патрэбна дзеля таго, каб мець аднальковую вільгаць, бо лішні сырая зямля будзе шкодзіць узросту траваў.

Якія травы сеяць на сенажаці, — гэта залежыць ад мясцовых умоваў. Лепш за ўсё тут зьвярнуцца за парадай да агранома. Пры састаўленьні мешаніны лугавых траваў, трэба мець на ўвазе, каб тут знаходзіліся травы, якія-б маглі расьці на той зямлі, якая для іх адпускаецца, каб яны адказвалі нашым кліматычным умовам, каб тут былі як нізавыя, гэтак і верхавыя травы і г. д.

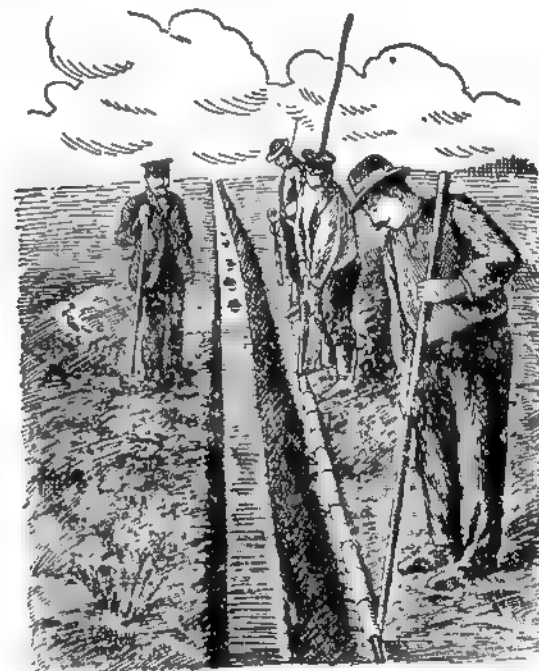


Рис. II.

Як прыклад прыводзім наступную мешаніну лугавых траў для розных грунтаў у ўмовах гаспадаркі на Беларусі. (Вага паказана ў кілёграмах, кіл. = 2½ ф.)

	Сухадолье	Нізкія сенаж.
Канюшына чырвоная	2,4	1,6
„ Швэдзкая	3,2	2,4
„ Белая	1,2	1,2
Цімафейка	6,0	6,0
Жытнік бязвусы	8,0	4,0
Муражніца лугавая	4,0	5,6
„ чырвоная	—	2,4
Мятлік лугавы	3,2	3,2
Купкоўка	3,2	3,2
Лісахвост	—	3,2
Палявіна белая	—	1,6
Усяго на дзесяціну	32,0	34,4

Пасьвіць жывёлу на засеяных травах можна толькі на другі год, тыдні праз два пасяля скосу і ні ў якім разе ня трэба пускаць з вясны, ці позна ўвосень, як луг вельмі мокры і топікі. Пачынаючы з трэцяга году, сенажаць трэба баранаваць з унясеннем угнаення.

Пасяля таго, як палепшана сенажаць і на ёй пачала расці добрая трава, трэба з належнай увагай клапаціцца аб далейшым даглядзе за лугам. Толькі добры дагляд прымусіць сенажаць даваць высокія ўраджаі траваў і дапаможа падняць жывёлагадоўлю на Беларусі.

Лугавод.

Што трэба мець кожнаму гаспадару на вёсцы.

Хто жывець на вёсцы, той добра ведае, як трудна нашаму гаспадару пры хваробах яго хатніх жывёлаў. Да вэтэрынарнага доктара далёка, да аптэкі — таксама ня блізка, так што, нават маючы дамавы лячэбнік і ўмеючы карыстацца ім, нічога ня можна зрабіць, дзякуючы немагчымасьці хутка дастаць зельле.

Вось дзеля чаго ў гэтых выпадках трэба здавальняцца простымі спосабамі, што кожны раз можна мець пад рукой. Хуткае ўжываньне іх часам спыняе хваробу, гэтым самым папярэджае выдаткі на лячэньне і нават усьцерагуець ад страты жывёлы. Апроч таго, ня трэба запамінаць, што шмат простых спосабаў-гэта ёсьць вынік векавых наглядаў народу і таму заслугоўваюць асаблівай увагі.

Александрыйскі ліст вядомы ў аптэках пад назовам „лістоў сёня“ і дабываецца ад некаторых відаў растуцага ў даікім стане ў Эгіпце і Нубіі кустоў — квасія; даўно вядома як добры звальняючы сродак; трэба толькі помніць, што добрага дзеяньня можна чакаць толькі ад зялёных лістоў, а бурныя ці жоўтыя паказваюць на дрэннае перахоўваньне лісьця і карысьці ад ужываньня іх ня бывае.

Даюць Александрыйскі ліст больш усяго дробнай жывёле. На шклянку вады кладуць 2-3 залатнікі лісьця і даюць па лыжцы праз дзеве гадзіны, пакуль не настане звальненьня ў вялікай колькасьці лісту, а таксама цяжарным жывёлам у апошнія часы іх цяжарнасьці даваць ня трэба.

Палюнак (рамашка) і **бузіна**. Гэтыя агульна вядомыя расьліны, сьпяваюць, як добра патагонныя. Ужываюцца як настой з кветак пры хваробах ад прастуды, рэўматызму, трасцы, ламотах, кольках у жываце, пры задэржаньні мачы і інш.

Даваць адвар вялікім жывёлам 5-7 бутэляк трэба цёплаваць і адначасна ахутваць хворую жывёлу дываном. Жывёла супакойваецца і зьяўляецца ў яе пазыў на корм. Таксама і рэўматызм пры працяжных леках рамашкамі і бузіной удаецца супакойваць, але тут трэба помніць, што скаціну трэба пільна берагчы ад сыджы, бо ў праціўным выпадку пры патагонных сродках можна жывёлу наразіць на прастуду яшчэ горшую.

Апроч таго рамашкі (ў 5% сьпіртавым настоем) ужываецца як вонкавы сродак пры ранах, макрэцах, струпах і іншых скурных хваробах.

Рамашкі ўжываюць для прамываньня кішэчніка; удыханьне пароў гарачага адвару карысна пры кашлю жывёлы, якая ад гэтых пароў выдзяляе макрату.

Морква, пырнік. Гэтыя расьціны розныя па батанічнаму віду, аднолькавыя па фізіялёгічнаму дзеяньню на жывёду. Ужываюцца для аблягчэньня выхаду калу і для супакойваньня розных боляў у жываце.

Паступаючы ў арганізм яны спрыяюць ачышчэньню крыві. Ужываюцца пры хваробах жывата, дыхальных шляхоў, пры кашлю, пры золзах, дыхавіцы і інш. Моркву даюць рэзкай — буйным жывёлам 7-10 ф. і дробным — 2-4 фун. Сьвіням, авечкам і козам лепш даваць моркву варавай. Пырнік (карэньні) даецца парашком ад 20 да 10 зал. 2-4 разы ў дзень. Пырнік ужываецца яшчэ і для адабрываньня іншых зельляў, як напр.: нашатыру, любэрскую соль, дзёгаць, сьвінцовыя і жалезныя солі і г. д. Калі гэтыя сродкі прымаць парашком пырніку, дык скаціна болей ахвотна п'ядае.

Цытворнае насенне і карэнь папаратніку ўжываюцца проціў рабацтва, дзеля чаго кожны селянін мусіць мець іх у сваёй аптэцы. Цытворнае насенне, ці лепш краскі і лісьцэ аднаго туркестанскага віду расьціны Artemisia, да якога належыць і наш палын. Даюць проціў круглых рабакоў да 1/2 фунта насення (з мукой і вадой) па 2 разы ў дзень. Карэнь успомненага папаратніку зьбіраецца ўвосень і высушаны перахоўваецца ў сухім месцы. Чым малодшы карэнь, тым лепшае аказвае дзеяньне. Ужываецца парашком буйнай жывёле 1/2—1/4 фун. і дробнай 1-5 лотаў.

Дзёгаць. Бярозавы дзёгаць здаўна вядомы з вясковай практыкі, як сродак проціў гніеньня. Ды і ў сучасны момэнт вэтэрынары часта ўжываюць яго пры старых гніючых ранах дзякуючы таму гніеньне хутка спыняецца, раны зарубцоўваюцца. Асабліва добра змазваць хворыя капыты ў каней, а так-жа розныя скурныя хваробы (паразіты) на цэле жывёлы. Дзёгаць ужываецца звычайна як мазь у складзе 1 частка дзёгцю і 2 6 частак зялёнага мыла, ці

4-10 частак расьціннага масла. Перад мазаньнем хворае месца трэба абмыць цёплай вадой. Праз некалькі дзён (4-7) мазь змываюць і паўторна яе ўціраюць.

Дзёгаць даюць жывёле і ў сярэдзіну для аблягчэньня выхаду макротаў пры запаленьні дыхальных шляхоў. Для гэтага хворую жывёлу прымушаюць удыхаць пары дзёгцю ў працягу 10-15 мінут. Так дзёгаць ужываюць асабліва пры хваробах авечак на рабацтва, якое пад уплывам пароў дзёгцю выкідваецца вон. Наагул, дзёгаць рэкамандуецца ўжываць авечкам, каб паперадзіць розныя лёгачныя і кішачныя хваробы.

Дзёгаць даюць вялікай жывёле ад 3-7 зал., а дробнай 1-3 зал. калючкамі, зробленымі на муцэ. Вядома, трэба браць саўсёды лепшы гатунак дзёгцю і абавязкава бярозавы.

Воцат. Добры сталовы воцат ужываецца як сродак жарапа ніжаючы пры галоўных хваробах і інш. У вэтэрынарыі ім карыстаюцца пры запаленьні грудзей, жывата, пры вывіхах, пры запаленьні вымя, капыта (на капыт звычайна кладзецца гліна аблітая воцтам). Неразведзены воцат ужываецца для зьніштажэньня барадавак і іншых даікіх нарастаў на целе.

Ужываецца воцат і пры нутраных хваробах і тут ён зьніжае тэмпературу арганізма, а таксама спрыяе выдзяленьню мачы. Дзецца воцат у сярэдзіну з слаба падквашавай вадой. Воцат, уладае проціўгніючымі асаблівасьцямі, з карысьцю ўжываецца пры ўздурцы жывата газамі.

Гліцэрына. Перш гліцэрына ўжывалася для мазаньня капытаў, але цяпер даведзена, што яна высушвае капыт, хутчэй будзе шкоднай для капыта, чым карысным. Ужываюць гліцэрыну пры макраце ў каней, пры корках, струпах на скуры. Часта для гэтага гліцэрына ўжываецца зьмяшаўшы з крахмалам (1 частка крахмалу і 15 частак гліцэрыны). Гэтай мяшанінай добра змазваць вымя кароў пры яго запаленьні.

Саліцылавая кіслата. Саліцылавой кіслотой карыстаюцца часта для перахоўваньня прадуктаў ад псаваньня. Так, напрыклад, раствор гэтай кіслаты забесьпячае мяса ад гніцьця, малако ад скручваньня, піва і віно ад акісьленьня.

У вэтэрынарыі ей карыстаюцца пры ранах, пры пашкоджаньні суставаў, пры хваробах сьлізістых плёнак, абмываючы хворыя месцы (1 часць саліцылавой кіслаты і 500 часцей вады) тры разы ў дзень.

Карасіна (нафта). Карасіну даюць у сярэдзіну жывёле пры кольках, удурцы яе, з пойлам (1 сталовая лыжка на бутэльку пойла). Дробным жывёлам трэба даваць толькі 1/4 частку гэтае порцыі.

Вонкавае ўжываньне карасіны больш распаўсюджана, асабліва зьмяшаўшы з якой-небудзь расьціннай клустасьцяй. Памагае проціў чужаедаў на целе, каросты і г. д. Мазьзю трэба мазаць хворае месца кожны дзень, змазваючы перад гэтым папярэдняю мазь.

Камфора. Ужываецца камфора пры леках нутраных хваробаў, каб супакоіць нэрвы і падняць сілы жывёлы. Ужываецца таксама і пры вонкавых хваробах.



Першая дапамога хворай жывёле.

Часта ў гаспадарцы адараюцца сярод жывёлы розныя хваробы, якія нясуць вялізарныя страты як асобнай гаспадарцы, так і цэламу нашаму краю.

Наш селянін хоць і прызвычаены хадзіць каля жывёлы, але вельмі часта ня ведае, як засьцерагчы яе ад хваробы, або што рабіць, калі жывёла захварэе. Шукаючы парады, ён кідаецца ўва ўсе бакі і слухае ўсялякія забавныя розныя знахароў, як у баб-шаптух, гэтак і ў розных самавучак-канавалаў, якія яшчэ і дагэтуль на вёсках туманяць галовы лёгкаверных нашых сялян і сваімі парадзі прывносяць людзям больш шкоды, чым карысьці.

Праўда, што ў гэтым выпадку наш селянін знаходзіцца сягоньня ў трудным становішчы, бо ў нас вельмі мала ня толькі вэтэрынарных дактароў, але няма і добрых фэльчараў, якія адны маглі-б даць праўдзівую раду, што і як рабіць з захвараўшай жывёлаю. Вось дзеля чаго лічым патрэбным, каб кожны гаспадар меў некаторыя веды аб хваробах больш сустракаючыхся ў яго жывёлах і аб першай дапамозе ёй, што часта можа паслужыць прычынай і поўнага выздараўленьня без спецыяліста—вэтэрынара, да якіх нашым сялянам зьвяртацца немагчыма і на той прычыне, што яны занадта „шануюць сваю фатыгу“, аплаціць якую ня кожнаму земляробу пад сіду.

Каб хоць трохі дапамагчы ў гэтай справе, мы тут зацвержымся на больш распаўсюджаных хваробах, да якіх залічваем розныя віды кульганьняў.

Кульганьне. Кожная жывёла можа закульгаць пры зьвіхах, зломах, расьцяжэньнях цягніц (жылаў) і суставаў, або проста пры зашыбах і ад розных іншых прычын.

Дазнацца з якой прычыны закульгала жывёла бывае даволі трудна, як трудна бывае найсьці балючае месца дзе-небудзь у назе, ад якога жывёла кульгае. Вось чаму кожны раз лепш зьвярнуцца да вэтэрынара за парадамі.

Але часамі бывае патрэбна і самаму гаспадару ўжываць тых ці іншых спосабы дапамогі каню або іншай жывёле, калі тых закульгаюць.

Перадусім, трэба даведацца, на якую нагу жывёла прыпадае, а потым ужо шукаць прычыну хваробы і тое хворае месца, адкуль ідзе кульгавасць.

Часамі не адразу і разьбярэш, на якую нагу жывёла кульгае. У такіх рэзках трэба глядзець ня так на ногі, як на галаву, бо конь хворы, напрыклад: на *пярэдняю* нагу, паднімае кожны раз галаву тады, калі ступае на хворую нагу, а кульгаючы на якую-небудзь *заднюю* будзе спускаць галаву ўніз, ступаючы на хворую нагу.

Дзеся гэтага спачатку трэба папрабаваць кульгавага каня, правёўшы яго ступою, а потым крыху пагнаць і трушком, спачатку па мягкаму, а потым і па цвёрдаму грунту.

Калі конь моцна падымае і быццам выкідае нагу наперад—гэта сьведчыць, што боль дзесьці ўверсе нагі, а калі конь асьцярожна прыступае і зьлёгка ставіць нагу на грунт і баіцца на яе абапёрціся, дык можна думаць, што хвароба крыецца ў нізе нагі.

Аднак, ня досыць яшчэ абглядзець хворую нагу: яшчэ трэба абшчупаць яе рукамі, каб даведацца, ці яна мае яна дае вопуху, ці не гарачэйшая яна ў якім-кольным месцы, ці скараціцца жывёла, калі прыціснуць ёй у якім месцы. А каб распазнаць хваробу ў капыце, патрэбна яшчэ папрабаваць капыт і абцугамі. Звычайна агляд хворае нагі пачынаецца з капыта і раўнуючы хворую да здаровае нагі, шукаючы на ёй захварэўшага месца.

Даволі часта прычынаю кульганьня бывае сплечаньне каня на *пярэдняй* назе і *клубавое* кульганьне—на *задняй* назе.

Сплечаньне бывае ад розных прычын: то ад збою, то ад расьцяжэньня плечавога суглаву, ці ад застуды, ці апою і іншых.

Калі конь сплечыцца, дык ён пачынае кульгаць так, што *пярэдняй* хворае нагі робяцца карацейшымі, нага паднімаецца над зямлёю, так што праз якую-небудзь перашкоду конь заўсёды кульгае менш, чым ідучы па гару; ён прысядае, калі яго крута павярнуць на хворую нагу. Стоячы-ж на месцы, такі конь выстаўляе хворую нагу наперад. Досыць часта ў хворым плячы ніякіх зьмен можна і не найсьці. Але часамі, калі конь закульгаў толькі нядаўна, прымятаюць вопух і гарачыню ў плячы, а калі хвароба задаўняна, дык плячо пачынае ўжо ўсыхаць.

Клубавое кульганьне здараецца ад тых самых прычын, што і сплечаньне, толькі яно бывае на *задняй* назе ў *клубавым* суглаве.

Распазнаюць яго тым, што пры ходзе конь мала выкідае наперад хворую нагу, робіць ёю карацейшы шаг, а часам і заграбвае ёю. (Гл. рыс. I).

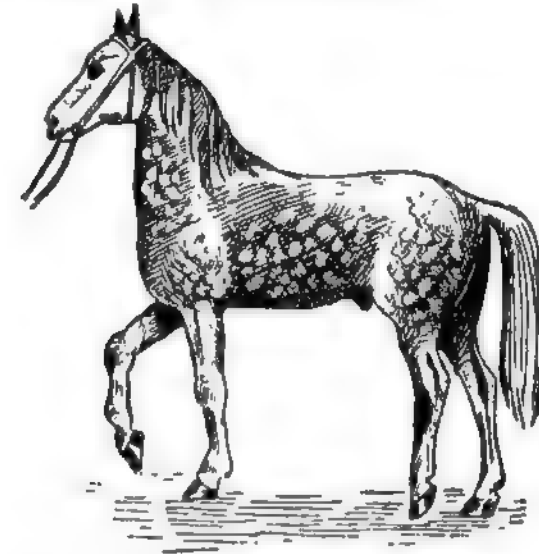


Рис. I.

Хворае нага не падымаецца высока над грунтам, а *клуб* ападае крыху ўніз праз што ў гэты бок скрыўляецца крыж. Асабліва конь моцна кульгае, калі яго крута павярнуць убок хворае нагі. Стоячы на месцы, такі конь адстаўляе хворую нагу назад і ўбок.

Лечаць сплечаньне і *клубавое* кульганьне не адналькава. Спачатку ўжываюць ахаладжваньне (гліну), а дэж праз 3—5, калі гарачыня паменшае, робяць расьціраньне з *пярэй* мазі (можна куніць у аптэцы), або ставяць на хворы суглаў гарчыннік.

Хворую жывёлу трымаюць у хляве без працы, нікуды яе не паганяюць, нават носяць ёй вадку ў хлёў і потым, калі яна зусім перастае кульгаць, пачынаюць браць яе на самую лёгкую працу, але спачатку на кароткі час.

Пры задаўненай хваробе робяць уколы з розных *лекарстваў*.

Ахват (апойка). Ахватам завуць тых хваробу ў жывёлы, што звычайна ў людзей завецца *рэўматызмам*, *ламатыю*. Найчасцей ахват бывае ў каня і залежыць ад двух *галоўных* прычын: ад застуды або ад неаднаведнага кармленьня.

Распазнаецца хвароба тым, што конь раптам робіцца *смутным*, перастае есьці, заплюшчвае вочы і цяжка дыхае.

Калі спрабаваць крануць ахвачанага каня з месца, дык ён упіраецца і ня хоча ісьці, а потым пачынае паволі пераступаць хворымі нагамі і хадзіць як спутаны. Ногі, (асабліва капыты) робяцца гарачыя і скура набракае на іх, стаяць такія коні сагнуўшы сьпіну і падабраўшы пад сябе заднія ногі, каб на іх узваліць увесь цяжар; пярэднія-ж ногі далёка выстаўляюцца ўпярод.

А калі хвароба захопіць усе чатыры нагі, дык і пярэднія ногі падводзяцца пад живот.

Чым раней пачнуць ратаваць хворую жывёлу, тым больш надзеі, што яна хутка ачуняе. Часта ахват зацягваецца і калечыць каня на заўсёды.

Захварэўшага каня трэба адразу раскаваць і паставіць на густа замешаную гліну, а ў летку ставяць на бабку ў рэчку, каб адхвациць канцы ног. У сярэдзіну даюць глаўбэравае солі каля 1 фун. ў дзень на два разы. Ногі расьціраюць лятучаю мазьцю або шкiпiнорам з алівай палам. Падчас лячэньня каню трэба даваць лёгкага і на палову менш корму.

Трэба мець на ўвазе, што ахват мае нахiл вельмі лёгка паўтарацца і часамі дрэнна ўплывае на сэрца.

Улога азначаецца тым, што спачатку конь пачынае патроху прыпадаць на заднюю нагу, але толькі спачатку хады, далей-жа разыходзіцца і перастае кульгаць. Цераз тыдзень-два кульгавасьць павялічваецца і адзначаецца невялікі, але цвёрды вопух на ўнутранай паверхні скакацельнага сустава.

Каб упэўніцца, ці сапраўды ў каня ўлога, робяць так званую спробу на ўлогу: (Гл. рыс. II) падкрочваюць нагу,

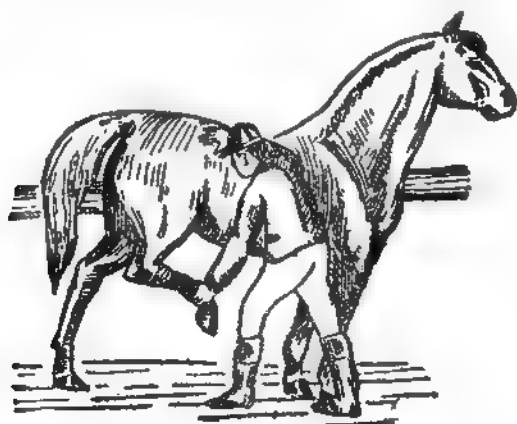


Рис. II.

падняўшы яе высока і трымаюць яе так хвілін пяць, а потым, раптам пускаюць нагу з рук і прымушаюць каня

з месца бяжаць. Калі ў каня будзе сапраўды ўлога, дык пасля такога спробы ён востра закульгае з месца.

Лечаць улогу, як і іншыя накосьнікі, пераважна пякучымі расьціраньнямі, але гэта вельмі рэдка памагае. Часьцей улогавы конь перастае цераз некаторы час кульгаць сам сабой і толькі пачынае непраўільна хадзіць, высока падймаючы нагу.

Здараецца, што ўлога можа перадавацца жарабяці—ў спадчыну, дзякуючы таму ў маладога каня можа зьявіцца ўлога з першых-жа гадоў працы. Вось таму гэтакіх канёў ня варта пакідаць на племя.



Календар цяжарнасьці дамовай жывёлы.

Дзень станові	ДЗЕНЬ ПАРОДУ				
	Кабыла 340 дзён	Карова 250 дзён	Авечка і каза 154 дні	Сьвіньня 120 дзён	Сучка 63 дні
1 студня	6 сьнеж.	12 кастр.	3 чэрв.	30 крас.	4 сакав.
16 "	21 "	27 "	18 "	15 траўн.	19 "
1 лютага	6 студня	12 лістап.	4 ліпня	31 траўн.	4 крас.
15 "	20 "	26 "	18 "	14 чэрв.	18 "
1 сакав.	3 лютага	10 сьнеж.	1 жніўн.	29 чэрв.	3 траўня
16 "	18 "	25 "	16 "	13 ліпня	18 "
1 красав.	6 сакав.	10 студня	1 верас.	29 ліпня	2 чэрв.
16 "	21 "	25 "	16 "	13 жніўн.	17 "
1 траўня	5 крас.	9 лютага	1 кастр.	28 жніўн.	2 ліпня
16 "	20 "	24 "	16 "	12 верас.	17 "
1 чэрв.	6 траўн.	12 сакав.	1 лістап.	28 верас.	2 жніўн.
16 "	21 "	27 "	16 "	13 кастр.	17 "
1 ліпеня	5 чэрв.	11 крас.	31 лістап.	28 кастр.	1 верас.
16 "	20 "	26 "	16 сьнеж.	12 лістап.	16 "
1 жніўня	6 ліпеня	12 траўня	2 студня	28 лістап.	2 кастр.
16 "	21 "	27 "	16 "	13 сьнеж.	17 "
1 верас.	6 жніўн.	12 чэрв.	1 лютага	28 сьнеж.	2 лістап.
16 "	21 "	27 "	16 "	13 студня	17 "
1 кастр.	5 верас.	12 ліпня	3 сакав.	28 студня	2 сьнеж.
16 "	20 "	27 "	18 "	12 лютага	17 "
1 лістап.	6 кастр.	12 жніўн.	3 крас.	28 лютага	2 студня
16 "	21 "	27 "	18 "	15 сакав.	17 "
1 сьнеж.	5 лістап.	11 верас.	3 траўня	30 сакав.	1 лютага
16 "	20 "	26 "	18 "	14 крас.	16 "

Коопэрацыя.

ІДЭАЛ ГРАМАДЗКАГА ЛАДУ.

Пануючы цяпер грамадскі лад у эканоміцы прынята называць буйна-прамысловым, або капіталістычным ладам. Гэты лад не істнаваў заўсёды, а пачаў разьвівацца на парозе XIX стагоддзя з папярэдніх формаў грамадскай гаспадаркі. Сутнасьць капіталістычнага ладу выяўляецца ў тым, што капітал—сродкі вытворства адыгрывае наймагутнейшую ролю ў вытворстве, а другі дзейнік вытворства праца зьяўляецца толькі слугою капіталу. Вялізарная перавага капіталу над працай у капіталістычным ладзе пачала тварыць вялікія, што раз узрастаючыя сацыяльныя рожніцы сярод грамадзкіх клясаў. З аднаго боку маюцца уласьніцаў капіталу ўзрастае, а другога — маюцца рабочай сілы (пачаткова майстроў) змяншалася. Такім чынам, узнікала кляса капіталістых і пралетараў.

Не затрымліваючыся тут даўжэй над працэсам тварэньня адной і другой скрайніх клясаў у грамадзянстве, бо гэтая справа можа быць асобнай тэмай для разважаньня, я пераходжу далей. Усім ведама, што капіталістычны лад зьяўляецца карысным толькі для невялічкіх, адносна іншых клясаў грамадзянства, групы—для капіталістых. Найбольш пакрыўджанымі зьяўляюцца працоўныя гурты, якіх праца недацэнвваецца. Вось гэтая крыўда працоўных ёсьць вынікам несправядлівага падзелу грамадскага даходу і зьяўляецца шкоднай для людскага роду. Каб спыніць гэтую несправядлівасьць, узнікла шмат рожных праектаў новага ідэальнага ладу з роўнамерным падзелам грамадскага даходу.

Адным з найбольш магчымых сыстэмаў новага грамадскага ладу зьяўляецца коопэратыўная сыстэма. Праграма коопэрацыі ня зусім сацыялістычная, бо разьвіваецца ў межах пануючых цяпер гаспадарчых асноў, аднак-жа імкнецца да ідэалу зусім іншага як капіталістычна, да індывідуалістычнага ладу, жадаючы здзейсьніць у будучыне найважнейшыя дамаганьні сацыялістых.

Коопэратыўны рух апраецца на такіх аснаўных тэзах:

1. Усе коопэратыўныя таварыствы маюць на мэце эканамічнае ўнезаалежненьне пэўных гаспадароў, так, каб яны маглі абысьціся без пасрэднікаў і выстарчыць самі сабе.

2. Усе коопэратыўныя таварыствы імкнуцца да заступленьня канкурэнцыі салідарнасьцю, індывідуалістычнага прынцыпу—кожны для сабе—прынцыпам: кожны для ўсіх

3. Усе коопэратыўныя таварыствы імкнуцца ўграмадаваць індывідуальную ўласнасьць, пазваляючы набываць яе шляхам малых паёў, і разам з гэтым твораць калектыўную ўласнасьць у форме супольнае маемасьці і інстытутаў агульнага ўжытку.

4. Усе коопэратыўныя таварыствы імкнуцца адабраць капіталу яго кіраўнічую ролю ў вытворстве, і гэтым самым спыніць даходы на яго долю ў форме прыбыткаў і дывідэнды.

5. Усе коопэратыўныя таварыствы маюць выхаваўчыя мэты, бо не парушаючы нічым індывідуальнасьці і ініцыятыўнасьці оваіх сяброў, нахіляюць іх да энэргічнае працы да памаганьня іншым, а гэтым і сабе самому, паляпшаюць эканамічныя адносіны скасаваньнем рэклямы, падрабляньня тавараў і г. д., словам імкнуцца да спыненьня эксплёатацыі і ўсялякіх прычын да спрэчакі няладу.

Гэтыя галоўныя мэты коопэратывізму сьведчаць, што новы грамадскі лад, які можа наступіць праз узроот коопэратыўнага руху, будзе дасканальнейшым ладам. У гэтым новым ладзе спыніцца ўсялякая несправядлівасьць пры падзеле грамадскага даходу, спыніцца эксплёатацыя працы капіталам: кожны грамадзянін гэтага ладу будзе атрымліваць увесь даход, як прадукт яго працы. Разам са справядлівым разьмеркаваньнем грамадскага даходу ў грамадзянстве запануюць і новыя лепшыя палітычныя варункі жыцьця.

Ад. Більдзюкевіч.



Парады для закладчыкаў коопэратывы.

Калі ў пэўнай мясцовасьці знойдзецца колькінаццаць асоб жадаючых заляжыць коопэратыў, і калі яны могуць сабраць ня менш 1.000 эл. павінны яны сабрацца, абгаварыць гэтую справу, прыняць статут і выбраць управу і наглядную раду. Пэра гэтага перадусім трэба, каб адзін з поўнапраўных грамадзян паслаў да староства свайго павету заяву аб дазvole на сход у справе заляжэньня коопэратывы. Там дзе ёсьць Гурткі Беларускага Інстытуту Гаспадаркі і Культуры дазволу на сход ня трэба браць, а толькі трэба, каб загадзьдзя ўрад гуртка паведаміў староства аб такім сходзе. Разам з падачай заявы аб дазvole на сход трэба выпісаць з Белар. Інст. Гасп. і Культуры ў Вільні, 3 экзэмпляры статутаў і іншых друкаў.

На арганізацыйным сходзе разглядаецца прысланы статут і выносяцца пастановы аб назове коопэратывы, аб высокасьці сяброўскіх складак, аб ліку сяброў управы і нагляднай рады коопэратывы, аб адказнасьці (паруцы)

сяброў (абмяжаванай паямі, ці некалькі раз паямі, або не абмяжаванай) аб іншых не запоўненых мясцох статуту. На сходзе выбіраецца ўправа і наглядная рада коопэратывы. Усе паставы запісваюцца ў пратакол, які можа быць напісаны на такой форме:

П Р А Т А К О Л

Агульнага сходу закладчыкаў коопэратывы спажыўцоў „Запасьніца“ ў Вільні, з адказнасьцю паямі, які адбыўся дня 2 сьнежня 1928 г.

Сход адчыніў Янка Канцавы. На павадыра сходу ўсе згодна запрасілі Адама Кавалёнка, на заседацеляў — Пётру Акімовіча і Андрэя Белавежу, ды пісара — Якуба Дубовіка.

Пасьля гэтага прачытаны быў гэтакі парадак нарады:

1. Абгавор пунктаў статуту коопэратыву, прымо статуту і пацьверджаньне яго падпісамі;
2. Выбары Управы і Рады;
3. З чаго пачаць працу коопэратывы.

Пададзены парадак нарады сход прыняў бяз спрэчак.

Выслушаўшы праект статуту і абгаварыўшы некаторыя яго пункты, сход увесь згодна — бяз спрэчак прыняў гэны статут, а сябры закладчыкі падпісалі яго.

Згодна з арт. статуту, тайным галасаваньнем большасьцю галасоў выбранымі аказаліся:

у Управу Коопэратывы на сяброў:

1. Андрэй Белавежа,
2. _____
3. _____

і на заступніка _____

а таксама ў Радз на сяброў:

1. _____
2. _____
3. _____

і на заступнікаў: 1. _____
2. _____
3. _____

Паставілі: распачаць дзейнасьць коопэратывы, адкрыўшы краму на прадажу штодзённага ўжытку тавараў; даручыць Радзе вызначыць час закладзін крамы. Дазволіць прадажу і не сябром.

На гэтым сход закончыўся.

Падпісалі:

Старшыня сходу
Заседацелі:
Пісар:
Радныя:
Управа:

На сходзе выбраная ўправа коопэратывы запаўняе ўсе тры экзэмпляры статуту паводле паставы сходу і адзін з экзэмпляраў статуту падпісваюцца сябрамі сходу закладчыкамі ў ліку ня менш 10 асоб.

Далей трэба, каб управа напісала заяву ў Акружны Суд для зарэгістраваньня коопэратывы. Гэтая заява можа быць напісана на такой форме:

У А К Р У Ж Н Ы С У Д

Адзек Гандлёвага Рэестру

у Вільні.

Управы Коопэратывы спажыўцоў „Запасьніца“ у Вільні з адказнасьцю паямі.

Гэтым ветліва просім, апіраючыся на арт. 7 Закону аб Коопэратывах ад 29. X. 1920 г., запісаць у рэестар коопэратыву спажыўцоў „Запасьніца“ ў Вільні з адказнасьцю паямі.

Да гэтага далучаем:

1. Статут коопэратывы.
2. Дзьве копіі статуту.
3. Копію пратаколу агульнага сходу закладчыкаў ад 2. I. 28 г., якая сьцьвярджаець прымо, статут і выбары Управы і Рады.

У п р а в а
Коопэратывы Спажыўцоў
„З а п а с ь н і ц а“
у Вільні
з адказнасьцю паямі.

1. _____
Сябры 2. _____
3. _____

Дня _____ 1928 г.

А д р э с:

Заяву падпісваюць толькі сябры і заступнік управы. Гэтыя подпісы павінны быць завераны ў валасной управе, або ў натарыуса, або ў міравога судзьдзі. Подпісы закладчыкаў на статуте завяраць ня трэба. Копіі пратаколу і статутаў завярае сама ўправа коопэратывы.

Пасьля гэтага, управа коопэратывы перасылае ў Акружны Суд заяву са статутам, 2-мя копіямі статуту і копіяй пратаколу.

Праз нейкі час Суд прысылае павестку аб узносе ў касу суду поўнай сумы грошы за рэгістрацыю, або просіць Управу зьмяніць некаторыя няясныя пункты статуту. Калі статут будзе ў парадку і калі ўправа заплаце ў касу Акружнага Суду патрэбную суму за рэестр, Суд павінен зьвярнуць Управу коопэратывы адзім экзэмпляр зацверджанага статуту.

Пасьля гэтых фармальнасьцяў трэба выкупіць у скарбовай управе патэнт, і можна адкрываць краму коопэратывы.



Праўныя парады.

Паводле законаў з 31 ліпеня 1924 году аб мове дзяржаўнай і мове ўрадаваньня („Dziennik Ustaw“ №№ 73 і 78) у ва ўсе адміністрацыйныя і самаўрадавыя ўлады, а так-жа Суды, пракурорскія ўстановы і натарыят на абшары Палескага, Наваградака і Віленскага ваяводтваў і павеатаў Горадзенскага і Ваўкавыскага ў Беластоцкім ваяводстве ўсе вусныя і пісьменныя заявы можна падаваць у беларускай мове.

ПАДСУДНАСЬЦЬ (к о м п е т е н ц я).

У вокрузе Віленскага Апэляцыйнага Суду Міравым Судам („Sądom Pokoju“) падсудны наступныя справы:

1). Позвы, вартасьць каторых ня больш 1.000 зл.;
2). Справы аб павароце ўтрачанага або парушанага ўладаньня нярухомасьцяў і аб парушэньні права ўжываньня сэрвітутаў, калі ад момэнт утраты або парушэньня да дня падачы позы не прайшоў 1 год;

3). Просьбы аб забасьпячэньні довадаў у позвах на ўсялякую суму;

4). Справы аб падзеле нярухомай маемасьці, абшарам ня больш 33 гэктараў і калі на ёй няма прамысловых прадпрыемстваў і другіх, апроч гаспадарскіх будоўляў, а так-жа

справы аб падзеле рухомай маемасьці вартасьці да 5.000 зл.;

5). Просьбы аб наданьні выканаўчае кляўзулі актам вартасьці да 1.000 зл.;

6). Позвы ў справах аб спадкавай нярухомай маемасьці да 3.000 зл.,—калі нярухомасьць земляробскага характару і да 1.000 зл. у праціўным выпадку.

ФОРМЫ ПОЗВАЎ.

У МІРАВЫ СУД У ЛЫНТУПАХ.

Мікалая Яблыковіча, жыхара вёскі Бычкі, Лынтупскай гміны,

на справе супроць

Яна Сасновіча, жыхара гэтак-ж вёскі.

Цана позы — 150 зл.

Пазыўная скарга.

Дня 1 красавіка сёлетняга году пазваны Ян Сасновіч нарушыў мае ўладаньне куском зямлі, абшарам $\frac{1}{2}$ дзесяціны, пад назовам „Пяскі“, у вёсцы Бычкі, Лынтупскай гміны, заворуючы і засейваючы гэту зямлю без маея згоды. Да гэтага часу ўспомненая зямлёй уладаў я бяз ніякіх перашкод.

Дзея вышэйсказанага ветліва прашу Суд:

1) вызваць і дапрасіць маіх сьведкаў Язэпа Худого і Ігната Вароніна, жыхараў вёскі Бычкі, Лынтупскай гміны, у даказ вышэйапісаных фактаў;

2) вярнуць мне парушанае пазваным уладаньне куском зямлі, абшарам $\frac{1}{2}$ дз. у вёсцы Бычкі;

3) прысудзіць ад пазванага для мяне судавыя кошты і за вядзеньне справы;

4) прысуд скіраваць да безадкладнага выкананьня і

5) справу разабраць і ў маея адсутнасьці, а ў выпадку незьяўленьня пазванага выдаць завочны прысуд.

23 красавіка 1928 г.

Мікалай Яблыковіч.

У Віленскі Акружны Суд.

Цана позовы 1200 зл.

Андрэя Якімчыка, жыхара
места Дзісны, гэтага-ж павету
па справе супроць
Абрама Іцковіча, жыхара
места Вільні, вул. Нямецкая
№ 2—10.

Пазыўная скарга.

Пазваны Абрам Іцковіч пазычыў у мяне 1.200 зл., на тэрмін да дня 1 мая сёлета года, на што выдаў мне далучаны да гэтага квіт. Ня глядзячы на тое, што тэрмін ужо прайшоў, грошай мне пазваны не аддаў.

Дзеля вышэйсказанага ветліва прашу Суд:

- 1) прысудзіць мне ад пазванага 1200 зл. з 10 проц. у год ад дня падачы позовы да дня заплаты, а так-жа судовыя кошты і за вядзенне справы;
- 2) прысуд скіраваць да безадкладнага выканання і
- 3) справу разабраць у маёй адсутнасці, а ў выпадку неэзаўлення пазванага выдаць заочны прысуд.

Далучаю: 1) квіт з дня 1 лютага 1928 году

- 2) копію пазыўной скаргі і квіта—для пазванага.

2 ліпня 1928 г.

Андрэй Якімчык.

А Б Т Э С Т А М Э Н Т А Х.

Тэстамэнты бываюць нотарыяльныя або прыватныя. Нотарыяльныя тэстамэнты можна рабіць толькі ў нотарыуса.

Прыватны тэстамэнт можа напісаць кожны, але, каб тэстамант гэты быў пасля важны, трэба пісаць яго трымаючыся ніжэйнапісаных правілаваў.

Тэстамэнт павінен быць напісаны абавязкова на **цэлым аркушу паперы**, (гэта знача, каб папера мела дзве цэлыя карты або чатыры старонкі). Вядлікасьць аркуша значэння ня мае, можна пісаць нават на паперы да пісьмаў. Незапісанай карты аркуша ніколі ня можна адрываць.

Кожны тэстамэнт павінен быць падпісаны праз тэстатара, або, калі ён неграмацны або ня можа падпісаць па прычыне хваробы, павінна за яго і па яго просьбе падпісацца другая асоба.

Калі тэстамант быў пісаны не самым тэстатарам, то прад подпісам апошняга (або па подпісе) павінен падпісацца той, хто тэстамант пісаў, але ня можа ён ужо пасля

падпісвацца як сьведка, а такжа за непісьменнага тэстатара. Апрата вышэй напісаных падпісаў на тэстаманце павінны быць яшчэ падпісы сьведкаў.

Сьведкі могуць і ня ведаць зместу тэстаманту. Яны толькі пацвярджаюць, што асоба каторая прасіла падпісаць, ёсьць той самай асобай, каторая робіць тэстамант і што яны асобу гэту асабіста відзелі і яна была ў поўным розуме і прытомнасьці. Дзеля гэтага прасіць сьведкаў падпісаць тэстамант павінен тэстатар асабіста.

Калі тэстамант пісаў ня сам тэстатар, а другая асоба, то на тэстаманце павінны падпісацца трох сьведкаў, а прынамся двух, калі ў іх ліку будзе спавяднік тэстатара. Тэстамант пісаны і падпісаны самым тэстатарам, вымагае падпісаў толькі двух сьведкаў.

У працягу 1 году ад дня сьмерці тэстатара, тэстамант трэба падаць у Акружны Суд на зацвярджэньне.

Сьведкамі пры тэстаманце, (а такжа асобай, каторая падпісвае тэстамэнт за тэстатара) ня могуць быць:

- 1) асобы, на карысьць каторых тэстамант зроблены, 2) сваякі гэтых асоб да чацьвертай ступені і павінаватыя да трэцяй ступені, 3) выканаўцы тэстаманту і вызначаныя тэстамантам апякуны, 4) асобы, каторыя паводле права ня могуць быць тэстатарамі і 5) усе тыя, каторыя ня могуць быць сьведкамі ў справах цывільных.



Лякарскія парады.

ДАГЛЯД НАД МАЛЫМ ДЗІЦЯМ.

Калыска павінна выйсьці з ужыцця, бо дужа нездаровая для дзяцей. Не адно дзіця расло хваравітым, а пасля і эгінула дзякуючы калысцы такой, якая ўжываецца ўсюды ў нас на вёсцы. Паложанае дзіце ў калыску закрываецца заўсёды посьцілкай, часта зложанай у дварады; робіцца гэта дужа шчыльна, каб ніводная муха не пралезла. Дзіця ў такой калысцы пацее і фармальна задыхаецца; яно змушана дыхаць сапсутым ужо паветрам, а бакі калыскі і посьцілка ўтрудняе доступ свежаму паветру. Дзіця сьпіць неспакойна, плача, бо ня мае чым дыхаць. Хто ня можа расстатца з калыснай, то для абароны ад мухаў трэба ўжываць сетку, праз якую мухі не пралезлі-б, а паветра даплывала-б свабодна. Бакі ў калысцы трэба зрабіць не з суцэльнай даскі, а з драбінкі.

Найлепш ужываць ложкачак з высокімі берагамі, зробленымі з драбінкі, праз шчэлкі якой будзе свабодна даха-дзіць паветра.

Дзеля абароны ад мух можна абкрываць газай (рэдзень-кая тканіна), а калыхаць зусім ня трэба прывучаць, бо гэта не здарова для дзіцяці; бяз калыхання дзіця абхо-дзіцца дужа добра.

Купаньне каб захаваць дзіця пры добрым здароўі, трэба абавязкава купаць яго кожны дзень. Купаньне ёсць ня менш важным ад кармлення і сьвятла з паветрам. У нас на вёсках маткі купаюць дзяцей раз у тыдзень, або яшчэ радзей. Дзіцяцца тады, што дзіця вечна ў больках, пархах і худое. Робіцца гэта найчасцей праз незразуменьне або гультайства. Старшае дзіця можна купаць праз 2-3 дні. Купаючы трэба заўсёды мыць мылам усяго ня выключаючы галавы. Трэба ведаць, што чалавек дыхае і скурай. У дзяцей гэтае дыханьне адбываецца многа жывей, як у дарос-лых. Калі дзіця ня купаць, або купаць бяз мыла, то вы-дзелены праз скурныя гручолы лой і пот затыкае шчэлічкі ў скуры, што перашкаджае дыханьню скуры.

Дык маткі не лянуўся кожны дзень купаць у цёплай вадзе і мыць мылам сваіх дзяцей!

Гэта эканоміць вам час, які вы траціце даглядаючы вечна хворых дзяцей і прычыніцца да ўзгадавання іх здаровымі, жыццерадаснымі.

Кармленьне. Да 6-ці месяцаў матка павінна кар-міць дзіця толькі грудзмі, і калі ня ханае грудзей трэба дакармліваць каровіным малаком. Даючы малако трэба раз-вясці папалам з вадой і перагатаваць; на шклянку такога малака дабавіць гарбатнюю лыжачку цукру і астудзіўшы да пэўнай меры, даваць дзіцяці. Пасьля 6-ці месяцаў можна патынаць дакармліваць кожнае дзіця, пачынаючы ад развё-дзенага, як вышэй, малака.

Пры штучным кармленьні дзіцяці яму не хватае ў ма-даку каровіным вітамінаў — патрэбных частак для нармаль-нага развіцьця. Дзеля гэтага пры кожным штучным кармленьні трэба даваць сок з фруктаў пачынаючы ўжо з першых тыдняў жыцьця. Сок падаецца сырым ад 2-х до 5-ці гарбатніх лыжак у дзень. Найлепш надаецца да гэтага сок памаранчовы, вішнёвы, або з яблыка. Калі-ж гэ-тыя фрукты трудна дастаць, то іх добра можна замяніць сокам памідораў, морквы, або буракоў. Пачаўшы з 5-ці месяцаў можна ўжо даваць кашкі наскрабанай з сырога яблыка ў тэй колькасьці, што і соку.

Падаваньнем вітамінаў, праз гэтыя сокі ўсьцерагаюць дзяцей, нараўне з вынашэньнем на сьвежае паветра і сонца, ад англійскай хваробы. Калі-ж не магчыма дастаць

аніякіх сокаў, трэба штучна кормленым дзецям даваць тран, які мае так сама многа вітамінаў.

Сьвятло. Ні адно жывое стварэньне, ні адна расьліна ня можа абыйсьціся даўжэйшы час без сьвятла! а дзяцей часта стараюцца доўгі час трымаць у цемнаце. Гэта ўсё робіцца праз калыску абкрытую посьцілкай. Каб захаваць дзяцей адаровымі, каб усьцерагчы іх ад англій-скай хваробы, апрача добрага кармленьня, трэба як най-больш трымаць іх на сьвятле і ў чыстым паветры. Дзеля гэтага ня трэба іх абкрываць у калысцы, каб было цёмна і кожны дзень вынасіць на двор, як дэтам, так і зімой. Зімой трэба адпаведна адзець і тады ня трэба баяцца пра-студы. Вынасіць на двор трэба пачынаць ужо пасьля 4-х тыдняў жыцьця. На дворы дзіця падыхае чыстым паветрам, паглядзіць яно на бязмежны прастор, а гэта ўсё прынясе яму аграмадную карысьць.

ПЕРШАЯ ДАПАМОГА ДА ПРЫХОДУ ДОКТАРА.

Раны. Пры кожным зраненьні перадусім трэба зат-рымаць кроў.

Калі паранена артэрыя, то кроў вылятае фантанам і, каб яе затрымаць, трэба палажыць на рану чысты сухі кусок палатна і абвязваючы моцна ўціскаць. Калі гэта не памагае, а рана знаходзіцца на назе або руцэ, трэба вышэй раны пе-равязаць моцнай хустачкай і падлажыўшы палачку закру-ціць яе нескалькі разоў. Гэтым артэрыя, праз якую даплы-вае кроў да раны сьціскаецца і кроў перастае. З так перавя-занай рану трэба неадкладна вязьці да доктара, які падвяжа артэрыю.

Перавязка звычайнай раны. Параніўшы руку, або нагу, ці іншае месца, ня трэба датыкацца да яе паль-цамі, або чым іншым, ня трэба, такжа і змываць вадой, наагул матыць, а ўзяўшы кусок чыстага сухога палатна абвязаць яе. Так завязаная рана праз 4—5 дней падгоіцца, калі яе не перавязваць.

Пэралом косьці можа быць 2-х родаў: канец пера-ламанай косьці прабівае ткані і скуру, ды выходзе, або толькі ламаецца косць ня выходзячы праз скуру. У пер-шым выпадку трэба затрымаць кроў, перавязваючы моц-на вышэй пералому; пасьля ўлажыўшы проста пералом-ную часць, прыкладаюць з боку лучыну, ляску, парасон або што пападзецца пад рукамі і прывязваюць да перало-манай часьці, каб ня рухалася пры перавозцы да доктара.

У другім выпадку кроў не цячэ, трэба толькі прывя-заць, як і вышэй, нейкі доўгі прадмет, каб ня рухалася зламная косць і адправіць да доктара.

Вывіх. Пры вывіху нагі, або рукі ня трэба пробаваць, цягнуць, паставіць на места, бо замест управіць—можаш зламаць. Трэба палажыць хворага спакойна, класьці зімныя аклады і пазваць доктара.

Кроў з наса. Як кроў ідзе з наса ня трэба нахіляцца, чыхаць, трэба сядзець або стаяць, на пераносьсе палажыць зімны аклад. Можна ўцягваць у нос вадзю з дамешкай воцту.

Кроў з лёгкіх. Калі падчас кашлю прарвецца кроў з лёгкіх, трэба легчы ў ложка і захаваць абсалютны спакой! Не гаварыць, ня рухацца і не пужацца. На грудзі класьці зімныя аклады, найлепш лёд; калі ногі зімныя абкладаць іх бутылкамі налітымі цёплай вадой.

Кроў з маткі. Калі кроў пусьціцца з маткі, трэба ляжаць дагары; на ніжнюю частку жывата класьці зімныя аклады (лёд). Абсалютны спакой! Пазваць доктара.

Атручаньне. Пры ўсялякім атручаньні, найперш трэба пастарацца выдаліць з жалудка (трыбуха) атруту, дзея гэтага даецца выпіць многа малака, або цёплае вадзю і увёўшы палец або прыну ў горла вызываюцца ваніты. Найлепш калі ёсьць магчымасьць гумовай кішкы (зондай) добра выпаласкаць трыбух. Даведаўшыся чым асоба атруцілася пазваць або удацца да доктара.

Атручаньне алькаголям. Перадусім апаражніць трыбух вызываючы ваніты, або прамываньнем; зімны аклад на галаву і зімныя абліваньні. Даваць піць моцную казу. Калі перастае дыхаць — штучнае дыханьне.

Зачадзеньне. Трэба перадусім хворага перанясці на свежае паветра. У зачаджанай хаце трэба паадчыняць або выбіць, калі накіш няма, вокны і дзверы, каб хутка выветрылася, і тады толькі ў ёй {можна знаходзіцца.}

Штучнае дыханьне. Дужа важна ўмець яго рабіць. Дзея гэтага асвабджаецца асобу ад усіх каўняроў, станікаў, падвязак і г. д., бо яны ўціскаючы мяшаюць цыркуляцыю крыві. Кладзецца даную асобу на сталае, эдліку, або і на падлозе, дагары; бярэцца яе за рукі між локцям і кісьцёў і моцна прыціскаецца, сагнуўшы ў локцях да грудзей ратаванага, каб сціснуўшы яму лёгкія выйшла з іх паветра; пасля адцягваецца іх не разводзячы шырока да галавы, каб яны апынуліся ў такім палажэньні, як гэта бывае калі стоячы чалавек моцна падыме рукі ў верх. Ратуючы чалавек стаіць каля галавы і прапрабляе гэтыя маніпуляцыі не часцей, як сам дышае. Можна штучнае дыханьне рабіць і ў дваіх стаўшы з бакоў. Штучнае дыханьне робіцца дзюль, пакуль ня зьявіцца дыханьне самастойнае.

Утапленне. Утоплены чалавек выглядае набракшым і сінім, або тупа-бледым. Калі ён самлеў уляцеўшы ў вадзю, апошні выпадак бывае лягчэйшым да ратаваньня, бо лёгкія не залітыя вадой. Прыступаючы да ратаваньня ўтопленага трэба перадусім паслаць за доктарам і разьдэўшы асвабодзіць лёгкія і трыбух ад вадзю. Дзея гэтага, ратуючы кленча на адно калена, кладзе ўтопленага ніжнюю частку грудзей на сваё другое калена і паддзержываючы адной рукой галаву за лоб, другой моцна націскае на плечы ўтопленага.

Змарожаньне. Ніколі ня трэба замерзлых памяшчаць адразу ў цёплы пакой! Перш трэба памясьціць у зімнай будыніне, асьцярожна раздзецца, каб не паламаць алядзяныя часткі цела і расціраць сьнегам або зімным мокрым ручніком пакуль не памякчэюць часткі цела. У тракце гэтага тасуецца штучнае дыханьне. Як замерзлы пачне самастойна дыхаць, можна яго перанясці ў слаба нагрэты пакой абкрываючы зімнай пасьцілкай; толькі пасля нейкага часу можна пачаць расціраньне нагрэтымі хусткамі. Дзея атравленьня арганізму ўжываецца сродкаў з сільным запахам: нашатырны спирт, моцны воцат, калі гэтага няма пад рукамі — бярэцца парэзаную цыбулю, або хрэн падносіцца да носу. Пры адмарожаньні часткі цела паступаецца так сама.

Паражэньне сонцам. Пры вялікіх упалах здаецца, што людзі млеюць. Трэба такую асобу памясьціць у зімным месцы, галаву ўлажыць вышэй, моцна абліць зімнай вадой класьці пасля змочаньня ў зімнай вадзе ручнікі на галаву і грудзі. Калі ня дышае — тасаваць штучнае дыханьне.

Самленьне. Калі чалавек самлее, то перадусім трэба асвабодзіць яго ад сціскаючай адзежы. Каўняры гарсэт, ставікі, падвязкі, абуў. Палажыць абамлеўшага, калі твар бледны, то добра ногі падняць вышэй, калі-ж чырвоны, то трэба галаву ўлажыць вышэй. Твар патроху скрапляць сцюдзёнай вадой. Калі доўга ня дышае — трэба тасаваць штучнае дыханьне.

Апараньне. Апараную частку цела, трэба асвабодзіць ад адзежы, калі гэта з трудом удаецца, то ножніцамі, або ножам разрэзаць рукаў, ці іншую частку адзежы. Пасля апараную частку добра высмарваць гліцэрынай, калі-ж гэтага няма пад рукамі, то можна алеям, смальцам, маслам. Калі паявіліся вялікія пухы, іх трэба пракалоць напаленай іголкай. Для дальнейшага лячэньня трэба зьявіцца да доктара.

Укушэньне зьмяі. Прыпаліць, калі магчыма, раскаленым жалезам ранкі, калі-ж немагчыма — выціснуць,

або выссаць як найбольш крыві з раны. Даваць хвораму многа піць і старацца каб ён пацеў.

Пакусаньне шалёным сабакам. Прыпаліць рану і ўдацца ў места дзеля спецыяльнага лячэньня.

Катар. Дзеці часта хварэюць на катар носу і горла. Як прычыну вызываючую гэтую хваробу, лічаць прастуду. Гэта ня зусім так. Катар носу ці горла—хвароба заразлівая. Дзеці заўсёды заражаюцца—дастаюць катар. Даволі асоба, маючай катар так зв. „простуджанай“ пабыць нейкі час блізка дзіцяці, пакашляць, пачыхаць над ім, азяць на рукі, пацалаваць яго і катар у дзіцяці гатовы. Ведаючы аб гэтым, дзяцей трэба сьцерагчы не ад вады і наветра, а ад асоб з катарам носа, або горла. Трэба забараніць асобам кашляючым, наракаючым на боль горла, ня толькі збліжацца да дзяцей, але, калі гэта магчыма, уваходзіць у пакой іх. Гэты просты спосаб усьцеражэ дзяцей ад катару, які ў іх праходзе дужа цяжка і ня рэдка канчаецца сьмерцю.

Грыпа (інфлюэнца, гішпанка). Хвароба дужа распаўсюджаная, заразная. Вызваецца нязнанымі яшчэ з пэўнасьцю бактэрыямі. Перадаецца ад хворага на здаровага найчасцей праз кулькі сьліны, вылятаючай з роту ці носу падчас кашлю, чыханьня, смарканьня, або ажыўленай гаворкі. Пачакаўшы 2—3 дні пасля заражэньня, чалавек адчувае боль, ламаньну, найчасцей ува лбе, у крыжавіні, нагах і руках; пачынае кашляць, зьяўляецца катар носа, вочы сьлязяцца; жара павышаецца да 38—40°. Такі стан цягнецца ад 3—7 дзён, пасля жара павіжаецца і самапацудзіць хворага становіцца добрым.

У некаторых выпадках хворы на грыпу хоць і кепска чуецца, але можа трымацца на нагах і не адрываецца ад сваіх заняткаў (перамагае хваробу) і як раз у такіх выпадках, дзякуючы таму, што не захаваўся, як належыцца пры хваробе (не ляжаў у ложку) лёгкая грыпа дае цяжкія камплікацыі (пасьледкі): яна можа абрушыцца на мазгі, почки, лёгкія даючы запаленьні, або калі хто мае скрытыя сухоты, то яны пераходзяць у вострую форму.

Каб усьцерагчыся ад такіх небяспечных пасьледкаў, трэба, пры ўсялякай, нават, найлягчэйшай форме грыпы, ляжыцца ў ложка і праз 4—5 днёў абсалютна з яго не выходзіць.

Падаў д-р Б. Туронак.



Гумар і сатыра.

В. Д.

Спэнтанль.

„Коло млодзежы“ ў Пляшчанцы знаходзячыся пад надзорам пані сакратаровай ладзіла на другі дзень сьвят у памешканьні школы спэтакль-вечарыну, чысты збор з каторага меў пайсьці на барацьбу з алькаголем.

Як значылася на афішах, мелі быць адыграны „Ваўкі“—драма з жыцьця асаднікаў на Крэсах, у 3-х часьцях, і камэдыя „Сабачае вясельле“—з жыцьця велькапанскага. У канцы ўпераджалася, што буфэт будзе без гарэлкі.

Гэта апошняе і змусіла ўсіх выбіраючыхся на спэтакль упіцца добра ў хаце. „Можа астатні раз“—падумаў неадзін на сваё ўсправядліўленьне.—„А да таго і сьвята“.

Для пачэсных гасьцей былі пастаўлены два рады крэслаў, для „хамаў“—на калодках паслалі дошкі.

Сярод пачэсных гасьцей, першае месца займаў войт з жонкаю. Ён—высокі чорны, худы, як вялікі пост, яна—маленкая, прэстая, грубая, бязупынна варушаючая губамі, як-бы жвачку жавала.

— „Пара, як з самавара“ — сьмяяліся з іх людзі.

Але ня глядзячы на гэтую розніцу ў будове і матэрыяле — яны як-бы створаныя былі адзін для другога, адзін без другога жыць не маглі. Ці то на хрысьцінах, ці то на вясельлі, ці так дзе ў гасьцях — ён прысаджываўся заўсёды бліжэй да гарэлкі, яна—бліжэй ежы. І што ён выпіць—яна закусіць. І обоім добра было.

Побач шляхотнай пары, з права і з лева сядзелі: сакратар з жонкаю і швагеркаю, заступнік каманданта пан Клешч, паштар, колькі асаднікаў і 2 „прафэсары“ тутэйшай школы. Іх калегі з суседніх вёсак спазьніліся трохі і па аднаму зьяўляліся ў часе прадстаўленьня. Віталіся сардэчна:

— „Антэк, пся нога! Сэрвус!“.

— „Сэрвус, Віцэк!“.

І займалі свае месцы.

Перад пачаткам і ў перарывах граў аркестр — Якуб з Кракоткі — знакаміты гарманіст, каторы знаў сорак танцаў: меў таксама і бубен, але бубніў на ім заўсёды хтось на ахвотніка.

— „Драбней сячы!“ — толькі пакрыківаў Якуб, а сам разваліўшыся ў крэсьле і выцягнуўшы ногі ўзмадняў сваю музыку разьвясьлым „ля-ля-ля! Усі-сусі!“ і г. д.

Утаравала яму саля.

Доўга не пачыналі прадстаўленьня, чакаючы на доктара Загорскага, каторы меў зрабіць адчыт аб шкоднасьці гарэлкі.

Урэшце зьявіўся.

Для тых, хто ня чуў аб доктары Загорскім, мушу паясьніць, што быў гэта праўдзівы доктар, доктар, каторы летыць людзей і бярэ за гэта грошы. Тымбольш праўдзівы доктар, што датуль трымаў і не адпускаў на той сьвет хворага, пакуль ня выцягнуў з яго астатняга граша!

Бо ёсьць яшчэ дактары, каторыя самыя моцна патрабуюць, каб іх лячылі—гэта ўсім ведамыя галілеўшчы з тытудам „доктара“. У такім выпадку тытул „доктар“, па старых расейскіх паяцьцях азначае „сьвядоцтва на першаклясны чын“ і права на льготу 2-га разраду ў войску.

Адчыт прызначаны быў для „хамства“ і дзеля таго ўсе паны вышлі ў суседнюю клясу, дзе пад лаўкамі стаялі ў колькі разоў бутэлькі.

Апаражняліся адна за другой:

А доктар Загорскі гаварыў і гаварыў.

Бажыўся, што ад гарэлкі псуецца вантробы. Словы яго даляталі і да суседняга пакою і рабілі там найбольшае ўражаньне.

— Добра гаворыць!

— Прыгожа гаворыць!

— Вантробка? Добрая рэч пры гарэлцы вантробка!

— І яшчэ падсмажаная ў сьмятане!

Але вантробкі ня было і закусывалі селядцом. Або і так: адзін вып'юць, другім закусяць. „Службовым“.

— У вашыя рукі!

— Абысьмы!

— Кахаймыся!

Скончыўся адчыт. Лектар хутка пераканаў слухачоў аб патрэбе перастаць піць гарэлку. Абяцалі, абы толькі скарэй кончыць.

— Пачынаць прадстаўленьне!—раўлі дружна.

— Або грошы вярнуць!

— Рэж, Якубі!

— Плюнуў са злосьці доктар і сам пайшоў туды, дзе запраўды бароліся з алькаголем.

Пачаўся спектакль. Артысты, каторыя „для сьмеласьці“ таксама трохі „пацягнулі“, гралі зусім добра. У цяжкіх хвілінах памагала ім саля. Калі дайшло да таго, што „асаднік“ пачаў спрачацца з „Андрэям“ і ўрэшце хваціў яго за грудзі — на салі заварушыліся.

— А ў морду яго, сукінага сына! У морду валі!

І Андрэй ня доўга думаючы, разьвярнуўся і нават добра заляпіў сваёму праціўніку ў вуха, хоць гэта ня ўходзіла ў яго роль.

— А, ты гэтак! Пачакай-жа — скотчыў „асаднік“.

Гатова была распачацца бойка, але ўмяшалася паліцыя і далей гралі спакойна.

— Пасьля парухнемся—згадзіўся „асаднік“.

Горш было ўтрымаць парадак на салі.

Паны пазакурывалі папяроскі. Гледзячы на іх, крупілі мужчыны „цыгаркі“. Ад дыму задушніцца можна было.

Хлопцы разгойдалі адну лаўку; ножкі падагнуліся і раптам паляцелі ўсе на зямлю.

Падняліся, паправілі і зноў гойдалі, але ўсе цяпер уважалі добра і ў крытычны момант схопліваліся з мейсц.

На другой зноў лаўцы падняліся ўсе і пасьля як селі адразу, дык тонкая дошка на тры часьці трэснула.

Весела было.

Дзяўчаты нібы неўзнарком паўлазілі паміж хлапцоў і пішчалі, як мышы, калі тыя шчыпалі іх або рабілі від, што шчыпнуць хочуць.

Па заканчэньні спектаклю пачаліся скокі. Чуліся цяпер яшчэ свабодней, бо ўсіх паноў запрасіў да сябе кіраўнік школы.

Меў кіраваць танцамі Юлюк, але фактычна кіраваў паліцыянт, бо так сьціснулі кола, што і парушыцца ня можна было. Расьпіхаў ён народ і прапушчаў пару за парам.

Міхась, каторы стаяў з боку і ўсім танцуючым падстаўляў нагу, урэшце даляў свайго. Расьцягнуў такі адну пару на падлозе.

Бедная Марылька! Ня ведала, куды дзецца ад стыду. Уцякла да хаты.

Затое Міхась злавлілі за галаву і ногі, вынясьлі на двор і размахнуўшыся ськінулі з ганку.

— Вярніце мне за білет — крычаў той, варушаючыся ў лужы, але дзьверы зачыніліся.

Словам, усё йшло як ня трэба лепей. Забава цягнулася аж да сьвету. На заканчэньне пабіліся троху і колькі хлапцоў пайшло спаць на пастарунак.

А ў кіраўніка тым-часам вялася заядлая барацьба з алькаголем. Увесь чысты збор адразу пайшоў па свайму простаму назначеньню. У Янкеля пад раніцу не засталася ні аднае бутэлькі.

Прыемна, сапраўды, успомніць аб сьвятах, асабліва, калі яны так карысна праведзены!

СУЧАСНЫЯ ЖАДАНЬНІ.

— Я хацеў-бы мець машынку да падрабляння грошаў.

— На што-ж гэта?

— Падрабляў-бы грошы, так мне іх шмат трэба.

— А я хацеў-бы быць судзьдзёй?

— А дзея чаго гэта?

— Каб цябе асудзіць на сьмерць праз павешаньне, за падрабляньне грошаў.

ГРАШАВАЯ ЎДЗЯЧНАСЬЦЬ.

Адвакат выбавіў кліента ў вельмі трудным працэсе. Па добрай для яго пастанове суда кліент дзякуіць:

— Пане адвакаце! Як-жа мне выразіць сваю ўдзячнасьць за так добрае разьвязаньне справы? Чым я вам аддзякую?

Адвакат: Няма аб чым гаварыць, каханы кліенце! Ад таго часу, як выдумалі грошы, такіх пытаньняў ужо ня ставіцца.

ТАКСАМА ДАКТАРЫ.

Да хворага на консыліум запрасілі двух дактароў.

— Гм... стан вельмі паважны,—кажа адзін. Гэта цяжкое запаленьне мазга.

— Гэ... гэ — маю ўражаньне, што калега памыляецца: мне здаецца, што хворы мае тыфус брушны... але ведаецца што? Для сьвятой згоды зробім кампраміс: хай ён будзе хворы на лёгкія.

У СЯМ'І.

Жонка: Калі дзяўчына застаецца старой паннай, то—зьнішчае жывьцё. Калі-ж выходзіць замуж...

Муж: Дык зьнішчаныя два жывьці.

* * *

— Ці шмат будзе ў вас людзей на гэтым прошаным абедзе?

— Не, якіх чалавек восем, адны разумныя людзі... ну, і вы.

ЗЛОСНЫ.

Адходзіць цягнік. У куце вагона расплакалася дзіця. Старая панна затыкае вушы рукамі.

— Гэта немагчыма! Збрыдне мне такая падарожжа!

Бацька дзіцяці: — Трудна, вы таксама былі дзіцям і плакалі.

— Але-ж не ў вагоне.

— Разумею; калі вы былі дзіцям, чыгунак яшчэ ня было.

Бацька. Думаю, што бяручы маю дачку, вы ведаеце, што бярыце?

Зяць. Добра ня ведаю, але казалі, што 5 тыс. даляраў.

* * *

— Былі мы з вамі, калісь сябрамі. Ня ведаю ці вы гэта помніце?

— Мушу перш ведаць, які вы маеце да мяне інтэрэс.

Л Я К А Р С Т В А .

— Ведаеце кумка, ужо я свайго чалавека выячыла ад водкі. Цяпер у карчму сам ня ходзіць ніколі.

— Ну, а як-жа?

— Цяпер я з ім заўсёды хаджу.

В Ы Т Л У М А Ч Ы Ў .

— Пане вучыцель, чаму гэта рыбы ня могуць жыць на паветры?

— А гэта бачыце, дзеці, пераважна затое, што зараз здыхаюць.

У Д О К Т А Р А .

— Пане доктар, ратуй маю жонку; зламала нагу!

— У якім мейсцы?

— На дарозе ля карчмы.

У Ш К О Л Е .

— Два бяз двух, колькі будзе?

Вучань маўчыць.

— Меў у кішані 2 грошы, якія ты згубіў, што асталася ў кішані?

— Дзюра.

У Д О К Т А Р А .

Паночку, дзіця зьявілася з рук маеі жонкі і вельмі пабіла сабе галаву.

— Што-ж вы адразу зрабілі?

— Вылушцаваў бабу, больш нічога.

Н Е П А Р А З У М Е Н Ь Н Е .

Арыстакрат. Вы пэўна ня ведаеце, што я маю блакітную кроў ў жылах.

Дэмократ. Ой-ей, паночку, раджу вам ад гэтай брыдкай хваробы лячыцца ў найлепшых маскоўскіх „прафэсараў“.

Кавалер (да дзяўчынны з далярамі): Сьніў я, што прасіў вашай рукі ў вашага бацькі.

Дзяўчына: А што бацька?

Кавалер: Ня помню, але прабудзіўся на зямлі.

Вучыцель: Ніколі ты яшчэ так дрэнна не зрабіў лекцыі. Няма ані ладу, ані складу. Пастаўлю з прыкрасьцяй двойку.

Вучань: Вось тата будзе злы! Хацеў каб я атрымаў пяць і дэля гэтага рабіў лекцыю сам.

СТАРАЯ НАЛПА.

— Дзядзька, пакажы мне якую штуку.

— Ня ўмею, дзіцятка.

— Ня веру, дзядзька мусіш умець цікавыя штукі.

— Чаму?

— Бо як дзядзька прыдзіш, то мама зараз кажа: ізноў прышла гэта старая налпа.

ДОВАД.

Судзьдзя: Скуль у вас гэта пэўнасьць, што Дзяргача падсудны ўтапіў, а ня сам ён утапіўся?

Сьведка: Бо ў кішаві нябошчыка была бутэлька водкі. Каб сам тапіўся, то не змарнаваў-бы, а выпіў-бы.

У КАРЧМЕ.

— Тата, я нашоў рукавіцу.

— Ну, на што табе, Іцка, адна рукавіца?

— Будзе і другая. На ёй яшчэ гэты пан сядзіць.

— Скажы мне, дзядзька, казку.

— Аб чым, дзетачка?

— Аб ціхім добрым хлопчыку, што меў надта добрага дзядзьку і даў яму надта многа цукеркаў.

Голда Рубінштэйн едучы санкамі ў сваім новакупленым маёнтку кажа: Ах як прыёмна ехаць па сваім уласным сьнягу.

— Учора на вечарыне ваша сястра згадзілася выйсьці за мяне замуж. Ці вы, панна Анна, не пагневаецеся на мяне, што ад вас сястру забяру?

— Вось дзіўны! На гэта-ж рабілася вечарына.

У РЭСТАРАНЕ.

Госьць: Чаму гэты сабака так глядзіць на мяне?

Кэльнэр: Бо кормім яго з гэтай самай талеркі.

У СУДЗЕ.

Судзьдзя: Голас сумленьня павінен-бы вас сьцерагчы ад гэтага паступку.

Адвакат: Трэба высокаму суду ведаць, што абвінавачаны глухі і гэтага голасу нямог чуць.

Пані да служанкі: Марыся, ніколі нічога не рабі без майго дазволу.

Марыся (крыху пачакаўшы): Панічка, сабака панёс увесь кумпак. Ці адабраць яго?

МІЖ ПРЫЯЦЕЛКАМІ.

— Як табе падабаецца мая новая сукенка?

— Цудоўная! Твая швачка шые так, што і на калодзе ляжыць добра.

Жонка: Сьніла я сяньня, што ты мне купіў новыя камашы.

Муж: Можаб ты цяпер прысьніла скуль мне на іх узяць грошы.

— Чаму ты на сяньняшнім паседжаньні ніразу рот не расчыніў.

— Няпраўда, я заяваў у часе тваёй прамовы.

І н ф а р м а ц ы і.

Важнейшыя Беларускія ўстановы Заходн. Беларусі.

А. Палітычныя:

Беларускі Нацыянальны Камітэт. Вільня, Людвісарская № 1.
Цэнтральны Камітэт Беларускай Хрысьціянскай Дэмакратыі.

Вільня, Людвісарская № 1.

„Беларускі Сялянскі Саюз“. Вільня, Вострабрамская № 8.
Праваслаўнае Дэмакратычнае Аб'яднаньне. Вільня, Вострабрамская № 9.

Б. Культурна асьветныя і інш.

Беларускі Інстытут Гаспадаркі і Культуры. Вільня, Вострабрамская № 8.

Таварыства Беларускае Школы. Вільня, Віленская № 12.

Беларускае Навуковае Таварыства. Вільня, Віленская № 8.

Віленская Беларуская Гімназія. Вільня. Вострабрамская № 9.
 Беларуская Гімназія ў Ілзецу.
 Беларуская Гімназія ў Радашковічах.
 Беларуская Гімназія ў Наваградку.
 Беларуская Пачатковая Школа ў Вільні. Новы Сьвет.
 Беларускі Студэнцкі Саюз У. С. Б. у Вільні. Вільня, вул.
 Оўятой Ганны № 2. Адчынены ў Аўторкі і Суботы
 ад 6 да 8 гадз. веч.

Працаўнікі Беларускай Друкарні ім. Фр. Скарыны, дзе друкаваўся
 Беларускі Літэратыўны Календар, а таксама друкуецца „Вісцуніца“
 „Крыніца“, „Сялянская Ніва“ і інш.



Беларуская Друкарня ім. Фр. Скарыны Вільня, Людвісар-
 ская № 1, пам. 19.
 Беларускі Народны Тэатр Белар. Інстыт. Гаспад. і Культуры.
 Вільня, Вострабрамская № 8.
 Беларускае Выдавецкае Таварыства. Вільня, Віленская № 12.

Беларускі Коопэратыўны Земляробска-Прамысловы Банк
 Вільня, Вострабрамская № 8—1.
 Беларускі Коопэратыўны Банк Вільня, Віленская № 8.
 Беларуская Кнігарня „Пагоня“ Вільня, Завальная № 7.
 Беларуская Кнігарня бел. Выдавецкага Т-ва Вільня Востра-
 брамская № 1.
 Беларуская Кнігарня Ст. Станкевіча Вільня, Вострабрам-
 ская № 2.

Прэса ў Беларускай мове.

„Беларуская Крыніца“ орган Беларускай Хрысьціянскай
 Дэмакратыі, найстарэйшая беларуская часопісь. Вільня,
 Людвісарская № 1, пам. 19.
 „Сялянская Ніва“ орган Беларускага, Сялянскага Саюзу,
 вых. 2 разы ў тыдзень, Вільня, Вострабрамская № 8.
 „Праца“ вых. 2 разы ў тыдзень. Вільня, Віленская № 12.
 „Праваслаўная Беларусь“ Вільня, Людвісарская № 1.
 „Беларускі Дзень“ (кірунак полёнофільскі) вых. што-тыдзень.
 Вільня, Ціхая № 4.
 „Народ“, Вільня, Тургельская 3.
 „Беларускае Слова“ (кірунак полёнофільскі) вых. што-ты-
 дзень. (Вільня, Завальная № 6, пам. 4.
 „Родныя Гоні“ месячнік літэратуры, навукі і культуры
 Вільня, Тургельская 22.
 „Беларуская Культура“ месячнік літэратуры і культуры
 Вільня, Ціхая 4.
 „Саха“ месячнік земляробскай гаспадаркі. Вільня, вул. сьв.
 Анны № 2.
 „Заранка“ журн. для дзяцей. Вільня, Віленская 12.
 „Маланка“ гумарыстычная часопісь. Вільня, Гётманская 4.

Заграніцай.

Беларускі Нацыянальны Камітэт ў Амэрыцы (White Ruthenian National Assn P. O. Box 1241. Chicago U. S. A.)
 Аб'яднаньне Беларускіх Студэнцкіх Арганізацыяў (А.Б.С.А.)
 паўстала ў Празе Чэскай у ліпені 1924 г. на Беларускім
 Студэнцкім Зьездзе), Praha II Wenzigova 4, Tcheslovaque.
 Беларускі Студэнцкі Клюб у Празе. Bel. Studenski Klub, Praha
 Rašuní nabreží č. 54.
 „Голас Беларуса“ тыднёвая часопісь выходзе ў Рызе (Riga
 Dzienvaici iela № 0/33).
 Беларуская Гімназія ў Дзьвінску (Латвія).



Зьмест.

Прыгожае пісьменства.

	СТАР.
Янка Нупала. Сладчына, Родныя песні, Ня шукай, З павяўшай славы	4
Януб Колас. О Край мой родны, У палех Беларусі, Неба, Эй скажы, Касьба, Жыво	8
Максім Багдановіч. Прывет табе, Ня блішчыць у час зьмярканьня, Зімой, . Сонэт	15
Казімір Савян. Айчыны будаўнічым наемным, Веснавы сонэт, Песьня, Няўжо умру	18
Алесь Гарун. Як ліст вярбінкі маладой	21
Ясакар. Золатам сонца, Доч месяца	22
Міхась Чарот. Сьветлая ноч	23
Натальля Ароенічэва. Васількі, Калыханка	25
Фр. Грышкевіч. Хто нас зможа, Дзе ня стану, Скажы, паўночная раса	27
Цішка Гарты. Красуй збожжа, Чаго я хачу	29
А. Гурло. Мой край	30
Уладзімер Жылка. На постаці. Месячыку месяц	31
М. Васілен. Гэй вы сілы мае, Ноч	32
Аўгэні Бартуль. Гэй усьпыхні, Браты мае, Ноч	34
Я. Аляксандравіч. Разводзьдзе	36
Максім Гарэцкі. Патаемнае	37
Фабіян Шантыр. Родны Край	39
Сяргей Полуян. Хрыстос Уваскрос	41

Папулярная веда.

Б. А. Падзел зямлі ў Зах. Беларусі	43
Д-р изд. Б. Туронак. Аб сухотах	49

Грамадзкае жыццё.

Я—ль. Культурна-просьветная праца ў Зах. Беларусі	55
Беларускі Інстытут Гаспадаркі і Культуры	59
А. Незалежна. Тры шляхі	81
А. Санюшнік. Беларускі Сялянскі Саюз	81
Ал. С. Беларуская Хрысьціянская Дэмакратыя	95
П. Я—за. Беларускі Нацыянальны Камітэт	98

— II —

СТАР.

Земляробская гаспадарка

А. М. Цяшчанае золата	100
Лугавод. Што трэба рабіць з нашымі сенажацямі	105
Што трэба мець кожнаму на весцы	110
Першая дапамога хворай жывеле	113
Каляндар цяжарнасьці жывелы	117

К о о п э р а ц ы я.

Ад. Більзюневіч. Ідэал грамадзкага ладу	118
Парады для закладчыкаў коопэратывы	119

Праўныя парады.

Падсудніксьць, формы пазваў і аб тэстамэнтах	122
--	-----

Лякарскія парады.

Бр. Туронак. Дагляд над малым дзіцям	125
Першая дапамога да прыходу доктара	127

Гумар і Сатыра.

В. Д. Спэтакль	131
Жарты	134

Інфармацыі.

Важнейшыя беларускія ўстановы Заходняй Беларусі	137
Заграніцай	139

А б в е с т к і.





Таварыства „ПАГОНЯ“

Склад паперы, кніг і пісьменных прыладаў

суп. з абм. пар.

Вільня, Завальная вуліца № 7.

ПРАДАЕ НА МЕСЦЫ І ВЫСЛАЕ НА ПРАВІНЦЫЮ:

1. Школьныя падручнікі для беларускіх пачатковых і сярэдніх школ.
2. Школьныя падручнікі для іншых школ з расейскаю, польскаю і іншаю выкладаваю моваю.
3. Кніжкі аб сельскай гаспадарцы, жывёлаводству, пчальарству, садаўніцтву, агародніцтву, Коопэрацыі і Асновах Грамадзкай Гаспадаркі.
4. Беларускія творы беларускіх пісьменьнікаў (паэзія і проза).
5. Сцэнічныя творы (камедыі, вадэвілі, п'есы і драмы).
6. Кніжкі з грамадзкага жыцця і статуты таварыстваў і арганізацыяў.
7. Беларускія газеты і іншыя перыядычныя часопісы.
8. Партрэты беларускіх поэтаў.
9. Папера друкарская розных гатункаў і фарматаў.
10. Пісьменныя прылады, шпэткі, папера да пісанья і інш. паштовыя карткі і інш.

ЦЭНЫ САМЫЯ НІЗКІЯ

Заказы на правінцыю выконваюцца хутка і акуратна па атрыманыя ўсёй вартасці заказу, або накладною платаю па атрыманыя трэцяя часткі вартасці заказу.

Каталёг высылаецца бясплатна па атрыманыя паштовай маркі на перасылку.



БЕЛАРУСКАЯ КНІГАРНЯ

Ст. Станкевіча

Прапануе, на школьны год, розныя падручнікі, для беларускіх і польскіх пачатковых і сярэдніх школ, а таксама ўсе пісьменныя і канцэлярыскія прылады.

ВЯЛІКІ ВЫБАР КНІЖАК ДА ЧЫТАННЯ.

Беларускія і польскія КАЛЕНДАРЫ (кніжкі і адрыўныя), на розныя цэны і сьценкі да календароў.

ФЛІРТЫ, СОНЬНІКІ, СЬПЕЎНІКІ
ў беларускай і польскай мове.

ЦЭНЫ САМЫЯ НІЗКІЯ.

Для перапрадаўцоў вялікая ўступка. Заказы высылаюцца па атрыманыя задатку ня менш трэцяя часьці. :- :- Выпаўненьне хуткае і акуратнае.

Адрас: Вільня, Вострабрамская вуліца № 2.

ПАЛІТЫЧНАЯ ЭКОНОМІЯ

Выйшла з друку і прадаецца ў кнігарнях у Вільні

кніжка

Асновы Грамадзкае Гаспадаркі

А. ВІЛЬДЗЮКЕВІЧА.

Кніжка мае 180 старонак звычайнага фармату, складаецца з уступной і 4-х часьцінаў: I. Вытворства, II. Зварот, III. Разьмеркаваньне і IV. Гісторыя эканомікі, мае 5 табліц і 3 рысункі (кнішэ).

У кніжцы закрануты таксама наваейшыя гаспадарчыя пытаньні ў сувязі з сусьветнай вайной і адумаслова апрацаваны аддзел аб гаспадарчых крызісах.

Кніжка зьяўляецца аўсім адпаведным падручнікам для сярэдніх школ і для саманавучанья.

Кожны вясковы інтэлігент, што працуе на грамадзкай, або палітычнай ніве, павінен быць асьведамлены аб аснове эканомікі. Кніжка напісана на колькі магчыма, у папулярным тоне і зьяўляецца даступнай для звычайнага вясковага інтэлігента.

ЦАНА ў дробнай прадажы 2 зл. 40 гр., кнігарні атрымліваюць зьніжку 25 1/2%. ЭКОНОМІКУ можна выпісаць поштай з Цэнтральнага Складу: Wilno, Zawalna 7. Кнігарня Т-ва „Пагоня“.

„Сялянская Ніва“

Орган Беларускага Сялянекага Саюзу.

ВЫХОДЗІЦЬ ДВА РАЗЫ ў ТЫДЗЕНЬ.

КАШТУЕ на 1 мес. — 1 зл. на 3 мес. — 2 зл.
на 6 мес. — 4 зл., на год 8 злот.

СЯЛЯНЕ!

Выпісвайце сваю газету «СЯЛЯНСКУЮ НІВУ», якая бароніць сьмела правы і інтарэсы Беларускага сялянства.

Адрэс рэдакцыі: Вільня, Востраўская вул № 8-1.

Рэдакцыя адчынена што дня ад 9 да 3 г. апрача сьвят.
Рэдактар прыймае ад 12 гадз. да 2 гадзіны дня.

„Праваслаўная Беларусь“

ДВУТЫДНЁВІК

ПРЫСЬВЕЧАНЫ ЦАРКОЎНЫМ, ПАЛІТЫЧНЫМ
І ГРАМАДЗКІМ ПЫТАНЬНЯМ.

Часопіс ставіць сваю мэтай асьвятленьне царкоўнага жыцця з пункту гледжаньня саборна-кананічнага, і палітычных, нацыянальных, сацыяльных і грамадзкіх пытанняў з погляду праваслаўна-хрысьціянскага. У часопісі прыймае найбліжэйшы ўдзел ведамы кананісты і палітычны беларускі дзеяч сэн. В. В. Багдановіч.

ЦАНА асобнага № — 30 гр.

Да канца году — 1 зл. 50 гр.

З падпіскай просіць зьвяртацца па адрэсу:
Вільня, Ludwisarska 1 Redakcja „Праваслаўная Беларусь“.

„Biełaruskaja Krynica“

Orhan Biełaruskaj Chryścijanskaj Demokracji,
Najstarejšaja Biełaruskaja časopis (XII hod wyd.).
U 1928 hodzie wychodzić 2 razy na tydzień.

Adras: WILNIA, LUDWISARSKAJA Wul. Nr. 1.

Cena ў hod 10 zł., паўходу 5 zł., kwartalna 3 zł., na miesiąc 1 zł.

Hramadzianiel Wypiswajcie, čytajcie i pašyrajcie
„Biełaruskuju Krynica“.

Pamiatajcie, što „BIEŁARUSKAJA KRYNICA“
redahujecca ludźmi, što wyšli z biełaruskaj wioski
i znajuć jaje potreby.

„BIEŁARUSKAJA KRYNICA“

maje pieršaradnych supracounikaŭ, jak u kraj, tak
i zahranicaj.

„BIEŁARUSKAJA KRYNICA“

wysyłae probnyja numary ŭsim, chto pryśle ŭ Re-
dakcyju swoj, abo swaich znajomych adras.

KNIŹKI WYDAWIECTWA „KRYNICY“.

- Stepowič K. Ks. (Kazimir Swajak) — Hołas Dušy
(malitwienik dla Biełarusaŭ-Katalikoŭ) . . . 1-2zł.
Ziaziula A. — Alenčyna wiasielle . . . 0.30
Bylina J. — Wybary Staršyni (wiaskowaja trahi-kame-
dyja ŭ 3-ch akt.) . . . 0.40
Kraskoŭski A. dr. — Biełaruskija lakarskija ziołki . . 0.30
Bobič I. ks. dr. — Niadzielašnja Ewanhieli i Nawu-
ki ŭ 3 častkach . . . 3.00
Hałubianka-Bučynskaja M. — Alkohol i baračba z im 0.40
Jörgensen J. — Prypowieści (pierakład X.P.T.) . . . 0.50
Hrynkiewič St. — Arlanio . . . 0.50
„ Ab teatry i Žanimstwa pa radjo pa 50 hr.
„ Narod (razwaŭni nad pajmom nacy-
janalnaści) . . . 0.30
„ Pomsta, Čarkwa, i Wiaźnica (Žapawiad.) 1.20
Rešeč ks. d-r. — Biełaruskaja Katachizmoŭka . . . 0.20
Sałaŭjowa P. (Allegro) — Cudoŭnaja Noč, pjesa wier-
šam dla dziciačaha teatru (pierakłaŭ S. Piajun) 0.50
Kazłoŭščyk Uł. — Fyzyčnaje wychawańnie hramadzianstwa 0.50

Wypisywać možna z Biełaruskaj Kniharni „PAHONIA“
Wilnia, Zawalnaja 7.

ЗЫГМУНТ НАГРОДЗКІ

Вільня, Завальная вул. № 11.

**Мае ў сваім складзе
і суліць гаспадаром:**

Машыны гаспадарскія на зіму:

Малатарні штыфтовыя і цэпавыя, манежы, арфы, сечкарні, секачы, нажы да сечкарняў і г. д.

Машыны і прылады на лета:

Плугі адно і двух-скібовыя, бароны звычайныя і сярпажыновыя, культыватары, абсыпнікі, сеўнікі, вальцы і т. д.

Навозы штучныя:

Супэрфосфат, томасшляк, каініт, паташ, са-літру, гіпс, вапну.

Машыны і прылады малачарскія:

Цэнтрафугі „Diabolo“, бойкі да масла, выціскачкі, кублы, жбаны, цадзілкі.

Прылады пчалярскія:

Вульлі розных састэмаў, цэнтрафугі, сеткі пчалярскія, бляхі да адгарадак, штучны воск і т. д.

Машыны і прылады агародніцкія:

Сеўнікі і паломьнікі „Planeta“, распыльнікі, сікаўкі, пырскаўкі, рыдлёўкі, матычкі, грацы, ножыкі і г. д.

Машыны прамысловыя:

Маторы карасінавыя Masscy-Harris, найтаннейшыя, і найлягчэйшыя для абслугі механічнай сілай, да млыноў, крупарняў, мала-тарняў і т. д.

Млыны, гаспадарчыя прэсы да вырабу алеяў, ма-шыны да часаньня воўны.

ЦЭНЫ НИЗКІЯ. ПРЫ КУПЛІ МАШЫН НА БОЛЬ-ШУЮ СУМУ, ПЛАТУ МОЖНА ЎНОСИЦЬ РАТАМІ.

ЦЭНЬНІКІ ВЫСЫЛАЮЦЦА ДАРМА.

Беларуская Друкарня

і м. Фр. Скарыны

ВІЛЬНЯ, ЛЮДВІСАРСКАЯ № 1.

Прыймае заказы на ўся-
лякія друкарскія работы
ў розных мовах

(КНІЖКІ,
БРАШУРЫ,
ГАЗЭТЫ,
АФІШЫ,
КАНЦЭЛ. БЛАНКІ
І ІНШ. ДРУКІ).

ЦЭНЫ КАНКУРЭНЦЫЙНЫЯ.

Спаўненьне заказаў хутнае і сумленае.

Чысты пчаліны!

Танна прадаём!

Воск

купляем і плацім
найвышэй-
шыя цэны!

Склад хварбаў, тавараў электратэхнічных
і будаўляных

А. ШУР

С-КА АКЦ. Фірма заложенная
ў 1891 годзе.

ВІЛЬНЯ, ВУЛІЦА СЬВ. МІКАЛАЯ № 1.

Рог вуліцы Нямецкай. Тэлефон 11—11.

ГАНДЛЁВЫ ДОМ
Язэп ІГНАТОВІЧ і С-ка
У ВІЛЬНІ

Бюро й магазын, Завальная вул. № 7. Тэлеф. 841.
Запасныя склады, Людвісарская вуліца № 4.

Тэлеграфічны адрэс: Вільня — ІГНАТОВІЧ.

Безпасрэдна з фабрыкаў і ўласных скла-
доў, гуртам і ў дэталёвай прадажы:

ВАПНА, ЦЭМЭНТ, ГІПС, КРЭЙДА, будаўляная, пе-
чавая і агнятрывалая ЦЭГЛА, КАФЛІ, ДАХОЎКА,
БЛЯХА да стрэхаў, ПАПА (толь), для кансерва-
цыі папавых і гонтавых стрэхаў, прыпараваная ка-
мевная СМАЛА, ЦЬВЯКІ, ДРОТ, ЗЯЛЕЗА, СТАЛЬ,
гаспадарчыя і рамесныя ПРЫЛАДЫ.

РЭПРЭЗЭНТАЦЫЯ

на ваяводзтвы: Віленскае, Наваградзкае і Беластоцкае.
Прадстаўніцтва на Віленскае ваяводства прамы-
словай хвабрыкі „Счэсіну“. Хэнцінская вапна.

і хвабрычныя склады.

Варшаўскай хвабрыкі будаўляныя акаваньні
„Інж. Паплаўскі і Цэрбет“. Найбольшы выбар
будаўляных акаваньняў і печавых прыбораў.

ЦЭНЫ ХВАБРЫЧНЫЯ.

ВЫЙШАЎ З ЛІТАГРАФІІ І ПРАДАЕЦЦА
ў беларускіх кнігарнях
партрэт Беларускага Народнага Паэта
ЯНКІ КУПАЛЫ

Усе беларускія арганізацыі: гурткі культурна-
просьветных устаноў, бібліятэчкі і грамадзяне
павінны мець партрэт найвялікшага
беларускага песьняра.

ЦАНА партрэту без перасылкі—1 зл.

Заказы прысылайце на адрэс: Wilno, За-
вальная 7, Беларуская Кнігарня „Пагоня“.

**Выдавецтва Беларускага
Інстытуту Гаспадаркі
і Культуры**



**Цэнтральны Склад
Беларуская Кнігарня Т-ва „Пагоня”
Вільня Завальная 7**